

Лонг-Айленд, 75 миль от Нью-Йорка
«Алёнушка»
 Коттеджи в лесу, на берегу озера
www.alenushka.net
 631-727-0222 см. стр. 42

РЕКЛАМА ЖИЗНЬ

реклама
ABSOLUTE
 см. стр. 54
 215-355-4007

22

215-354-0844 • читайте газету на **facebook**

May 31, 2017

Russian-American Newspaper "ADVERTISEMENT and LIFE"

www.adandlife.com

29 Tanyard Road, Richboro PA, 18954
RIGHT STEPS Summer Camp 2017
 Программа детского летнего лагеря проходит на территории
Richboro Swim Camp
 215-355-8801

Ольга Стоянова
 Поможет вам получить программу **Waiver**.
 Консультирует по всем вопросам, связанным с **Medicaid, Medicare, Welfare** и т.д.
АБСОЛЮТНО БЕСПЛАТНО.
 215-869-5312

ДОКТОР – ДЕРМАТОЛОГ
 ОЛЕГ АНТОНОВ
 ♦ ОБЩАЯ ДЕРМАТОЛОГИЯ
 ♦ КОСМЕТИЧЕСКИЕ ПРОЦЕДУРЫ
 267-788-1424
 11400 Bustleton Ave., Philadelphia, PA 19116

ABSOLUTE Smile
 САМЫЕ ПЕРЕДОВЫЕ ТЕХНОЛОГИИ для получения улыбки ВАШЕЙ МЕЧТЫ!
В "Absolute Smile" ВОЗМОЖНО ВСЁ!
БЕЗБОЛЕЗНЕННО И ДОСТУПНО
 215-335-4007
 215-331-7585
 215-774-5050
ГАРАНТИЯ НА ВСЕ ВИДЫ РАБОТ
ЛУЧШИЕ ЦЕНЫ, ЛУЧШЕЕ КАЧЕСТВО!
КУПОН ИМПЛАНТЫ
 Скидки до **50%**
 Exp. date: 06/30/17

AAA DISTRIBUTOR DON'T PAY RETAIL **BUY WHOLESALE**
www.aaadistributor.com
FREE 3D KITCHEN DESIGN
 No purchase necessary. Must have your own kitchen measurements.
NEW PRODUCTS

 Starting at \$399	 Starting at \$699	 \$359	 GENEVA \$1499 10'x10' ALL WOOD KITCHEN
--	--	---	--

2501 Grant Avenue
 Philadelphia • PA 19114
 Пн - Пт: 8 am - 9 pm
 Сб: 8 am - 5 pm
 Вс: Выходной
215-745-7900

GREG PROSMUSHKIN, P.C. LAW OFFICES
 Я приложу все усилия, чтобы добиться для вас наилучшего результата!
 Автомобильные аварии
 DUI (вождение в нетрезвом состоянии)
 Дорожные штрафы
 Уголовное право
 Семейное право
 Иммиграционное право
 Банкротство/Foreclosures
 Оформление SSI и Disability
215-673-7733

VICTORIA Flower Company
 Since 2005
 10869 Bustleton Ave., Philadelphia, PA 19116 **215-677-1969**
 САМЫЙ БОЛЬШОЙ ЦВЕТОЧНЫЙ МАГАЗИН В N.E. PHILADELPHIA
WWW.VICTORIAFLOWERCOMPANY.COM
 РАБОТАЕМ 7 ДНЕЙ В НЕДЕЛЮ
 842 Red Lion Rd., Unite#12, Philadelphia, PA 19115
MAXI GASTRONOM Best of Philadelphia
215-698-5828
 Приготовлено с душой! Принимаем заказы.
 СВЕЖЕПРИГОТОВЛЕННАЯ ДОМАШНЯЯ ЕДА И ГАСТРОНОМИЯ

ПРОДАЖА УСТАНОВКА РЕМОНТ КОНДИЦИОНЕРЫ
 УСТАНОВЛИВАЕМ ЛЮБЫЕ СИСТЕМЫ
AAA Bros, INC
 • Генераторы
 • Отопительные системы
 • Водонагреватели
 • Холодильники
 • Увлажнители и очистители воздуха
215-914-1080
267-716-4343
Алик

absolutetherapycare
personal, professional, experienced



СОВРЕМЕННЫЕ МЕТОДЫ ЛЕЧЕНИЯ БОЛИ И РЕАБИЛИТАЦИЯ

- ◆ Диагностика и эффективное лечение заболеваний костно-мышечной и нервной систем
- ◆ Реабилитация после травм, переломов и ортопедических операций
- ◆ Реабилитация после автомобильных аварий и производственных травм
- ◆ Используем современную аппаратуру и лазерное лечение
- ◆ Применяем лечебный массаж и мануальную терапию для снятия боли и ускоренного восстановления

НЕ НАДО ТЕРПЕТЬ БОЛЬ. ПРИХОДИТЕ - МЫ ПОМОЖЕМ!

Наша цель - помочь вам избавиться от болей и научить контролировать симптомы болезни с помощью правильной биомеханики и упражнений

В ОФИСЕ РАБОТАЮТ: **ФИЗИОТЕРАПЕВТ Лариса Левин, МРТ**
АССИСТЕНТ ФИЗИОТЕРАПЕВТА Саша Меркам, РТА

9922 Roosevelt Blvd
Philadelphia, PA 19115

Tel 215-464-8900
Fax 215-464-6046

Наш офис находится в помещении HealthSmart Medical Center/Alliance Physicians



www.absolutetherapycare.com

ALLCARE
MEDICAL EQUIPMENT

ОФИС МЕДИЦИНСКИХ ПРИНАДЛЕЖНОСТЕЙ

- ЭТО ЗАБОТА О ВАС!

Принимаем все виды медицинских страховок, включая Keystone Mercy & Health Partner

Не боритесь с болью в одиночку -

МЫ ВАМ ПОМОЖЕМ!

Если у Вас серьезные проблемы и боли в спине, коленях, у нас имеются новые,



у нас имеются новые, **чрезвычайно эффективные лечебные пояса**



И наколенники, изготовленные в Германии



По рецепту врача наш сертифицированный специалист с лицензией штата PA (Licenced Certified Orthotic-Fitter) подберет их специально для Вас, с учетом индивидуальных особенностей Вашего организма и заболевания

Пн.-Ср., Пт. 9am - 6pm
Чт. 9am - 7pm
Сб. 10am - 2pm

ДОСТАВКА НА ДОМ 24/7

215-745-4010

8348 Bustleton Ave
(Bell's Plaza)

www.independenthc.com

Independent Home Care Agency

ВАМ НУЖНА ПОМОЩЬ? У ВАС ПРОБЛЕМЫ СО ЗДОРОВЬЕМ?



Высокопрофессиональный медицинский персонал с большим опытом работы окажет необходимую квалифицированную помощь на дому.



МЕДСЕСТРЫ внимательнейшим образом выслушают ваши жалобы на состояние здоровья и примут все необходимые меры по их устранению: свяжутся с лечащим врачом, аптекой.

Проведут реабилитацию на дому после операций и лечение на дому после госпиталя.



ФИЗИОТЕРАПЕВТЫ с помощью комплекса упражнений и лечебного массажа помогут в восстановлении двигательных функций.



Наши замечательные **ПОМОЩНИКИ** обеспечат вас необходимыми продуктами, приготовят вкусный обед, сделают уборку, помогут с купанием.

Если в ваш дом пришла беда и близкий вам человек нуждается в уходе,

ЗВОНИТЕ НАМ!
24 часа 7 дней в неделю

Мы поможем вам получить государственную программу по уходу за пожилыми людьми (если для этого есть медицинские показания).



Благодаря программе штата Пенсильвания **PAS (Personal Assistant Service),** вы сможете ухаживать за пожилыми родственниками, родителями, друзьями, нуждающимся в этом по медицинским показателям.

КТО ЛУЧШЕ БЛИЗКИХ МОЖЕТ ПРОЯВИТЬ ЗАБОТУ!

При этом ваш труд будет оплачен: высокая зарплата, медицинская страховка, включая стоматологию и зрение. Оплачиваемые больничные дни.

9892 Bustleton Ave, Suite 203, Philadelphia PA 19115

215-821-3078

Говорим по-русски

Independent Home Care, Inc is an equal opportunity employer



ACTION PHYSICAL THERAPY (APT) 215-947-3443

СЛОВАМИ НАШИХ ПАЦИЕНТОВ:

Программа лечения в **APT** дала мне возможность смотреть на все по другому - без болей в спине и ноге. **Могу себе позволить теперь быть жизнерадостным человеком с сыном в играх.** Спасибо огромное за помощь! **Оставайтесь такими же красивыми, улыбкающими и приветливыми.**

Марина Хорбачевская.

Я пришла в **APT** с сильными болями в позвоночнике и тазобедренном суставе, кружилась голова, боялась упасть. **После курса лечения почувствовала себя гораздо лучше, исчезли боли, хожу уверенней, прогресс налицо.** В **APT** понравилось все: уютное просторное помещение, приветливые улыбки сотрудников, фронт-деск и профессионализм всех, кто занимался моим здоровьем. Приятно также, что не приходится сидеть в очереди - в назначенное время попадаешь в руки персонала. Спасибо всем!

Евгения Богданова.

Я обратился в **APT** из-за острой боли в правом бедре. После 15 сеансов физиотерапии мне стало значительно лучше. В работе офиса мне понравились: четкая организация лечения, изобилие лечебного оборудования, высокая квалификация и внимание сотрудников, а также современный дизайн офиса.

Виктор С.

КЛИНИКА ОСНАЩЕНА САМЫМ СОВРЕМЕННЫМ ОБОРУДОВАНИЕМ И РАСПОЛОЖЕНА В ПРОСТОРНОМ, НОВОМ ПОМЕЩЕНИИ

МЫ ПРЕДЛАГАЕМ ПРОГРАММЫ ПО ЛЕЧЕНИЮ:

- Головокружения и потери баланса
- Недержания мочи и болей в области таза
- Болей в суставах и позвоночнике
- Последствий инсульта и болезни Паркинсона
- Спортивных травм

см. статью
на стр.10

НАШИ СПЕЦИАЛИСТЫ ГОТОВЫ ВАМ ПОМОЧЬ.

НАЗНАЧИТЬ КОНСУЛЬТАЦИЮ В
ACTION PHYSICAL THERAPY (APT)
ВЫ МОЖЕТЕ, ПОЗВОНИВ ПО ТЕЛЕФОНУ
(215) 947-3443
БЕСПЛАТНЫЙ ТРАНСПОРТ.

3443 Huntingdon Pike, Suite 2, Huntingdon Valley, PA 19006



Будущее начинается здесь...

Student Academy Of Knowledge

www.studentacademy.org

Weekend enrichment school for kids PreK- 12Grade

- ➔ Повышение уровня школьных знаний.
- ➔ Углубление знаний по академическим предметам.
- ➔ Развитие математических, речевых и интеллектуальных способностей детей.
- ➔ Качественная подготовка к тестам SAT I & II и KEYSTONE
- ➔ Всестороннее и гармоничное развитие детей.
- ➔ Раскрытие творческого потенциала ребенка.
- ➔ То, чему не учат в школе.

- Математика	
- Английский язык и литература	○
- Русский язык и литература	
- Естественные науки: Физика, Химия, Биология	
- Испанский язык	
- Немецкий язык	
- Французский язык	
- SAT Prep класс (математика + английский)	○

- Шахматы	
- Изобразительное искусство (рисование, живопись, композиция)	○
- Театральная студия	
- Танцевальные классы	
- Музыкальное развитие. Хор	
- Домоводство для девочек (рукоделие, аппликация, кулинария, дизайн дома)	○

Классы раннего развития.
Комплексная подготовка детей к школе
Tutoring

Занятия проводятся в классах от 3 до 10 детей.
Индивидуальный подход с учетом возраста ребенка и уровнем усвоения учебного материала.

Команда талантливых и внимательных педагогов.
Директор: Ченцова Ирина, кандидат наук

Занятия проводятся по воскресеньям с 9 а.м. до 3р.м.
в удобном расположенном помещении по адресу:
11030 Rennard St, Philadelphia

215-470-0177 школа
267-991-5281 директор
Email: school@studentacademy.org

ХОТИТЕ ПОСЕЩАТЬ БЕСПЛАТНО БАССЕЙН, ТРЕНАЖЕРНЫЙ ЗАЛ, ПАРНУЮ И САУНУ?

ПРОВЕРЬТЕ СВОЮ
МЕДИЦИНСКУЮ
СТРАХОВКУ В
KleinLife



- Если у вас или у ваших детей медицинская страховка HEALTH PARTNERS
- Если вам 65 лет или больше и у вас медицинская страховка KEYSTONE 65, AETNA, CAPITAL BLUE CROSS и многие, многие другие...

Kleinlife

Звоните **215-698-7300**

www.kleinlife.org
Formally known as Klein JCC

Alpha-Beta

MEDICAL EQUIPMENT AND SUPPLIES

- Больничные кровати
- Стульчики
- Инвалидные коляски (в т.ч. электрические)
- Костыли
- Кислородные аппараты
- «Вокеры»
- Лечебные чулки
- Аппарат CPAP устройство против храпа
- Протезы груди и лифчики к ним
- Памперсы, прокладки, трусы



У НАС ВЫ МОЖЕТЕ ПРИОБРЕСТИ:
ДИАБЕТИЧЕСКУЮ И
ОРТОПЕДИЧЕСКУЮ ОБУВЬ

ПРИНИМАЕМ:

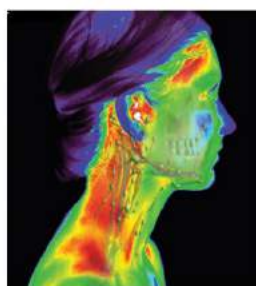
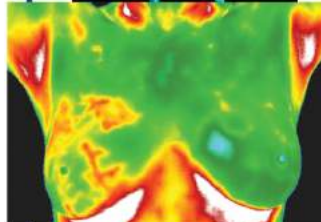
- Independence Blue Cross
- Blue Shield (PPO/HMO)
- Ameri Health
- Keystone 65 complete
- Keystone Plan East
- Bravo Senior Partner
- Health Partners
- Medicare -Medicaid

МЫ ОТКРЫТЫ:
ПН., ЧТ.: 9AM-7PM
ВТ., СР., ПТН.: 9AM-5PM
СБ.: 10AM-2PM

Greater N.E. Medical Center,
10890 Bustleton Ave., Suite 100, Phila, PA 19116

215-676-7622

Тепловидение



Новое диагностическое обследование
в Health Smart Medical Center

Медицинская термография — метод обследования пациентов с помощью специального прибора, позволяющего улавливать тепловое инфракрасное излучение и преобразовывать его в изображение. Термография позволяет выявить патологические процессы в различных областях и органах тела.

Термография широко используется в медицине как дополнительный к маммографии метод диагностики. Этот метод также может помочь раннему обнаружению патологии сосудов, щитовидной железы, уха, горла и носа, мышечно-скелетной системы, желудочно-кишечного тракта, периферической нервной системы, кожи, сосудистых и неврологических осложнениях диабета и других состояний.

Не покрывается страховкой.

Информация и
назначение визита

267-753-0302

215-464-6015

yourthermography.com

HealthSmart
Medical Center

9922 Roosevelt Blvd.,
Philadelphia, PA 19115
Рядом с Best Buy и
MNAP Diagnostic Center

HealthSmart Medical Center

В центре проводятся: ультразвуковое обследование,
DEXA Scan — тест на остеопороз,
компьютеризированные тесты слуха и функции легких

Полный спектр лечения заболеваний внутренних органов

- Лечение аллергии новейшим методом иммунотерапии детей и взрослых
- Комбинация фармацевтических и натуральных препаратов для лечения диабета, щитовидной железы, артрита, гипертонии, сердечно-сосудистых, желудочно-кишечных и др. заболеваний.
- Лечение гормональных проблем женщин и мужчин с использованием натуральных препаратов, изготовленных по индивидуальному заказу.
- Коррекция остеопороза натуральными препаратами.
- "Мужской климакс" — проблемы предстательной железы, нарушение потенции.
- Программа "Замедление старения".
- Лечение депрессии и неврозов натуральными препаратами.

Леонид Магиденко, MD

БОЛЕЕ 30 ЛЕТ
ПРАКТИКИ

Board Certified in Internal Medicine
Высшая врачебная квалификация в области
«Терапия — Внутренние Болезни»

Certified Medical Examiner
For The Commercial Truck Drivers

Юлия Магиденко, PA Physician Assistant

- Анализы на дисбаланс витаминов и натуральных компонентов с последующей коррекцией выявленных нарушений.
- Консультации по приёму витаминов и натуральных добавок
- Уникальные лабораторные анализы на совместимость лекарств в организме, анализ на предраковые и раковые заболевания кишечника

9922 Roosevelt Blvd., Philadelphia, PA 19115
Рядом с Best Buy и MNAP Diagnostic Center

215-464-6040

В мире

Memorial Day

В последний понедельник мая в Америке отмечают День поминовения, или Memorial Day. Конгресс США объявил День поминовения национальным праздником в 1971-м году. Он посвящен памяти американских военных, которые погибли на службе за всю историю США. Многие отмечают этот день посещением военных мемориалов, возлагают цветы на Арлингтонском национальном кладбище, ходят на парады или концерты в честь погибших.

В 1868 году День поминовения стал праздником, когда приводились в порядок и украшались цветами могилы погибших во время Гражданской войны. Двумя десятилетиями позже этот день стал официальным праздником. Более 50 лет этот день был посвящен только тем, кто погиб в Гражданской войне. Однако после вступления США во Вторую мировую войну, традиция распространилась на военных, погибших во всех войнах и конфликтах, в которых когда-либо участвовали Соединенные Штаты.

По следам теракта в Манчестере

Британские власти арестовали 25-летнего мужчину в связи с недавним взрывом в Манчестере, в результате которого погибли 22 человека. Это – 12-й человек, взятый под стражу в Великобритании в связи со взрывом, устроенным смертником, уроженцем Манчестера, 22-летним Салманом Абеди в холле комплекса Manchester Arena 22 мая вскоре после завершения концерта поп-певицы Арианы Гранде. Брат и отец Абеди на днях также были арестованы в Ливии, где они и находятся под стражей. Сообщается, что брат Хашим знал о том, что Абеди планирует теракт.

Столетие Джона Кеннеди

В США отметили 100-летие со дня рождения президента Джона Ф. Кеннеди. Он был самым молодым президентом Америки – избран в возрасте 43 года.

Он пробыл в должности президента всего 1000 дней, в разгар холодной войны. Президент Кеннеди был смертельно ранен в Далласе Ли Харви Освальдом. Брат президента Кеннеди Роберт также был убит во время предвыборной кампании в 1968 году. На время его президентства пришелся кубинский ракетный кризис – самый опасный момент, когда «холодная война» могла перерасти в полномасштабный ядерный конфликт. Некоторые аналитики связывают возникновение этого кризиса с тем, что Хрущев посчитал Кеннеди слабой личностью.

Традиция прервана

Госсекретарь США Рекс Тиллерсон отклонил просьбу о проведении в Белом доме мероприятия по случаю месяца Рамадан. Мусульманские активисты обвиняют администрацию президента Дональда Трампа в недружественном отношении к исламу. Администрация утверждает, что хотя она ведет решительную борьбу с исламским терроризмом, она ничего не имеет против ислама. Посетители форумов задают вопрос: в какой из исламских стран можно отмечать христианские праздники?

Европейские открытия

Канцлер Германии Ангела Меркель заявила, что после Брекзита и позиции президента США Дональда Трампа по глобальному изменению климата, Европа должна полагаться только на себя. По словам Меркель, «прошли те времена, когда мы могли полностью положиться на других. И поэтому могу просто сказать, что европейцы должны взять свою судьбу в свои руки».

Наконец-то рафинированные европейские политики дошли до этой простой и такой очевидной истины: не стоит просить дядю, чтобы он делал за тебя всю грязную работу и оплачивал твои долги.

Неожиданное заявление

Норвегия возмутилась тем, что новый женский центр в Бурке на Западном берегу был назван в честь террористки Далал Муграби, участницы убийства 38 мирных израильских граждан на Прибрежном шоссе в 1978 году. Министр иностранных дел Норвегии Борге Бренде заявил, что категорически осуждает прославление терактов, и подчеркнул, что Осло не позволит использовать норвежскую финансовую помощь таким образом. Глава МИД Норвегии потребовал от ПА вернуть норвежскую часть денег, потраченных на строительство общественного центра, а также удалить со здания любые упоминания Норвегии.

Первые сведения о компьютерных злодеях

Эксперты назвали авторов WannaCry. Создателями вируса-вымогателя, скорее всего, являются жители Гонконга, юга Китая, Сингапура или Тайваня. К такому выводу пришли эксперты компании Flashpoint. С большой долей вероятности автор сообщений с требованием выкупа «является носителем южного диалекта китайского языка», уточняют эксперты.

Международный хулиган – КНДР

Северная Корея провела уже третье за последние дни испытание баллистической ракеты. Одноступенчатая ракета пролетела около 450 километров и упала в море в экономической зоне Японии. Япония зая-

вила решительный протест. Этот запуск не имеет отношения к межконтинентальным ракетам, однако для того, чтобы поразить ближайших союзников США в регионе – Южную Корею и Японию, – межконтинентальные ракеты и не нужны. Вероятнее всего, у Ким Чен Ына сейчас задача постоянно напоминать о себе и держать мир в напряжении. У Америки нет военного решения северокорейской проблемы, и в регионе сейчас создалась патовая ситуация.

Украинцы едут работать в Польшу

Обученные поляки уезжают на Запад в поисках более высоких зарплат, при этом их место занимают украинские работники. Украинцы утверждают, что их зарплата в Польше в четыре раза больше аналогичной украинской в связи с падением гривны и общей экономической нестабильностью в стране. Около 40% польских компаний сообщают, что готовы нанимать украинцев. Кроме того, исследование польского министерства указывает, что украинские рабочие покрывают дефицит на польском трудовом рынке. При этом, по официальной статистике польских властей, лишь около 6 тысяч граждан Украины запросили официальное убежище в Польше с 2014 года.

Компьютерный сбой в лондонских аэропортах

В Лондоне произошел крупнейший сбой в работе компьютеров авиакомпании British Airways, все рейсы крупнейшего британского авиаперевозчика из аэропортов Хитроу и Гэтвик были отменены. Пострадали около 200 тыс. человек, которым пришлось провести в аэропорту 3 дня. Причиной столь масштабного провала в работе ВА называют аутсорсинг технической поддержки авиакомпании в другие страны – например, в Индию.

Materials published in our newspaper do not necessarily reflect the views of the paper or the publisher. Each author is personally responsible for libel or any damage caused by articles appearing in the newspaper. Vital Connections is not responsible for the content of advertising. The design, images, original articles and layout are the properties of Vital Connections. Unauthorized use is a violation of copyright laws of the United States.

РЕКЛАМА и ЖИЗНЬ
www.adandlife.com
ИНФОРМАЦИОННО-РЕКЛАМНАЯ ГАЗЕТА
PUBLISHER - VITAL CONNECTIONS INC.

Издатель
Виталий Рахман
Менеджер
Ирина Вольская
Редактор
Владимир Крастошевский
Дизайнеры
Зорина Кункина
Эмма Рабиза

1051 County Line Rd., Unit 112
Huntingdon Valley, PA 19006
215-354-0844 * 215-354-0842
215-240-4396 * 1-888-349-8877
Fax: 215-354-1323
e-mail: vc.inc@aol.com

Дизайн и текст реклам, подготовленных Vital Connections, являются собственностью компании и перепечатке не подлежат.

За содержание рекламных материалов и объявлений редакция ответственности не несет. Использование материалов редакции без разрешения преследуется законом.

К сведениям авторов статей и писем: редакция принимает к рассмотрению материалы, набранные на компьютере и отправленные по e-mail.

Редакция не вступает в переписку, рукописи и иллюстрации не рецензируются и не возвращаются. Редакция не несет ответственности за содержание статей и не всегда разделяет мнение авторов.

Новости Филадельфии

◆ Новое имя Морского порта Филадельфии

Управление регионального порта Филадельфии (Philadelphia Regional Port Authority) приняло решение изменить название порта. Новое название – **PhilaPort**, краткое и легко запоминающееся, лишено признака, указывающего на его региональный характер. Наоборот, его название должно указывать, что порт открыт для приема судов со всех направлений мирового водного пути. Джерри Суинни (Jerry Sweeney), президент компании PhilaPort, считает, что по своим новым возможностям морской порт Филадельфии больше не является региональным, он стремится привлечь к себе внимание судовых компаний обоих полушарий, как географически удобный и технически оснащенный для приема крупных сухогрузов.

◆ Усовершенствование Международного аэропорта Филадельфии

Компании-авиаперевозчики, эксплуатирующие Международный аэропорт Филадельфии (PHL), согласились инвестировать в его совершенствование значительную сумму – 900 миллионов долларов. Эта сумма фигурирует в договоре об аренде терминалов аэропорта, подписанном авиакомпаниями и администрацией Филадельфии. Инвестируемая сумма будет направлена на развитие внутренней инфраструктуры, организацию доступного интернета, расширению сети ресторанов. Ретт Уоркман (Rhett Workman), исполнительный директор компании American Airlines, считает, что за последние 15 лет это самое большое финансовое вливание в улучшение аэропорта Филадельфии.

◆ Зеркальный лабиринт в Институте Франклина

На прошлой неделе в Институте Франклина открылся новый аттракцион – гигантский зеркальный лабиринт (A Mirror Maze: Numbers in Nature). Зеркальный лабиринт занимает площадь в 1800 кв. футов на втором этаже Mandell Center. Добраться до центра лабиринта сквозь повторяющиеся изображения геометрических фигур, подсвеченных мелькающими цветными лампочками, – не простая задача, но посетители, сумевшие решить ее, получат, добравшись до центра, призы. Аттракцион рассчитан преимущественно на детей среднего школьного возраста, хотя им могут заинтересоваться и старшеклассники. Зеркальный лабиринт, установленный в Институте Франклина, является копией аттракциона, созданного в Чикагском музее науки и индустрии (Chicago's Museum of Science and Industry).

◆ Пожар в Западной Филадельфии

В воскресенье прошлой недели, в пять часов утра, в доме на улице 5400 Diamond Street в районе Overbrook (Западная Филадельфия) возник пожар. По сообщению полиции и департамента пожарной охраны команда пожарных смогла погасить пламя, однако им не удалось спасти трех человек, оказавшихся в горящем здании. Жертвами пожара стали 84-летний мужчина, 70-летняя женщина и 30-летний мужчина. Извлечь из горящего дома пожарные смогли только молодого мужчину, получившего значительные ожоги. Пострадавший был отправлен в ближайший госпиталь – Lankenau Hospital. Причина пожара пока не установлена, ведется расследование, однако уже вы-

яснилось, что в доме не были установлены детекторы дыма.

◆ Филадельфия уступает Фениксу

В течение последних десяти лет, после продолжавшегося длительное время упадка, Филадельфия снова непрерывно растет. Это значительное достижение для города Восточного побережья. Однако на юге и западе страны города развиваются значительно быстрее, и среди них наиболее интенсивно растет Феникс, штат Аризона. Если ежедневный прирост населения в Филадельфии составляет 8 человек, то в Фениксе он в 11 раз выше – 88 человек. За период с июля 2015 до июля 2016 года его население увеличилось более чем на 32 тысячи человек. Филадельфия, считавшаяся пятым по величине городом страны, уступила это место Фениксу и переместилась на шестое место.

◆ Департамент полиции Филадельфии перемещается на N.Broad Street

Департамент полиции, отказавшись от прежних намерений переместиться в перестроенное здание в Западной Филадельфии, планирует поместить главное управление и многочисленные разбросанные по городу подразделения в белую башню на N.Broad Street и Callowhill Street. В этом здании площадью 466 тысяч кв. футов когда-то помещалось издательство главных газет города – Inquirer и Daily news. Департамент полиции намерен собрать в этом здании диспетчерский пункт, токсикологическую лабораторию, морг и другие подразделения, а также 6-е и 9-е отделения полиции. Переезд в новое помещение планируется осуществить к весне 2020 года.

29 апреля исполнилось сто дней пребывания Дональда Трампа в Белом доме. Трамп назвал эту дату «смехотворным стандартом» для всесторонней оценки деятельности на посту президента США. Тем не менее, эта дата – неплохой повод для предварительного анализа работы президента.

Откуда появился этот срок – сто дней? Почему не 150 или 200 дней? Сто дней – это последний след, который оставил Наполеон в мировой истории. Зимой 1815 г. Наполеон покинул остров Эльба, куда он был сослан после поражения в войне с антинаполеоновской коалицией. В феврале 1815 г. Наполеон триумфально вступил в Париж. Однако в июне того же года он потерпел сокрушительное поражение при Ватерлоо. Это последнее правление Наполеона длилось сто дней. Позднее этот срок стали использовать для предварительной оценки деятельности в основном политиков. В истории США стодневный срок впервые использовал Франклин Рузвельт.

О деятельности президента Трампа можно судить в первую очередь по тому, насколько успешно он начал разрушать наследие Обамы. Вероятно, начать нужно с утверждения Нила Горсача членом Верховного суда США. Это был очень успешный выбор. Все республиканцы сенаторы единодушно поддержали Горсача, что и позволило им преодолеть яростное сопротивление демократов.

Назначение Горсача подготовило почву для преобладания консерваторов в судебной системе страны. Появилась реальная возможность назначения на более низком уровне федеральных судей консервативных взглядов, а также заполнения вакантных мест в Верховном суде США в случае их появления. Вероятность ухода в ближайшее время на пенсию некоторых членов Верховного суда высока. Если Трамп ничего больше сделать не сможет, то он уже вошёл в историю США как президент, укрепивший консервативное влияние в судебной системе страны.

Используя закон о пересмотре президентских указов (Congressional Review Act), Трамп за первые сто дней отказался от большинства президентских указов Обамы и подписал новые указы.

– Трамп отменил ограничения Обамы, наложенные на производство дешёвой энергии и на угольную промышленность, а также на деятельность малых и средних предприятий.

– Подписал указ, разрешающий строительство трубопроводов Keystone XL и Dakota, которые будут поставлять канадскую нефть южным нефтеперегонным заводам США. Конкуренция между компаниями, добывающими уголь, нефть и природный газ, будет стимулировать повышение эффективности этих отраслей промышленности и обеспечит производство надёжной дешёвой энергии.

– Вышел из организации Транс-Тихоокеанского партнёрства, поощряющей использование дешёвого детского труда и поэтому производящего неоправданно дешёвые товары.

– Резко ограничил федеральные полномочия по контролю школьного образования, тестирования на наркотики для получения государственной помощи, а также по контролю за состоянием дикой природы. Эти виды контроля возвращены администрациям штатов.

НА ПУТИ ВОЗРОЖДЕНИЯ АМЕРИКАНСКОЙ ЭКОНОМИКИ

«Путь в тысячу миль начинается с первого шага».

Конфуций

– Заморозил приём на работу федеральных служащих за исключением военных, работников общественной безопасности и здравоохранения. Наложён пятилетний запрет на переход в лоббисты чиновников администрации президента после ухода их из правительства. – Подписал указ о расширении объёмов бурения на нефть и газ в прибрежных водах Атлантики и Арктики.

– Один из первых указов президента требует, чтобы для принятия «каждого нового федерального законодательства два существующих были отменены».

– Ещё один указ президента облегчает ветеранам получение медицинской помощи.

Пока не решена проблема финансирования строительства стены на границе с Мексикой. Хотя строительство пограничной стены ещё не началось, такая психологическая стена уже выросла. Жёсткие меры по депортации нелегальных иммигрантов показывают, что их в США никто не ждёт. Поэтому неудивительно, что с января по март этого года нелегальный переход мексиканской границы снизился почти на 70%. Если эта тенденция сохранится, то, может быть, и не надо будет строить пограничную стену.

Президент провёл встречу с руководителями крупных американских компаний. Результаты этой встречи впечатляющие. Корпорация Exxon Mobil объявила об инвестициях в производство в размере \$20 млрд. и создании более 45 тыс. рабочих мест. В течение следующих четырёх лет Charter Communication вкладывает \$25 млрд. и создаёт 20 тыс. рабочих мест, а Accenture инвестирует \$1.4 млрд. и открывает 15 тыс. рабочих мест. Intel начинает строительство завода и создаёт 10 тыс. рабочих мест. Fiat Chrysler потратит на модернизацию двух заводов \$1 млрд., в результате чего появятся 2 тыс. рабочих мест. General Motors инвестирует в своё производство \$1 млрд. и создаст 1 тыс. рабочих мест. Ford объявил об отмене плана строительства завода в Мексике и создании рабочих мест в штате Мичиган.

Как отреагировала американская экономика на деятельность президента Трампа? За прошедшие три месяца было создано около 500 тыс. рабочих мест. Заявки на получение пособий по безработице снизились до уровня 2000 г. Индекс участия работоспособного населения на рынке труда возрос до 63%. Число людей, не имеющих работу более шести месяцев, сократилось на 49 тыс. человек. Национальная ассоциация промышленников обнародовала в конце февраля 2017 г. результаты своего очередного исследования. Согласно ему уровень оптимизма среди производителей и потребителей наивысший за последние 20 лет.

За первые три месяца пребывания Трампа в Белом доме наблюдалось значительное увеличение числа и результативности авиаударов по террористам. Президент не предложил новые правила ведения боевых действий против них. Он просто отменил введённые Обамой ограничения на деятельность американского военного руководства на местах.

Трамп смягчил позицию США в отношении валютных манипуляций Китая. В ответ Китай обещал играть более актив-

ную роль в совместных с США действиях, направленных против ядерных угроз со стороны Северной Кореи.

Анализ, проведённый Центром исследований средств массовой информации, показал, что журналистская негативная кампания 2016 г. практически не изменилась и в 2017 г. при описании деятельности президента Трампа. Левые по-прежнему сконцентрированы не на изложении новостей, а на доказательстве нелегитимности результатов выборов 2016 г., дискредитации президента и его команды, грубом искажении проводимой Трампом политики. Пример такой предвзятой негативной кампании – иностранная статья в NBC News, посвящённая результатам деятельности Трампа в первые сто дней его президентства. В статье признаётся, что отмена обамовских ограничений на энергетические отрасли направлена на создание рабочих мест в угольной промышленности и энергетическом секторе экономики. И тут же NBC News обвиняет Трампа в том, что он использовал президентские указы. NBC News не объясняет, почему нельзя их использовать.

NBC News не одобряет заявление Трампа о том, что «защита канадским правительством молочной промышленности страны с помощью импортных тарифов и других мер несправедлива». «Другие меры» – это субсидирование канадским правительством молочных ферм с целью искусственного поддержания низких цен на молочную продукцию. Об этом NBC News скромно умолчало. Вероятно, по их мнению, более справедливым является разорение американских фермеров в результате протекционистской политики Канады.

NBC News обвинило Трампа в том, что он не выполнил свое обещание объединить страну. Они опять умолчали о том, что президент говорил об этом во время своего выступления в феврале 2017 г. Таким образом, это не было предвыборным обещанием. Трамп тогда сказал: «Это не Дональд Трамп разделил нацию. Мы жили восемь лет с президентом Обамой, и мы жили много лет до президента Обамы. Всё это время мы жили в разделённой стране. И я попробую. Я сделаю всё, что в моих силах, чтобы исправить это». Но именно левые делают всё возможное, чтобы помешать Трампу объединить страну.

Накануне истечения ста дней пребывания в Белом доме администрация президента представила законопроект о налоговой реформе. Основные положения законопроекта следующие:

– Вместо семи уровней определения величины федерального налога остаются три. Те, чей годовой доход попадает в нижний, средний и верхний уровень, облагаются, соответственно 10%, 25% и 35% налогом.

– Стандартный индивидуальный налоговый вычет из годового дохода увеличивается вдвое. Например, согласно законопроекту, супружеская пара не будет платить налог за первые \$24 тыс. своего дохода. Многие семьи с низким доходом выиграют от этого нововведения.

– Штатные и местные налоги не будут вычитаться из суммы дохода, облагаемо-

го федеральным налогом. Это положение законопроекта болезненно для тех, кто проживает в штатах и городах с высокими налоговыми ставками.

– Альтернативный минимальный налог, налог на недвижимость и налог на доход от инвестиций отменяются. Для людей с высоким уровнем дохода, владельцев малого бизнеса и фермеров эта отмена позволяет сохранить много денег.

– Закрываются многие налоговые лазейки.

– Налоговая ставка на бизнес снижается с 35% до 15%. При таком налоге для многих компаний отпадает необходимость искать налоговые лазейки и размещать свои активы за рубежом.

– Вводится одноразовый налог в размере 10% на перевод денег из других стран в США. Это важно для компаний, которые держат свои капиталы за рубежом, чтобы не платить 35% налога на доход. При величине налога 15% у этих компаний появится серьёзный стимул перевести свои деньги в США и вкладывать их в развитие американской экономики.

Налоговая реформа Трампа вызывает яростное сопротивление левых. Они утверждают, что эта реформа выгодна только богатым американцам. Левые стараются не говорить о том, что в результате снижения налога на богатых при президенте Рейгане произошёл быстрый экономический рост экономики США. В результате выиграли все слои американского общества.

Наверняка в процессе обсуждения налоговой реформы в Конгрессе в неё будут внесены изменения и добавления. Это естественный процесс принятия любого закона в США, особенно такого важного, как кардинальная налоговая реформа. Лидеры республиканцев в Конгрессе не должны позволить демократам заболтать обсуждение этого законопроекта.

Что было бы, если бы президентом США стала Клинтон? При ней не было бы дискуссии о замене Обамаскаге. Обсуждались бы пути скорейшего перехода к системе единого плательщика медицинских расходов, т.е. перехода к государственной медицине. При Клинтон вопрос о сокращении налогов тоже не обсуждался бы. Наоборот, рассматривалось бы введение новых налогов на «богатых». При Клинтон правила и ограничения на ведение бизнесов продолжали бы множиться. В Верховный суд США был бы назначен ещё один судья с левыми взглядами. Продолжалась бы фактическая поддержка ISIS и капитуляция перед угрозами Путина и Северной Кореи. Борьба с международным и местным исламским терроризмом велась бы с постоянной оглядкой на реакцию «международной общественности».

За первые сто дней пребывания в Белом доме президенту удалось сделать то, о чём республиканцы только мечтали многие годы. Конечно, за это время у Трампа были неудачи, но не поражения.

P.S. В первых числах мая департамент труда обнародовал данные о состоянии рынка труда в прошлом месяце. В апреле было создано 211 тыс. рабочих мест. Уровень безработицы снизился до 4.4%. Это самый низкий показатель с 2007 г. Средняя заработная плата в пересчёте за год возросла на 2.5%. Альтернативный уровень безработицы, т.е. среди тех, кто активно не ищет работу, и тех, кто работает неполный рабочий день, снизился с 8.9% до 8.6%. Это самый лучший показатель с 2007 г. Эти данные подтверждают, что наша страна движется в правильном направлении.

Григорий Гуревич

БОЛЕЗНИ НОГ



**ДОКТОР
ГЕННАДИЙ
ЛИНЕЦКИЙ**

ВЫПУСКНИК
TEMPLE УНИВЕРСИТЕТА

- ♦ Вросшие и грибковые ногти
- ♦ Деформированные косточки
- ♦ Артриты ног
- ♦ Пяточные шпоры
- ♦ Кожные заболевания ног
- ♦ Болезненные мозоли
- ♦ Плоскостопие
- ♦ Воспалённые вены
- ♦ Варикозные вены и отёки ног
- ♦ Артритные боли

в голеностопных суставах

**ДОКТОР ДЕЛАЕТ
ДОМАШНИЕ ВИЗИТЫ**

ОРТОПЕДИЧЕСКАЯ ОБУВЬ



ПРИНИМАЕТ МЕДИКЕР,
МЕДИКЕЙД (ACCESS),
И ДР. СТРАХОВКИ

ЗВОНИТЕ
215-333-9941

Prestige NHCM, Inc.

Home Care Agency

АГЕНТСТВО ВЫСШЕЙ КАТЕГОРИИ

Первое русскоязычное агентство по уходу за больными на дому, имеющее самую Высшую Американскую Медицинскую Аккредитацию. У нас имеется городская постоянная программа обслуживания.



ТОЛЬКО У НАС:

- Самый большой опыт работы с людьми, нуждающимися в помощи
- Квалифицированный персонал, имеющий большой опыт работы в госпиталях Америки и России
- Медсёстры, имеющие специализацию в кардиологии, хирургии и онкологии
- Профессиональные физиотерапевты помогут избавиться от хронической боли и заболеваний суставов
- При необходимости вам сделают анализ крови на дому, и результаты немедленно будут сообщены вашему врачу

Принимаем основные виды страховок!

ПРИГЛАШАЕМ НА РАБОТУ МЕДСЕСТЕР И МЛАДШИЙ ОБСЛУЖИВАЮЩИЙ ПЕРСОНАЛ.

Опыт работы не обязателен. В офисе проводятся бесплатные курсы. Немедленно обеспечиваем работой.

Всем работникам компания полностью оплачивает медицинскую страховку, включая лекарства и «Дентал план». Также предоставляется оплачиваемый отпуск и удобные часы работы.

ПОВОНИТЕ НАМ И УЗНАЙТЕ, ЧТО МЫ МОЖЕМ ДЛЯ ВАС СДЕЛАТЬ
215 • 677 • 3299

Bell's Pharmacy

215-745-5700

8508 Bustleton Ave.,
Philadelphia, PA 19116
(Рядом с офисом Анны Каневской и Jack's Deli)

Часы работы: Пн.- Пт. 9.00am - 7pm Сб. 10am - 3pm



Наш коллектив - ветераны русского аптечного бизнеса, как всегда, обслужит Вас на высшем уровне.

Бесплатно забираем рецепты и доставляем лекарства на дом

Большой ассортимент товаров и лекарств из России и стран СНГ

Лучшие цены клиентам без страховок

Скидки на сорау по возможности (где не запрещено законом)

Всегда большой выбор витаминов, трав, лекарственных сборов

БЕСПЛАТНО

О П Л А Т А
ЗА ВСЕ

КОММУНАЛЬНЫЕ УСЛУГИ

и MONEY ORDERS

для постоянных клиентов

HENDRIX PHARMACY

11685 Bustleton Ave. (Hendrix Plaza), Philadelphia, PA 19116
(рядом с офисом докторов Биниауришвили)

Tel. **215-969-3900** Fax. **215-969-3939**

Часы работы: Пн.- Пт. 9.30am - 7pm Сб. 10am - 3pm

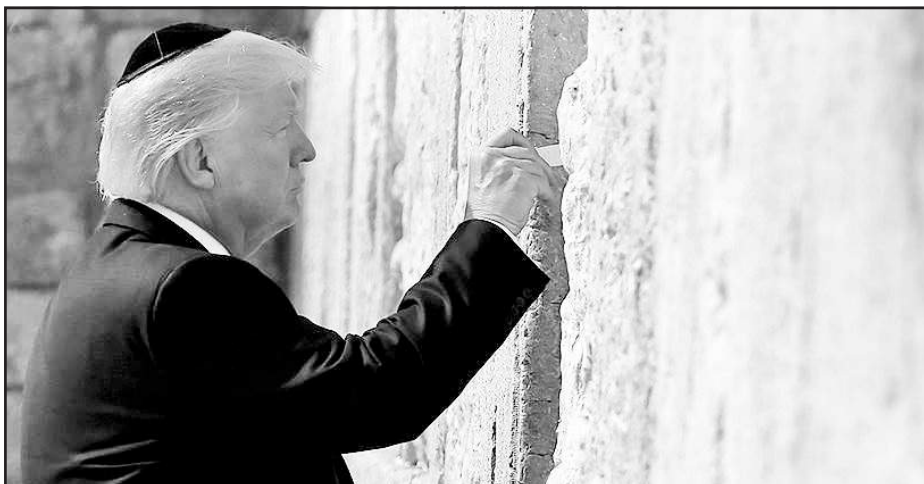


Дональд Трамп завершил свое международное турне, которое стало для него первой зарубежной поездкой в качестве президента США. Все ли так просто в ближневосточном визите Трампа? И только ли показное миротворчество является его истинной целью? Тут стоит вспомнить об инициативе, которую Глава Белого дома предложил незадолго до этой поездки. Его предполагается создание на Ближнем Востоке организации, которая будет напоминать Североатлантический альянс. Как сообщают СМИ, членами новой организации могут стать, помимо США и Саудовской Аравии, Оман, Бахрейн, Арабские Эмираты, Катар и Кувейт. Американские журналисты подчеркнули, что идея, касающаяся создания «арабского НАТО», впервые была озвучена два года назад. И хотя власти Саудовской Аравии поддержали такую идею, в Вашингтоне о ее поддержке не сказал никто. Базовой идеей союза предполагается стратегия президента США «Америка прежде всего», т.е. подразумевается более сильные позиции официального Вашингтона в указанном регионе. В то же время, финансирование всех проектов, направленных на обеспечение безопасности, будет возложено на союзников американской стороны. Судя по оглашенным итогам переговоров, дела Трампа в Саудовской Аравии пошли весьма неплохо. Общая сумма контрактов, которые были подписаны между США и Саудовской Аравией, превысила \$350 млрд, заявил госсекретарь США Рекс Тиллерсон.

По словам пресс-секретаря Белого дома Шона Спайсера, одна из крупнейших сделок – поставка оружия и военного оборудования в Саудовскую Аравию на сумму около \$110 млрд с целью укрепления безопасности королевства и для противостояния иранской угрозе. Кроме того, в результате сделки в оборонной промышленности США будут созданы десятки тысяч рабочих мест. Сделка включает еще \$250 млрд коммерческих инвестиций.

Кроме того, соглашение о сотрудничестве с королевством подписала американская компания General Electric. Контракт на сумму \$15 млрд предусматривает сотрудничество в области здравоохранения, нефтяной и газовой промышленности, добычи полезных ископаемых и кооперацию с саудовской государственной нефтяной компанией Saudi Aramco в области улучшения производительности, медицинских исследований и обучения.

МЕЖДУНАРОДНОЕ ТУРНЕ ТРАМПА



Особое внимание на себя обращает именно резкая активизация сотрудничества между странами как раз в военной области. Возможно, это свидетельствует о том, что переговоры по созданию нового военного блока идут успешно?

Так что, у ближневосточного визита Трампа вполне могло быть «двойное дно», причем отнюдь не миротворческое. Мало нам европейского НАТО – теперь может появиться еще и «арабское». И снова, естественно – под водительством США, для отстаивания геополитических интересов Америки в регионе.

По мнению Элькина, который в правительстве также занимает пост министра по делам Иерусалима, у предыдущего главы Белого дома Барака Обамы ушло почти четыре года, чтобы добраться до Израиля. Первый официальный израильский визит Обама совершил лишь в марте 2013 года, в самом начале своего второго президентского срока. Трамп провел также переговоры с Махмудом Аббасом в Вифлееме, отказавшись ехать в Рамаллу, чтобы не посещать и даже не проезжать мимо могилы Ясера Арафата. Весь разговор с Аббасом занял около часа.

Следующей остановкой Трампа стала Италия, где состоялась его получасовая беседа с папой Римским и встреча с итальянским премьером. После этого Трамп прибыл в Брюссель, для участия в саммите НАТО. Выступая перед началом саммита на церемонии открытия мемориала, посвященного жертвам терактов 11 сентября, президент подчеркнул, что «эта церемония – и памятное мероприятие, и демонстрация нашей решимости». Произошедший на днях теракт в Манчестере Трамп назвал «диким» и попросил присутствующих почтить память жертв минутой

молчания. В связи с манчестерской трагедией Трамп заявил: «Недавняя атака на Манчестер и Соединенное Королевство демонстрирует всю глубину того зла, с которым мы сталкиваемся в лице терроризма. Это была варварская и злонамеренная атака на нашу цивилизацию». «НАТО должно уделять большое внимание проблемам терроризма и иммиграции, а также угрозам со стороны России и на



восточной и южной границах альянса. Именно из-за этих серьезных угроз я очень прямо сказал генеральному секретарю Столтенбергу и членам альянса, что члены НАТО должны вносить свой полноценный вклад и выполнять свои финансовые обязательства», – сказал Трамп. В связи с этим он мягко упрекнул руководство НАТО в расточительстве, имея в виду недавно построенное новое здание организации стоимостью в \$1 млрд.

Позднее премьер-министр Великобритании Тереза Мэй обсудила с президентом Трампом свою обеспокоенность в связи с имевшими место в США утечками информации, благодаря которым детали манчестерского теракта попали в СМИ. Президент пообещал, что его администрация проведет доскональное расследование случившегося. Дело в том, что несколько американских СМИ сообщили имя смертника, устроившего взрыв в Манчестере, до того, как его обнародовали британские власти. Как сообщается, информация о личности террориста была получена от американских властей. Газета New York Times впоследствии также опубликовала криминалистические фотографии с места происшествия, которые также не были официально обнародованы.

В ходе встречи с премьер-министром Бельгии Шарлем Мишелем в Брюсселе, президент США сообщил, что Соединенные Штаты и НАТО будут работать над разрешением «различных проблем», но уточнил, приведя в качестве примера теракт в Британии, что проблема терроризма находится в числе первоочередных приоритетов.

Ранее госсекретарь США Рекс Тиллерсон заявил на борту самолета Air Force One, что Трамп будет «очень жестко разговаривать» с союзниками по НАТО, сообщив им, что «они должны выполнять свою часть обязательств по обеспечению своей собственной безопасности». «Трамп хочет заставить членов НАТО полностью выполнять свои обязательства по финансированию в размере двух процентов от ВВП», – сказал Тиллерсон. В свою очередь, во вторник генеральный секретарь НАТО Йенс Столтенберг заявил журналистам, что «мы должны быть готовы увеличить расходы на оборону в ситуации, когда растут угрозы безопасности».

После церемонии открытия новой штаб-квартиры НАТО и встречи с лидерами альянса, президент США вернулся в Италию, чтобы принять участие в саммите «Большой семерки» на Сицилии. В итоговом документе саммита «Большой семерки» впервые в истории зафиксировано расхождение стран-участниц во взглядах на один из главных вопросов саммита – проблему изменения клима-

та. В сокращенной финальной версии итогового документа, все страны «Большой семерки», кроме США, обязались выполнить свои обязательства по Парижскому соглашению по сокращению выбросов углекислого газа. Однако Трамп заявил, что США необходимо «дополнительное время» на принятие решения о том, выйти из соглашения или принять участие в этом соглашении. Ранее Трамп назвал климатические соглашения «большой аферой», и был абсолютно прав в своей оценке.

Президент США завершил свою первую зарубежную поездку, выступив перед военнослужащими США и их семьями на военно-морской базе Сигонелла на Сицилии. В течение девятидневной поездки, в ходе которой Трамп посетил Саудовскую Аравию, Израиль, палестинские территории, Италию и Бельгию. В своем выступлении Трамп сказал, что поездка «стала полным успехом». Оценивая саммит НАТО, Трамп сказал, что «деньги действительно начинают вливаться в НАТО из стран, которые не делали бы того, что они делают сейчас, если бы я не был избран». Германия взяла на себя обязательство увеличить расходы на оборону с целью достижения 2 процентов от ВВП, направляемых на военные нужды. Однако пока 23 из 28 стран, входящих в НАТО, еще не выполнили взятых на себя финансовых обязательств. Президент США пообещал «победить терроризм и защитить цивилизацию», назвав терроризм «угрозой, опасной угрозой всему человечеству».

По материалам СМИ



ПРЕВОСХОДНАЯ МЕДИЦИНА — НЕПОСРЕДСТВЕННО В ВАШЕМ РАЙОНЕ.

Многие годы чуткие врачи Temple оказывают жителям Филадельфии высококачественные медицинские услуги.

МЫ ПРЕДЛАГАЕМ СЛЕДУЮЩИЕ УСЛУГИ:

- Профилактическая медицина
- Диагностика и консультация
- Просветительская работа с пациентами и их родными
- Женская консультация
- Уход за пожилыми пациентами
- Медицинские осмотры (в т. ч. для получения водительских прав)

**TEMPLE PHYSICIANS
AT RED LION PLAZA**
9922 East Roosevelt Blvd
Philadelphia, PA 19115
215-676-2741



Mikhail Azrilevich, MD
Терапевт, прошедший профессиональную сертификацию

**TEMPLE PHYSICIANS
AT KLEINLIFE**
10100 Jamison Ave, Suite 227
Philadelphia, PA 19115
215-969-1404



Meng-Chao Lee, DO
Специалист в области семейной медицины, прошедший профессиональную сертификацию



Radmila Gaisinsky,
MSN, CRNP

templehealth.org

TEMPLE HEALTH

Temple Health относится к здравоохранительной, образовательной и исследовательской деятельности, осуществляемой аффилированными лицами системы здравоохранения университета Temple (Temple University Health System, TUHS) и медицинским институтом Льюиса Катца (Lewis Katz School of Medicine) при университете Temple. TUHS не предоставляет и не контролирует предоставление медицинского обслуживания. Все медицинское обслуживание предоставляется организациями-участниками системы здравоохранения университета Temple или независимыми поставщиками медицинского обслуживания при TUHS. Руководство и деятельность каждой организации-участника TUHS осуществляются в соответствии с основными документами этой организации.

Grand Opening!

TRIUMPH HOME CARE

СЛУЖБА УХОДА НА ДОМУ

Наше агентство по уходу за пожилыми людьми позаботится о Вас, Ваших родных и близких

Позвоните, и Вы узнаете о нас больше

215-220-3920

2600 Philmont Ave., Suite 218A
Huntingdon Valley, PA 19006

www.TriumphHomeCare.com

Приглашаем на работу квалифицированных Home Care Attendants
Отличная зарплата перечисляется прямо на Ваш банковский счёт!

**VitaCare агентство по уходу
за пожилыми людьми
приглашает на работу
Field Registered Nurse
to Supervise Home Health Aides.**

Пенсильвания RN диплом
необходим.

Мы ищем организованного, дисциплинированного
и заботливого человека, который бы смог
ездить в North, West, Center,
South Philadelphia, Montgomery,
Conshohocken, Delaware,
and Bucks Counties.

**Выпускники медицинских
колледжей приветствуются!**

**Полный рабочий день,
гибкие часы работы,
прекрасная оплата
и бенефиты.**

**Желающим работать в субботу,
воскресенье-welcome!**

**Вы сами
устанавливаете
свой график!**

**Звоните Ирине
или e-mail resume to**
Equal Opportunity Employer



215-953-9225
vitaicare2003@comcast.net

**VitaCare Home Health Agency
is looking for a Field Registered Nurse
to Supervise Home Health Aides.**

Pennsylvania RN license required.
We are looking for an organized and
self-disciplined individual with pleasant
and caring personality
who will be travelling to North, West, Center,
South Philadelphia, Montgomery,
Conshohocken, Delaware,
and Bucks Counties.

**New graduates are
welcomed!**

**Full-time, flexible hours,
great pay
and benefits.**

**Willing to work on Saturday,
Sunday welcome**

**You will be
your own boss!!!**

**Call Irina
or e-mail your Resume**
EOE

255 East Street Rd., Feasterville, PA 19053

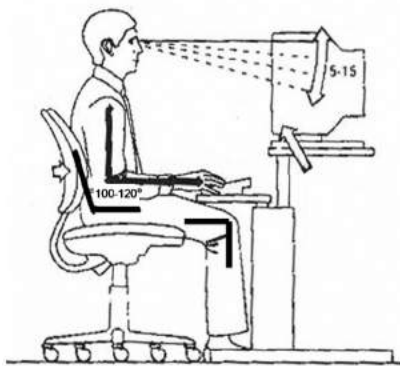
В ГОСТЯХ У ГИППОКРАТА

Как правильно сидеть за компьютером

Дорогие читатели!

Кто из нас не любит проверить электронную почту, почитать интересную статью или посмотреть последние новости? Это захватывает настолько, что невозможно оторваться. А тут глядишь - и несколько часов прошло. Странно, вроде только сели... Одна проблема - встать невозможно, поясница болит, шея болит, кисти рук болят...

Возможно, вам трудно поверить, что боли в пояснице, ногах, шее, руках и плечах могут быть вызваны непосредственно неправильной осанкой во время работы за компьютером. Более того, длительное пользование компьютером при неправильной осанке, может пагубно сказаться на здоровье. Тем не менее, несмотря на то, что большинство людей хорошо знают, как надо сидеть за компьютером, они продолжают сидеть неправильно.



Как же сказываются долгие часы работы за компьютером, если сидеть в неправильной позе?

В течение дня появляется головная боль и снижение работоспособности, боли в суставах, шее, спине, запястьях, онемение пальцев. К долгосрочному эффекту специалисты относят ухудшение зрения, постоянные головные боли, напряжения, «туннельный синдром» (carpal tunnel syndrome), и множество иных пренеприятных сюрпризов.

На самом деле, большинства всех этих компьютерных «побочных эффектов» можно избежать. Для этого нужно соблюдать всего лишь несколько простых правил. Итак, давайте, наконец, разберемся в том, как правильно сидеть за компьютером!

В первую очередь необходимо понять, как устроен наш позвоночник и что такое идеальная осанка.

Если вы будете знать, как устроен ваш позвоночник, то соответственно будете понимать механизм возникновения боли, а значит - сможете гораздо более эффективно не только бороться с этими неприятностями, но также их предотвращать.

Позвоночник состоит из 33-34 позвонков, которые образуют 5 отделов: шейный (5 позвонков), грудной (12 позвонков), поясничный (5 позвонков), крестцовый (5 сросшихся позвонков) и копчик (4-5 позвонка).

Между позвонками находятся эластичные прокладки — межпозвоночные диски. Они соединяют тела позвонков, обеспечивая гибкость вашего позвоночника, являются природным амортизатором.

Каждый позвонок имеет отверстия, расположенные друг над другом, образующие межпозвоночный канал, в котором находится

СТРАНИЦА ФИЗИОТЕРАПЕВТА

Ведущая: Физиотерапевт Алина Фиш, руководитель клиники Action Physical Therapy (APT)

спинной мозг. На уровне каждого позвонка от него отделяются нервы, обслуживающие разные части тела.

При наличии неправильной осанки, дисковой грыжи или артрита, нерв может защемляться в межпозвоночном отверстии, а боль может отдавать в ту часть тела, к которой идет соответствующий нерв.

Сильные мышцы спины, шеи, плечевые, грудные, а также живота и бедер во многом определяют правильную подвижность позвонков и всего позвоночного столба.

Еще одна важная функция мышц спины и живота — они стабилизируют позвоночник и снимают нагрузку с позвонков и позвоночных дисков.

Благодаря своей изогнутой форме, позвоночник обладает свойствами пружины и амортизирует толчки при ходьбе и беге. В грудном отделе позвоночник изгибается назад (грудной кифоз). А в шейном и поясничном — вперед (шейный и поясничный лордоз). При сутулости изгибы уменьшаются, что ведет к быстрому износу дисков.

При сутулости также возникает повышенное давление на переднюю часть диска. В результате диск перемещается назад, в сторону нервных окончаний, и радикулит вам обеспечен. В дополнение, возникают боли в мышцах. Мышцы имеют оптимальную длину, при которой они способны работать с наибольшей силой. Если мы будем заставлять их работать в растянутом положении (а это именно то, что происходит с ними, когда мы сутулимся), то они очень быстро устанут. И, опять же, начинаются боли.

Помимо проблем с позвоночником, плечевой сустав перемещается вперед, а это ведет к большим неприятностям. Те, кто прошел реабилитацию при воспалении/разрыве мышц, или бурсите, наверняка, помнят самое первое упражнение. Опустите плечи, сведите лопатки, или «положите лопатки в задний карман своих брюк».

Если мы будем тянуться подбородком к монитору, боль в шее и головная боль обеспечены.

ПРОВЕРИМ СВОЮ ОСАНКУ

Встаньте прямо и проведите воображаемую линию от уха вниз, к полу. В идеале линия должна проходить по центру плеча, бедра, колена и голеностопа. Если линия падает впереди туловища, вам есть над чем работать.

То же самое относится к осанке сидя. Та же линия - ухо, плечо, бедро. Те же изгибы - шейный, грудной, поясничный.

ПРАВИЛЬНОЕ ПОЛОЖЕНИЕ ТЕЛА

Первое - необходимо обратить внимание на то, на чем вы сидите. Если это мягкое кресло или стул с проваливающимся сидением, первое что вы должны сделать — это сменить стул. Стул не должен быть мягким, потому что как бы вы не старались, правильно сидеть не получится.

Второе - проверьте, как стоят у вас ноги и правильная ли подобрана высота стула. Правильная поза — согнутые в коленях ноги под прямым углом всей ступней опираются на

пол или специальную подставку, если стул слишком высокий.

Не менее важно и то, как вы держите спину во время работы за компьютером. Большой ошибкой является поза, при которой, когда вы сидите, ваши плечи выступают вперед, а спина согнута. Идеальный вариант — положить под поясницу валик, сделанный из полотенца (бесплатный вариант) или же купить специальный валик либо на интернет, либо в магазине медицинских принадлежностей или в Wal-Mart. Валик называется lumbar support.

Как только вы положите валик под спину, вы почувствуете, как позвоночник стал ровнее.

Ни в коем случае при работе за компьютером нельзя одну ногу закидывать на вторую. Это касается женщин в первую очередь, так как мужчины не страдают такой привычкой.

Третье - проверьте положение головы и плеч. Голова должна находиться над плечами, а не впереди. Если вы обнаружили, что голова уходит вперед, скорректируйте осанку, сделайте «двойной подбородок». Может не очень красиво, зато полезно. Плечи опущены и расслаблены. Многие из нас, находясь в состоянии стресса, напрягают плечи, это естественно. Следите за этим. Помните про «лопатки в задних карманах».

Четвертое - очень важно и то, как вы держите руки. Заболевания запястья не случайно считаются профессиональными заболеваниями программистов и всех тех, кто долгое время проводит за компьютером. Чтобы избежать появления дискомфорта в кистях рук, нужно стараться держать руки в таком положении, чтобы они были под углом около 90 градусов, а ваша клавиатура и мышка, должны находиться немного выше, чем локти. Пальцы рук не должны быть слишком высоко приподняты над клавишам, иначе можно очень быстро заработать carpal tunnel syndrome. Случается так, что высоту клавиатуры невозможно изменить. Тогда лучше приобрести подкладку для рук. Она поможет предотвратить передавливание запястий краем стола.

Мышь должна по своей форме соответствовать ладони, тогда с ней будет безопасно работать. Она должна быть не очень маленькой и иметь лёгкий корпус.

Нужно проверить еще и подлокотники: оптимально, если они расположены не очень высоко, а упор должен быть таким, чтобы плечи не приподнимались.

Когда вы опускаете кисти на клавиатуру, следует найти такое положение для них, чтобы плечи могли расслабиться.

Пятое - это положение монитора.

Устанавливаем монитор чуть ниже уровня глаз. Это снимет напряжение с мышц.

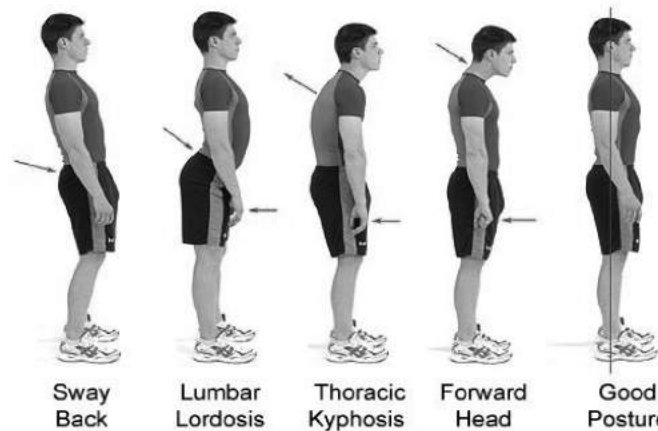
Существует несколько правил относи-

тельно расположения монитора для создания максимально благоприятной обстановки для глаз.

При этом важно знать, как правильно поставить сам монитор, а не только, как правильно сидеть перед ним. При неправильном положении экрана компьютера относительно окна, на его поверхности образуются блики, вызывающие повышенное напряжение глаз, особенно сильно заметное, если вам приходится долго сидеть за монитором.

Исправить ситуацию можно, развернув компьютер на 90 градусов к окну. Кроме того, не забудьте, что не следует сидеть к монитору ближе, чем на расстоянии вытянутой руки!

Шестое - очень важное - это упражнения! Одна только правильная посадка за компьютером уже позволит вам избежать множества проблем со здоровьем и сохранить высокий уровень работоспособности в течение дня. Однако чтобы полностью застраховаться от вредного воздействия компьютера, рекомендуется выполнять несколько простых упражнений. Каждые 30 минут делайте простейшую гимнастику: разминайте руки: вытяните их вверх и пошевелите пальцами. Пожмите плечами, поверните голову вправо-влево, потянитесь. Встаньте из-за компьютера. Пройдитесь несколько минут, разомните ноги и всё тело. Сделайте несколько прогибаний назад. Помните про межпозвоночные диски? Частое прогибание назад позволит вам уменьшить риск образования дисковых грыж, а при наличии грыж даст возможность лучше контролировать симптомы.



Если же эти простейшие модификации и упражнения не помогают уменьшить боль, возможно, вам нужна помощь специалиста.

Дорогие друзья!

Мы желаем всем Вам здоровья и активного образа жизни, но если у Вас возникнет необходимость в квалифицированной помощи, выбирайте внимательно.

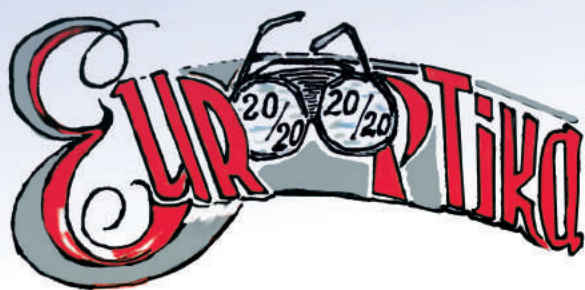
Для получения
консультации
или для записи на прием в
**ACTION PHYSICAL
THERAPY**

звоните по телефону

(215)947-3443.

См. рекламу на стр.3





**Доктор Гросман, MD, Ph.D.,
Стелла Юровская, P.C.**

в группе известных
офтальмологов
города Филадельфии
и Bucks County к Вашим услугам!

Коллектив Eurooptika спешит сообщить, что вместо Dr. Michael Venus у нас начинает принимать новый доктор – оптометрист. Мы желаем доктору Вэнус заслуженного отдыха. Наш новый врач - знающий, опытный доктор, который с очаровательной улыбкой всегда встретит Вас в нашей глазной клинике. Мы гарантируем Вам приятную атмосферу.

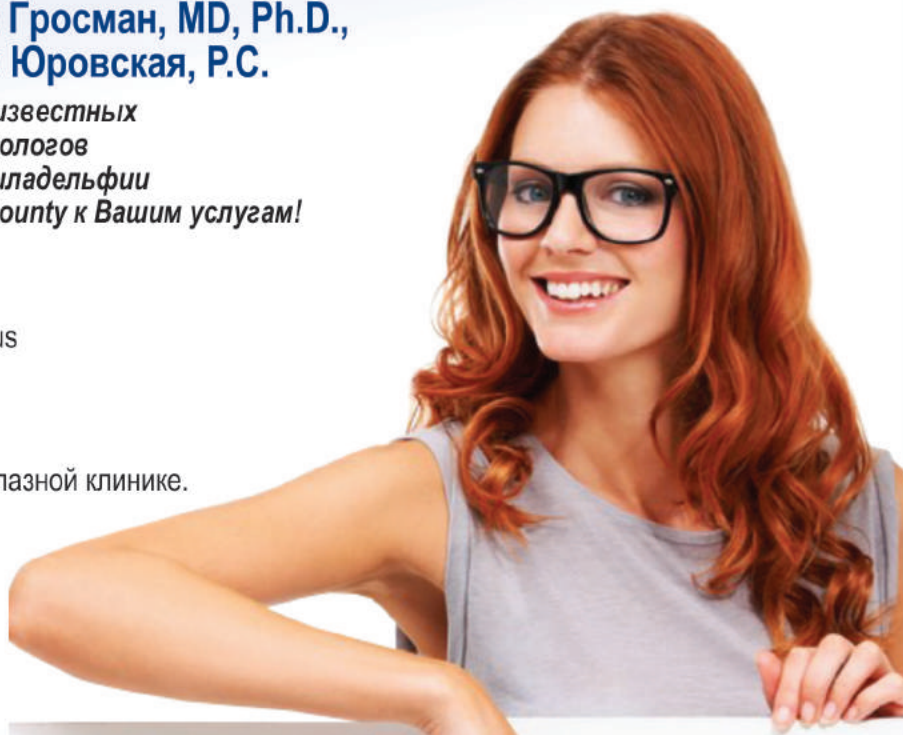
Звоните, назначайте appointment к доктору J. Grohman – профессору, врачу - офтальмологу, а также к новому доктору для подбора очков или контактных линз. Все остальное у нас, как и раньше, без изменений.

Для держателей Medicare и Medicaid – 2 пары очков после проверки зрения в нашем глазном кабинете без изнурительных тестов абсолютно **БЕСПЛАТНО!**

Оправы понравятся всем.
Новая коллекция 2017 года.

Держатели Medicare будут выглядеть БЕЗУПРЕЧНО!

*You trusted us with your eye care,
Now trust us with YOUR EYEWEAR!*



(остановка автобуса №58
Old Bustleton & Welsh Rd.)

Sun., Mon.: Closed
Tues., Wed.: 10-7pm
Thurs. 9-7pm
Fri. 10-6pm
Sat. 10-2pm

215-934-6440

1916 Welsh Road, ste.#2, Philadelphia, PA 19115

ДНЕВНОЙ КОМФОРТАБЕЛЬНЫЙ ЦЕНТР ДЛЯ ЛЮДЕЙ “ЗОЛОТОГО ВОЗРАСТА”

215-677-3100

716 Red Lion Rd., Philadelphia
PA 19115

ВНИМАНИЕ И УВАЖЕНИЕ К КЛИЕНТАМ - НАШ ДЕВИЗ!

Golden Age Care

**Дорогих майских именинников
поздравляем с днём рождения!**

*В преданьи старом говорится:
Когда родился человек -
Звезда на небе загорится,
Чтобы светить ему на век.
Так пусть она вам всем сияет
По крайней мере лет до ста,
И счастье дом ваш охраняет
И радость будет в нём всегда.
Пусть будет в жизни всё прекрасно,
Без горя и невзгод,
Пусть будет всё светло и ясно
На много-много лет вперёд!*



Мы делаем всё для того, чтобы у нас вы чувствовали себя легко и непринуждённо, как дома

Вам исполняется 65 лет? Руководство для MEDICARE

ЭТО ВАЖНО ДЛЯ ВАС!

Решения, которые Вам нужно принять при получении Medicare

A. Решите, нужно ли вам Medicare Part B

Ваш первый выбор состоит в том, нужен ли вам Medicare Part B. Решая, нужен ли вам Part B, рассмотрите следующие факторы: (a) Можете ли вы оправдать Part B премию (\$134.00 в 2017)? (b) Если вы работаете, и покрыты медицинской страховкой работодателя, то вы можете отложить регистрацию Part B (c) Готовы ли вы зарегистрироваться в Medicare Supplement (Medigap) в пределах 6 месяцев после получения Part B?

B. Решите, какой Medicare план отвечает вашим потребностям

Вы должны решить, что будет лучше для вас: Original Medicare (Part A and Part B) или Medicare Advantage. В Original Medicare вы свободны выбрать любого доктора или больницу, принимающих Medicare. Но Original Medicare не покрывает ваших расходов полностью и не ограничивает их максимум. Чтобы оградить себя от катастрофических расходов, пенсионеры приобретают Medicare Advantage или Medicare Supplement (Medigap). Вам также необходим Medicare Prescription Drug план (Part D).

Medicare Advantage план обязан покрывать все, что покрывает Original Medicare. Месячные премии Medicare Advantage планов ниже Medicare Supplement премий, и даже часто нулевые. Этот план включает покрытие лекарств и дополнительные льготы, такие как услуги зубных и глазных врачей. Но вы ограничены сетью докторов и больниц, входящих в план, и ответственны за многие расходы, такие как deductibles, copayments и coinsurances. Ежегодный максимум расходов не превышает \$6,700.

Рассматривайте Medicare Advantage пока вы здоровы и готовы оставаться в пределах сети плана. Помните, что с возрастом ваши наличные расходы могут начать превышать любые премиальные сбережения.

C. Решите, нужно ли вам Medicare Supplement (Medigap) плане

Medicare покрывает в среднем только 80% медицинских расходов. Medigap страховой полис помогает вам в покрытии остальных 20%. Вы можете посетить любого доктора или больницу, принимающих Medicare, и ваш доктор обязан принять Medigap план. Наилучшее время покупки Medigap плана - в течение 6 месяцев после получения Part B, когда страховая компания не может отказать вам в Medigap плане.

Вы должны приобрести Medigap, если он дает вам душевное спокойствие от финансовых затрат в Original Medicare - они могут быть весьма существенны!

Лицензированное независимое страховое агентство,
специализирующееся в MEDICARE и Affordable Health Care (Obamacare)



www.libertymedicare.com 877.657.7477
info@libertymedicare.com

MEDICARE

Medicare
Made Easy!

- ✓ Все виды страховых планов Medicare:
 - Medicare Supplement
 - Medicare Advantage + Специальные планы для людей с Medicaid
 - Medicare Prescription Drug Plans (PDPs)
- ✓ Выбор оптимального для вас плана с существенной экономией денег
- ✓ Лучшие страховые компании
- ✓ Пожизненное обязательство защищать ваши интересы в страховании
- ✓ С нами вы сможете сэкономить время, деньги и избежать неприятных сюрпризов в будущем

Если Вам ИСПОЛНЯЕТСЯ 65 ЛЕТ и Вы планируете получить Medicare, воспользуйтесь услугами LIBERTY MEDICARE.

Мы поможем Вам в принятии ВАЖНЫХ MEDICARE РЕШЕНИЙ, включая выбор одного или нескольких НАИЛУЧШИХ для ВАС Medicare планов и регистрацию в них.

Не пропустите эту возможность!

Самое важное - для вас наши услуги
АБСОЛЮТНО БЕСПЛАТНЫ

На грани нервного срыва

Washington Post, отличившийся недавно фантазией о раскрытии Трампом государственных тайн, на следующий день вдруг обнаружил, что единственные секреты оказались раскрыты именно ими, а не Трампом, а Израиль, с кем накануне визита WaPo пытался поспорить Трампа, ссылаясь на то, что именно их разведданные Трамп сообщил Лаврову, сказал, что никаких проблем они в этом не видят. Даже Путин заявил, что ничего подобного сказано не было, назвал это ласково шизофренией и предложил прислать записи этого разговора.

Но СМИ горевали недолго, внимание от чуть пошатнувшейся репутации WaPo быстро переключилось на New York Times, которые в прошлый вторник радостно сообщили, что Коми, оказывается, после любых бесед, как и положено главному гэбисту, своими словами записывал краткое содержание, и автору заметки как раз позволили анонимные, как сейчас принято, источники и прочитали по телефону, по их словам, выдержки из заметок Коми по поводу его ужина с Трампом. Правда, автор сообщил, что сами заметки ему не показали, но били себя трубкой в грудь и говорили, что это точно Коми написал, и написаны они были 14 февраля. Гордясь своими журналистскими случайными связями, автор решил сообщить всему антитрамповскому Вашингтону, что Трамп требовал от Коми прекратить

расследование Майкла Флина. Теперь - немножко фактов, которые СМИ не интересуют. Ужин состоялся не 14 февраля, как нам пытаются врулить, а 27 января, о чем на прошлой неделе те же NY Times многократно рассказывали. А разница между 27 января и 14 февраля в том, что 27 января Флин еще не был уволен, и про него только было известно, что он разговаривал с Кисляком, и само ФБР за пару дней до этого сказало, что ничего плохого там сказано не было, поэтому это могло быть просто просьбой оставить его в покое, чтобы они могли нормально работать, если даже Трамп это и говорил. Бесконечные попытки левой прессы приписать Трампу какую-нибудь obstruction of justice, чтобы придумать предлог для импичмента, пока никак не влияют на общественное мнение, но ужасно возбудили Маккейна, заявившего на официальном ужине, что все это уже тянет на Watergate. Все республиканцы-конгрессмены, которых Fox News сразу после выхода этой статьи попросили об интервью, внезапно оказались чрезвычайно заняты какими-то неотложными делами.

Возникший в понедельник ажиотаж по поводу заявления частного детектива, расследующего убийство Seth Rich (Он, работая на Демпартию, передал Ассанжу материалы, уличающие Хиллари Клинтон в сговоре против Берни Сандерса), во вторник попытаться заткнуть, выпустив заявление от официального спикера семьи Seth Rich, который сказал, что расследование не закончено, и семья не уполномочивала частного детектива выступать с заявлениями. Fox News, тем не менее, весь день пытался привлечь внимание общественности к заявлению частного детектива, заодно появилась информация о количестве

писем и attachments, которые Seth Rich послал директору WikiLeaks Гавину МакФадену, которого, кстати, хотя он и жил в Лондоне, постигла в конце прошлого года такая же печальная участь, как и Seth Rich, правда, не от руки Подесты, а от рака легких, но тем не менее, ни подтвердить, ни опровергнуть он уже ничего не может.

Gershtein.com

Судьба Обамакер

Короткая жизнь этого ненавидимого всеми американцами закона приближается к закономерному концу. Версия закона, принятого Палатой Представителей в начале мая, ясно указывает на тот метод, который выбран Трампом для избавления страны от Обамакер - удушение. Имеется в виду финансовое удушение.

Напомню, что закон Обамакер никогда не задумывался Обамой как закон о медицинском обслуживании в Америке. Он изначально задумывался как закон о перераспределении богатств от одной группы американских граждан другой группе граждан. При этом медицинское обслуживание было выбрано просто как метод перераспределения. В результате закон Обамакер имеет две составляющие - финансовую (дополнительные налоги) и медицинскую (фасад, дымящая завеса, или отвлекающий маневр).

Медицинская составляющая, хотя и не является основной, включает в себя много популистских идей, которые имеют сторонников на всех полюсах политического спектра. Например, идея о том, что медицинские страховые компании обязаны покрывать расходы на лечение пациентов с уже известными заболеваниями (что фактически переводит их из страхо-

вых компаний в категорию компаний - «больничных касс», а это уже совершенно другой бизнес).

Основная же составляющая Обамакер - это дополнительные налоги в бюджет федерального правительства. Львиную часть этих налогов предполагалось использовать на субсидии тем американцам, которые не имеют достаточно денег на покупку собственной медицинской страховки.

То есть руками налогоплательщиков Обама создавал особую категорию американцев - его собственный вечный электорат. Вечный потому, что зависимость от подачек федерального правительства лечению не поддается.

Именно эту финансовую составляющую и отменяет закон, принятый Палатой Представителей. При этом фасад Обамакер - его медицинская составляющая - остается практически без изменений.

Поэтому понятна резко отрицательная реакция демократов - они сразу поняли, что Трамп воспользовался той же самой уловкой, которую сами демократы применяли неоднократно - вместо отмены какого-либо закона этот закон не атакуют в лоб, а просто лишают его финансирования. Хорошо известный пример - это окончание войны во Вьетнаме. Америка войну во Вьетнаме проиграла, но не потому, что вьетнамцы и их советские кураторы были сильнее, а потому, что демократы законодательным путем лишили Пентагон финансирования, и война была прекращена «естественным путем» - за отсутствием денег.

Резкая реакция консерваторов тоже понятна - они рассчитывали на громкую победу в связи с отменой политически важного фасада Обамакер. Но им придется подождать.

garygindler.com



Целительная сила Мертвого моря у Вас дома!

Наверняка каждый слышал о целебной силе Мертвого моря, а некоторым посчастливилось испытать ее на себе, побывав там. Его полезные свойства известны еще с древних времен. Вода Мертвого моря достаточно близка по составу к плазме и лимфе человеческого организма. Миллионы людей ежегодно отправляются туда!

К сожалению, не все могут себе это позволить. Но, благодаря современным технологиям компании "Доктор Нона", сила Мертвого моря может быть у Вас дома!

На мировом рынке есть множество компаний, выпускающих продукцию с минералами Мертвого моря. Но только израильская компания "Доктор Нона" смогла



разработать уникальную формулу Halo Complex и сочетать ее с различными полезными компонентами, собранными с разных уголков Земли. "Доктор Нона" имеет широкий ассортимент продукции от косметических средств до витаминов, не имеющих аналогов.

Продукция компании имеет сертификаты GMP и разрешена FDA. Будучи на рынке более 20-ти лет, у компании имеются клиенты в 40 разных странах. Статистика показывает, что из 10 человек, обратившихся к нам за продукцией - 7 остаются нашими клиентами и друзьями!

Препараты сохраняют здоровье и молодость, помогут справиться со стрессами и нагрузками современного мира!



"Лав син" - это поток энергии, натуральный продукт без побочных эффектов. "Фемсин" снимает "приливы" у женщин в период менопаузы. "Солярис" - крем от солнечных ожогов и разного рода облучений. Ночной крем с экстрактом овса - незаменимое питание кожи!

Нами представлены только 4 наименования продукции, а их более 50ти!!!

Хотите быть здоровыми, молодыми и красивыми - попробуйте продукцию "Доктор Нона".

Закажите бесплатный пробник, чтобы убедиться в уникальности свойств продуктов.



Для заказов звоните по тел. **718-266-5600**
или пишите на электронную почту customerservice@drnona.us
Доставка по Америке – БЕСПЛАТНО!

СКИДКА
\$5
с любого заказа



АКУШЕРСТВО И ГИНЕКОЛОГИЯ

Dr. Alla Fishman, D.O., F.A.C.O.O.G.
BOARD CERTIFIED IN OBSTETRICS
AND GYNECOLOGY

**1904 County Line Rd.,
Huntingdon Valley, PA 19006**

www.CompleteOBGYN.com
215-322-3022 Мы говорим по-русски
и по-английски.



В нашем центре акушерства и гинекологии проводится комплексное лечение гинекологических заболеваний, нарушений эндокринной системы и остеопороза.
Особое внимание уделяется программе по ведению беременности и подготовке к родам.
Офис оснащен новейшим медицинским оборудованием.

АКУШЕРСТВО

- Ведение беременности и роды (from prenatal care to birth)
- Кесарево сечение
- Планирование беременности
- Патологии и осложнения
- Беременности (high risk obstetric care)
- УЗИ-диагностика
- Разработка системы правильного питания во время беременности (nutrition during pregnancy)
- Роды принимаются в одном из лучших госпиталей: St. Mary Medical Center.

ГИНЕКОЛОГИЯ

- Гинекологические осмотры (annual exam, breast exam, pap smear test, HPV-test)
- Контрацепция (вкл. IUDs/спираль)
- Современное лечение менопаузы
- Лечение эндометриоза
- Лечение миомы матки
- Гинекологические операции (Hysterectomy, Hysteroscopy, Myomectomy, Laparoscopy)
- Лечение меноррагии (осложнения менструальных циклов) (Endometrial ablation, NovaSure®)
- Лечение проблем мочеиспускания

ULTRASOUND

- Диагностика беременности на ранних сроках
- Ультразвуковое обследование во время беременности
- Гинекологическое ультразвуковое обследование

Помогаем в получении страховки для беременных женщин.

Дополнительные часы приема ранним утром и поздним вечером.



Law Offices of Leo Mikityanskiy, P.C.

Licensed in PA, NY, NJ and US Patent and Trademark Office

Офис в Филадельфии

275 E. Street Rd, Suite 4, Feasterville, PA 19053

215-357-1400

Офис в Нью-Йорке

1517 Voorhies Avenue, Brooklyn, NY 11235

718-256-3210

www.LMattorney.com

Многолетний опыт работы в судах. Профессионализм и репутация.

ПЕНСИОННОЕ ПЛАНИРОВАНИЕ И ЗАЩИТА ИМУЩЕСТВА

- Предпенсионное планирование и правильное оформление передачи имущества и наследства
- Сохранение недвижимости и имущества при планировании Medicaid для получения услуг PCA (home care), nursing home
- Трасты – трастовые декларации и соглашения
 - Защита имущества от кредиторов и разводящихся супругов
 - Revocable / Irrevocable Trusts, передача недвижимости
 - Special Needs Trusts для людей на Disability – сохраняют SSI и Medicaid и позволяют получать компенсации
- Трасты для недвижимости во Флориде
- Доверенности, завещания и назначение опекунов для несовершеннолетних детей
- Оформление опекунов (Guardianship) в суде
- Уменьшение налогов на наследство (Estate Taxes), подоходных налогов (Income Taxes) и налогов с продажи имущества (Capital Gains Taxes)
- Проверки/аудит Medicaid и Social Security

СЕМЕЙНОЕ ПРАВО

- Разводы по согласию и без
- Ведение сложных судебных разводов
- Брачные контракты – Separation Agreements, Prenuptial / Postnuptial Agreements
- Раздел имущества, custody, посещение детей, алименты

ДЕЛОВОЕ И КОРПОРАТИВНОЕ ПРАВО

- Составление и проверка контрактов
- Разногласия между партнерами
- Покупка и продажа бизнесов
- Landlord/Tenant – выселение, неуплата аренды
- Оформление корпораций и договоров между акционерами

ИНТЕЛЛЕКТУАЛЬНАЯ СОБСТВЕННОСТЬ

- Патенты – американские и международные
- Торговые марки и создание брендов
- Авторские права

Всё больше людей в Пенсильвании получают письма из Департамента Социального Обеспечения (Department of Human



Services – бывший Department of Public Welfare), озаглавленные “Estate Recovery” после смерти родных и, в особенности, родителей. Что же значит “Estate Recovery”? Estate Recovery Program – это программа Департамента Социального Обеспечения Пенсильвании по компенсации штату его затрат, связанных с оплатой расходов программы Medical Assistance (MA), программы PCA (Philadelphia Corporation for Aging) и соответствующей программы Bucks County Area Agency on Aging. Программа Estate Recovery существует с 15 августа 1994 года по Пенсильванскому законодательству (62 P.S. §201(2), §1410 и §1412 и 55 Pa. Code §258).

Программа Estate Recovery позволяет штату Пенсильвании возместить медицинские расходы, сделанные Medical Assistance из имущества человека после смерти. Программа Estate Recovery распространяется на людей, которые получали услуги Medical Assistance после 55 лет за уход на дому (home care services), лекарства и долгосрочный уход (госпиталь или Дом престарелых).

Аналогичные программы есть и в других штатах. согласно федеральному законодательству, и распорядитель покойного обязан по закону оповестить Департамент Социально-

ЧТО ТАКОЕ “ESTATE RECOVERY”

го Обеспечения о смерти и запросить раскладку долга государству. Распорядитель несет личную ответственность за выплату этого долга. Даже если распорядитель нарушит закон и не оповестит, Департамент Социального Обеспечения всё равно пришлёт письмо, когда узнает о смерти, а это обязательно произойдет потому, что Департамент получает уведомления из Social Security Administration.

Программа Estate Recovery имеет право забрать личное имущество и жильё человека, и попадает под Estate Recovery чаще всего именно дом или квартира. Причина этому проста. Получить Medical Assistance может не каждый, а только человек с определённо низкими ресурсами (деньги в банке и т.д.), но собственное жильё человека, стоимостью в \$500,000, в это ограничение не входит. **Так что, почти любой человек, у которого есть свой дом и немного других ресурсов, может получить Medical Assistance, не зная законодательства, но этот дом потом придётся отдать государству в счёт Estate Recovery!**

Напомним, что государственная программа Medical Assistance (Медикейд) оплачивает уход на дому (home attendant), врачей, лекарства

и полностью оплачивает стоимость долговременной госпитализации или пребывания в Доме престарелых. Это федеральная программа, администрацией которой занимается каждый штат индивидуально. Даже если у вас есть Medicare, он не покроет все расходы. Medicare полностью оплачивает только первые 20 дней пребывания в Доме престарелых. Потом нужно платить \$161.00 в день до ста дней и полную стоимость после ста дней. Для оплаты госпиталя используются другие цифры, но длительность полного покрытия всё равно ограничена, и после истечения покрытия нужно платить за каждый день (это даже не считая обязательного взноса deductible в размере \$1,288 в 2016 году, который нужно заплатить, просто попав в госпиталь).

В Пенсильвании средняя стоимость пребывания в Доме престарелых \$9,198.61 в месяц с начала 2016 года, и даже недолгое пребывание накапливает солидный счёт. Стоимость обслуживания увеличивается каждый год. Средняя продолжительность жизни сейчас длиннее, и многим понадобится долгосрочный уход на дому или в Доме престарелых, из-за неврологических и других видов заболеваний, которые развива-

ются с возрастом, таких как болезни Альцгеймера и Паркинсона. Так что, воспользовавшись услугами Medical Assistance для госпитализации или дома престарелых, или просто пользуясь услугами Medical Assistance живя дома, вы ставите свой дом под удар, и ваши дети получают неприятное письмо, озаглавленное “Estate Recovery”.

Конечно, лучше всего правильно спланировать всё заранее, но даже если вы уже получаете Medical Assistance и у вас есть собственное жильё, или если вы получили письмо из Департамента Социального Обеспечения, опытный адвокат сумеет вам помочь. Законодательство в этом направлении сложное, и невозможно охватить все вопросы сразу. Поэтому, поговорите с квалифицированным адвокатом о вашей конкретной ситуации.

Адвокат Леонид Микитянский поможет вам разработать и спланировать ваш план защиты имущества и денег, при этом рассматривая планирование или сохранение Medical Assistance. Звоните в Law Offices of Leo Mikityanskiy, P.C. по телефону (215) 357-1400.

Мы расположены по адресу 275 East Street Road, Suite 4, Feasterville PA 19053.

Michael Steiman

АМЕРИКАНСКИЙ АДВОКАТ, ГОВОРЯЩИЙ ПО-РУССКИ

- ✓ 41 год успешной практики
- ✓ Миллионы долларов, выигранных для клиентов
- ✓ Безукоризненная репутация
- ✓ Строгая конфиденциальность

СПЕЦИАЛИЗАЦИЯ:

- Автодорожные аварии
- Производственные травмы
- Травмы в результате падения
- Медицинские ошибки
- Оформление завещаний



Адвокат, которому доверяют!

Индивидуальные консультации по вопросам автомобильной страховки и другие юридические проблемы

Первая консультация по любому юридическому вопросу - **БЕСПЛАТНО**
Наш офис удобно расположен в центре Филадельфии и в Норд-Исте по адресу:
8510 Bustleton Avenue

Пожалуйста, звоните в наш офис по телефонам
215-564-1866 в дневное время
или **215-322-0235** в выходные дни и вечернее время, чтобы назначить встречу. Оставьте сообщение

TAX ♦ ACCOUNTING ♦ CONSULTING



FELIX BURIAKOVSKY, CPA

- ♦ Оформление налогов
- ♦ Бухгалтерия для бизнесов
- ♦ Налоговые задолженности
- ♦ Пенсионные отчисления

БЕСПЛАТНАЯ КОНСУЛЬТАЦИЯ!

215-953-7700



ACCOUNTING
PRO NOW

www.accountingpronow.com

1111 Street Road ♦ Suite 102A ♦ Southampton, PA 18966

МЫ ЗАЩИТИМ ВАШИ ИНТЕРЕСЫ

АМЕРИКАНСКИЙ АДВОКАТ

МАРИНА КАЦ

The Law Offices of
Kats Jamison & Associates

- АВТОМОБИЛЬНЫЕ АВАРИИ
- ТРАВМЫ НА ПРОИЗВОДСТВЕ
- МОТОЦИКЛЕТНЫЕ АВАРИИ
- АВТОБУСНЫЕ АВАРИИ
- МЕДИЦИНСКИЕ ОШИБКИ
- УШИБЫ И ПАДЕНИЯ
- НЕСЧАСТНЫЕ СЛУЧАИ

А также:

Социальное обеспечение
Иммиграционное право
Корпоративное право
Семейные конфликты
Криминальное право
Недвижимость



PERSONAL INJURY CASES
FREE CONSULTATION
NO RECOVERY-NO FEE

1-800-LAW-1917
215-396-9001

1 Bustleton Pike, Feasterville, PA 19053

ЮРИДИЧЕСКАЯ ФИРМА

GENEVIEVE GROSS & ASSOCIATES, P.C.

Happy Passover!



- Автомобильные аварии
- Травмы при падениях и других несчастных случаях
- Укусы животных
- Traffic Tickets & DUIs

- Оформление пенсий (SSI) по инвалидности
- Разводы по обоюдному согласию
- Разрешения конфликтов между хозяевами и жильцами



2655 Philmont Avenue, Suite 206,
Huntingdon Valley, PA 19006

215-938-9131

Project Manager needed

for a new branch of a successful Home Health Care Agency that's been in business for over 15 years.
We are looking for a candidate, who is self-motivated, team-player, has strong work ethic,
good self-discipline and doesn't require micromanagement.
Great training and support will be provided by top management.

RESPONSIBILITIES INCLUDE, BUT NOT LIMITED TO THE FOLLOWING:

- ◆ Execute business planning according to company strategies;
- ◆ Maintain policies and procedures, marketing plans and monitor progress for successful branch operation;
- ◆ Manage business activities within business owned budget;
- ◆ Timely escalation of barriers to success along with identification of potential solutions;
- ◆ Handle all aspects of administration, management, and human resources.

REQUIREMENTS:

- ◆ At least 1 year of experience with management and development of policies and procedures;
- ◆ Knowledge of Healthcare industry is a plus;
- ◆ Bachelor's Degree preferred, but not necessary; MBA a plus.



This is a permanent position with a happy family-oriented company.
If you are energetic, people-loving person and have a positive attitude,
this position is for you.

Please reply to this job opening via e-mail to
vitaicare2003@gmail.com

We are an Equal Opportunity Employer (EOE)

РУССКИЙ КУРОРТ в Катских горах

Hotel "Pine" P.O. Box 19 White Lake, NY 12786

1-845-583-4895

1-347-404-3566

Смотрите нас на YouTube VIDEO: [RUSSIAN RESORT PINE BY LEV LEYBO](https://www.youtube.com/watch?v=RUSSIAN_RESORT_PINE_BY_LEV_LEYBO)



- Корпуса, утопающие в тени роскошных сосен и голубых елей
- Комфортабельные 1- и 2-комнатные номера с кондиционерами, телевизорами и холодильниками
- Два купальных комплекса - открытый и закрытый. Каждый с парилкой, джакузи и плавательным бассейном
- Спортивная и детская площадки
- Теннисный корт, тренажеры
- Бильярд, настольный теннис
- Диско, кинозал
- Русское телевидение
- Настоящая домашняя кухня
- Лес - грибы, ягоды,
- Озера - рыбалка, пляж, лодки, катамараны, скутеры
- Лошади, пони
- Казино

ПЕНСИОНЕРЫ!

10 дней
\$520

20-30 июня,
21-31 августа

Цена - от **\$350** за 7 дней, 6 ночей,
от **\$55** в день (вкл. 3-разовое питание)
+ налог

ДОСТАВКА
ПО ЖЕЛАНИЮ

www.russianresort.net



**GRAND
OPENING**
**ALL
AMERICAN**
HOME CARE

НАШ НОВЫЙ АДРЕС
332 Bustleton Pike
Feasterville, PA

ПРИХОДИТЕ В НАШ ОФИС ИЛИ ПОЗВОНИТЕ

215-531-7880

Приглашаем Home Health Aids!

У НАС :

- * Более высокая зарплата
- * \$150 BONUS для новых сотрудников
- * Приятная атмосфера
- * Персонал говорит по-русски
- * Зарплата прямо на ваш банковский счет
- * Удобное расположение

БОНУС \$150
при
регистрации

Оплата
\$12 в час
и выше



**ALL
AMERICAN**
HOSPICE

ОБСЛУЖИВАЕМ БЕЗ ВЫХОДНЫХ
24 ЧАСА В СУТКИ

УСЛУГИ ХОСПИСА НА ДОМУ:

- Посещения
- русскоговорящего врача Home Health Aide - не менее трёх часов в сутки
- Медсестра - не менее двух раз в неделю

ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ СЕРВИСЫ

Наши пациенты полностью обеспечиваются всем необходимым оборудованием: от палочек и костылей до механических кроватей, а также в случае необходимости - терапевтической обувью, памперсами, дайперсами, пелёнками для взрослых и т.д.

**НА ПОЛУЧЕНИЕ ХОСПИС-СЕРВИСА НА ДОМУ
МОГУТ РАССЧИТЫВАТЬ ЛЮДИ СО СЛЕДУЮЩИМИ
ЗАБОЛЕВАНИЯМИ:**

- Болезнь Альцгеймера
- Онкологические и кардиологические заболевания
- Заболевания лёгких
- Пост-инсультные состояния
- Заболевания печени, почек
- Пациенты, нуждающиеся в диализе

**МЕДИКЕЙД, МЕДИКЕР И ПРАКТИЧЕСКИ ВСЕ
ЧАСТНЫЕ СТРАХОВКИ ОПЛАЧИВАЮТ ЭТИ УСЛУГИ**

Если вам необходим хоспис на дому, звоните **215-531-7880**

КЛУБ "ЧТО? ГДЕ? КОГДА?"

Следующая XIX игра клуба пройдет 17 июня в 6:00 PM, в KleinLife. Мы ждем всех желающих. Наличие опыта игры или команды необязательно. Подробнее на нашем сайте: chtogdekogda.org. А пока мы подводим итоги прошедшей 13 мая игры клуба и публикуем лучшие вопросы. Сегодня мы публикуем вопрос от команды "Deja Vu":

Жан Марэ рассказывал: "Когда я путешествовал по Японии, то решил попробовать саке. После очередной рюмки все вокруг меня пришло в движение".

Я спросил: "Не слишком ли крепка ваша водка?"

"Не беспокойтесь, уважаемый господин, - ответил японец, - это самое обычное ..."

ОТВЕТЫ ПРИСЫЛАЙТЕ: e-mail: chtogdekogda.phila@gmail.com
Правильный ответ будет опубликован в следующем номере

Ответ на вопрос из прошлого номера: "ГУСИ" (Сельма Лагерлеф)



ВРЕДИТЕЛЬ-СПАСИТЕЛЬ

дет съеден микроорганизмами, а вот разложение выброшенного пакета может занять сотни лет – он просто никому не по зубам, это новая, непривычная для жизни пища. При этом химическое разложение полиэтилена – дело тоже очень непростое. При его сжигании выделяется слишком много вредных веществ, другие промышленные процессы занимают месяцы, наконец, полиэтилен очень плохо поддается переработке (ресайклингу). Всего в мире ежегодно выбрасывается более 100 000 тонн полиэтилена. Даже в странах Европейского сообщества, с традиционно высокой культурой переработки и повторного использования отходов, более трети пластикового мусора, преимущественно полиэтиленового, оказывается на открытых свалках, откуда попадают в водостоки, в реки, засоряя мировой океан.

Именно поэтому дыры в полиэтиленовом мешке с гусеницами так заинтересовали Фредерику Берточчини. Повторный эксперимент показал, что, если оставить в обычном пакете 100 личинок на 12 часов, они успевают съесть 92 миллиграмма материала. Конечно, это не строгое научное исследование, в первую очередь, нужно было выяснить, что личинки восковой моли не просто механически прогрызают полимер, как это могли бы сде-

дукт этого процесса – этиленгликоль, простой двухатомный спирт с небольшой молекулой, который в промышленности используют, например, в качестве антифриза.

Есть два вопроса, на которые у ученых пока нет ответа: во-первых, почему эти гусеницы в принципе умеют переваривать материал, который оказывается не по зубам (почти) всем другим известным живым существам? Во-вторых, как они все-таки это делают?

Соображения по первой загадке все-таки есть: личинки восковой моли, огневки, питаются среди прочего пчелиным воском, в состав которого входят вещества в той же редкой в природе углерод-углеродной связью, что сцепляет звенья молекулы полиэтилена. Возможно, сталкиваясь с этой "косточкой" в рационе на протяжении миллионов поколений, они эволюционировали до возможности ее разжевывать.

Второй вопрос самый интересный, потому что ответ на него может дать нам способ решить одну из самых насущных экологических проблем. Никто всерьез не помышляет об уничтожении гор полиэтиленового мусора с помощью полчищ гусениц, хотя бы потому, что вряд ли они захотят питаться одним только пластиком, да и в качестве продукта жизнедеятельности оставят не только этиленгликоль, но и крохотные обрывки полиэтилена, еще более опасные для окружающей среды, чем пакеты. Нас интересует биохимическая особенность их организма, которая позволяет расщеплять полимер. Может быть, это какой-то особый фермент, хитрая органическая молекула, до которой человек не смог бы додуматься сам, а теперь сможет подсмотреть у личинки огневки, а может – какая-то бактерия, живущая в гусеницы в желудке.

На самом деле, личинки огневок – не первые живые существа, замеченные за способностью поедать полиэтилен. Биоразложения этого материала добивались с помощью грибов *Penicillium simplicissimum*, с помощью микробов *Nocardia asteroides*, с помощью бактерий из желудочной флоры другого вида гусениц. Правда аппетит этих микроорганизмов к полиэтилену был значительно хуже, чем у личинок огневок: для переваривания пленки им нужны были в лучшем случае недели, а обычно месяцы, а не несколько дней, как гусеницам восковой моли.

Конечно, случайное открытие Берточчини – еще не революция в науке и переработке отходов, некоторые специалисты даже до сих пор сомневаются, что гусеницы огневок в самом деле переваривают полимер, а не возвращают его наружу всего лишь в хорошо пережеванном виде. Потребуется еще много дополнительных экспериментов и исследований, которые, если повезет, дадут нам нужную для борьбы с мусором молекулу. В любом случае, можно не сомневаться: единственный эффективный способ избавиться от полиэтиленовых гор – найти, кому их можно скормить. Еще один, не менее яркий вывод: важные научные открытия могут быть даже в дырявом мешке с червяками.

Свобода

Случайное открытие

Человечество остро нуждается в способе избавиться от все растущих гор пластикового мусора. Сотни миллиардов полиэтиленовых пакетов, которые не смогут разложиться еще несколько веков, ежегодно оказываются на свалках. Возможно, решение случайно нашла испанская исследовательница, которая в свободное от работы время решила почистить пчелиный улей.

Пчеловод-любитель Фредерика Берточчини из испанской провинции Кантабрия работала на своей небольшой пасеке. Она закончила не самую приятную ее часть,

вычистив из ульев личинок огневки, пчелиной моли. Личинки огневки питаются воском пчелиных сот и медом. В России популярен (научно ничем не подтвержденный) миф, что таким образом они вбирают в себя целительную силу – и поэтому используются как средство народной медицины. Иной пчеловод настоял бы гусениц на водке и потреблял как средство от атеросклероза, но для Берточчини личинки были просто маленькими вредителями. Она собрала их в полиэтиленовый пакет, оставила в сарае и продолжила заниматься ульями.

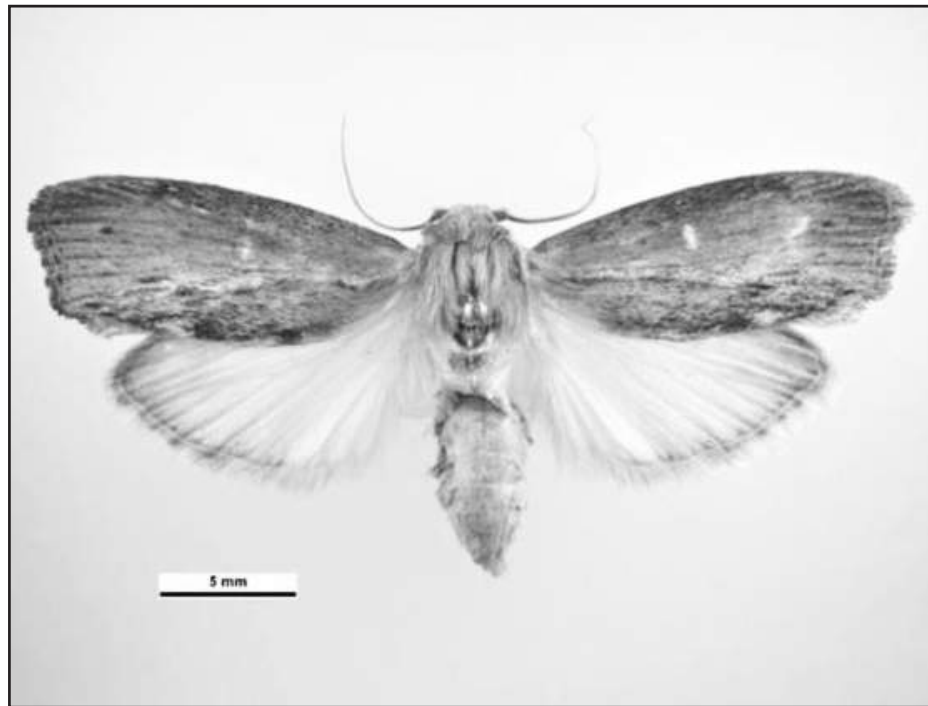
"Когда я закончила, я вернулась в помещение, где оставила червяков и обнаружила, что они расползлись повсюду. Разбежались из пакета, хотя он был хорошо закрыт, и когда я присмотрелась, оказалось, что в нем полно дыр. Объяснение было только одно: гусеницы сами проели дыры, чтобы убежать", – рассказывает Берточчини в специальном пресс-релизе, выпущенном Испанским национальным исследовательским советом (CSIC).

Казалось бы – еще одна проблема, но Берточчини – не только пчеловод, но и исследователь, работающая в Кантабрийском институте биомедицины и биотехнологии. Ее область научных интересов не связана с гусеницами или пчелами, Берточчини изучает раннее развитие эмбрионов животных. Но она знала, что гусеницы вообще-то не едят полиэтилен. Его вообще почти никто не ест, тем более, с такой ошеломительной скоростью. "Так и начался наш проект", – говорит она.

Полиэтилен был впервые получен в конце девятнадцатого века, вновь переткрыт в 1930-е годы, в первое время использовался в качестве материала

для изоляции телефонного провода, а с 1950-х для упаковки. В этом качестве он быстро завоевал популярность, и сегодня около 40 процентов от объема всех производимых в мире изделий из пластика – полиэтиленовая упаковка, в том числе, триллион пакетов. То есть – более сотни на каждого жителя Земли.

При многочисленных функциональных достоинствах у полиэтилена есть один критический недостаток: он крайне медленно разлагается в естественной среде и поэтому накапливается в биосфере в огромных объемах. Полиэтилен получают из нефтепродуктов, а нефть, в свою очередь – продукт длящегося миллионы лет разложения живых организмов. Казалось бы: если этот полимер состоит из остатков



древней органики, он должен быть привлекательной пищей для современных живых существ, например, бактерий. Но в действительности это не так. Дело в том, что мономеров длинных молекул полиэтилена соединены между собой углерод-углеродной химической связью, редко встречающейся в естественной природе. Для создания такой связи требуется большая энергия – не проблема для химической фабрики, но природа обычно предпочитает действовать экономно. Длинные молекулы в естественной среде не редкость, это белки (например, в тканях животных), полисахариды (например, целлюлоза в древесине) и многие другие вещества, но расщеплять их живые организмы прекрасно научились в ходе эволюции.

Поэтому выброшенный огрызок яблока сгниет за пару дней, то есть бу-

лать и голодные крысы, а действительно переваривают его, превращая в другое вещество. Для этого исследовательница растерла гусениц в пасту и нанесла ее на пленку. Через 14 часов масса образца уменьшилась примерно на 13 процентов.

Для более точных измерений Берточчини привлекла Паоло Бомбелли и Кристофера Хоуа из Кембриджского университета, их совместная статья только что опубликована в журнале *Current Biology*. Ученые утверждают, что содержащиеся в личинках огневок вещества действительно способны разлагать полиэтилен. Анализ показал, что при нанесении пасты из гусениц на участок пленки площадью 1 квадратный сантиметр, разложение, правильное сказать, переваривание, происходит со скоростью 0,23 мг в час. Основным про-



Valentin Kozlov



Office: 215.677.2200

Cell: 267.408.9889

valentinkozlov@comcast.net

НЕТ СВОЕГО ДОМА?

ЭТО МОЖЕТ ВАМ ПОДОЙТИ!

НОВОЕ СТРОИТЕЛЬСТВО

в Bucks County (Bensalem, Feasterville). Townhouses.

Цена от \$299,000 до \$349,000

3 bdr., 2,5 bath., 2 гаража.

- **Warrington.** Townhouse. 2 bdr., 2 bath. Расположен в прекрасном месте возле Street Rd. Балкон, внутренний loft, камин, кафедральный потолок. В Community есть clubhouse and swimming pool. Низкие taxes. \$173,000
- **NE 3 bdr., 2,5 bath.** Single home. Дому 20 лет. Расположен в тихом месте. Бейсмент, гараж. \$273,000
- **Neshaminy Mall.** 3 bdr., 2,5 bath. Townhouse. Расположен в хорошем месте возле Neshaminy Mall. Бейсмент. Камин. Большой паркинг. Низкие Taxes. \$169,000
- **Lower Southampton.** Новое строительство. Роскошный современный Townhouse. 3 bdr., 2,5 bath. Высокие потолки. Паркетные полы. Бейсмент. Гараж на 2 машины. Площадь 2400 sq.feet. В минутах езды от Netcost. \$353,000

Банковские дома под ремонт от \$15-20 тысяч

#1
CHOICE

ФИЗИОТЕРАПИЯ И РЕАБИЛИТАЦИЯ

В ОФИСЕ И НА ДОМУ

ПРИНИМАЕМ ВСЕ ВИДЫ СТРАХОВОК
ПРЕДОСТАВЛЯЕТСЯ БЕСПЛАТНЫЙ ТРАНСПОРТ



Infinity of Care, Inc.

2 Park Lane, Suite 104, Feasterville, PA 19053

Phone: 215-953-9944

Fax: 215-953-9943



Boris Volynsky
Broker/Owner
215-837-0405



Richard Primak
267-467-2987



Jean Bubb
215-601-1409



Vladimir Kizhner
267-252-4646



Oleg Bondarenko
215-771-6346

ПОМОГАЕМ

в получении мортгиджа по различным программам.

ПРЕДЛАГАЕМ

программы для людей, покупающих дома впервые.

ПРИГЛАШАЕМ

на работу Real Estate агентов на выгодных условиях

215-953-9500



1051 County Line Rd., Suite 107
Huntingdon Valley, PA 19006

Absolute
REALTY GROUP

АБСОЛЮТНЫЕ

ПОРЯДОЧНОСТЬ

ПРОФЕССИОНИЗМ

КОНФИДЕНЦИАЛЬНОСТЬ

Большой выбор различных домов в Филадельфии, Bucks County, Montgomery County. New construction.

Гибкие комиссионные для продавцов. Максимальное снижение цены покупаемого дома для покупателей.

SALE

• **Scotchbrook.** Townhouse. 2 спальни, 2,5 ванные. Большой бейсмент, гараж. Всё в хорошем состоянии. Просят \$169,900

• **Condominium.** Bustleton & Byberry. **SOLD** Коллепная 2-хуровневая квартира на 2-м этаже с красивым дизайном. 2 спальни, 2 ванные, loft, много кладовок, большая кухня и комнаты. Очень редко бывает на рынке. Просят \$195,00

• **Single House.** Bucks County. Holland. Split level. 4 **SOLD** офис или дополнительная комната. Хорошее состояние. Большой участок с бассейном. Council Rock School. Просят \$390,000

• **Krewstown Area.** 3 спальни, 2,5 ванные, законченный бейсмент, гараж, обновлённая кухня, новый кондиционер, heater. Тихая улица. Private участок. Просят \$295,000

• **Condominium.** Strahle Str. 2 спальни, **SOLD** идом на парк. Хорошее состояние. Большие окна. Просят \$95,000

• **Condominium.** Academy Rd. 1 спальня, 1 ванная. Квартира в 2-х уров **SOLD** рент за \$800. Продажа \$78,000

RENT

• **Scotchbrook.** Townhouse. Unit "A", 2 спальни, 2 ванные. Bonus room. Всё в очень хорошем состоянии. Rent \$1,300/mo

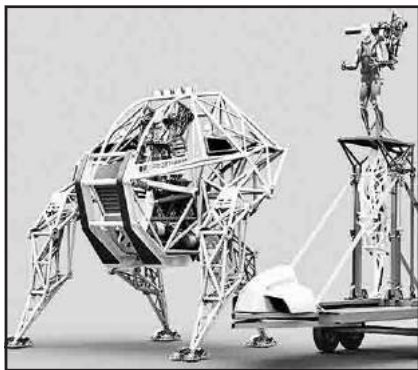
• **Haldeman Ave.** 2 спальни, 1 ванная. 1-й этаж. Хорошее состояние. Готов к заселению с 7/1/17. Просят \$975,000

SHORT SALE:

для продавцов, у которых сумма мортгиджа превышает стоимость дома, ведём переговоры с банком о продаже и снижении долгов

Любые БЕСПЛАТНЫЕ
конфиденциальные консультации
по вопросам Real Estate в любое время

ТРАНСПОРТНАЯ КОМПАНИЯ



Вскоре человек запросто сможет почувствовать себя героем блокбастера «Железный человек». Только рулить он будет машиной куда более внушительных размеров. Проект огромного робота, управляемого изнутри человеком, разработали канадские инженеры. Экзоскелет под названием Prosthesis станет первым в мире пилотируемым гоночным роботом, который можно будет использовать в соревнованиях на скорость среди подобных машин. Конструкция высотой 5 метров и весом 3,5 тысячи килограммов имеет четыре конечности и передвигается по подобию гориллы. Опоры контролируются движениями рук и ног оператора, при этом каждый импульс человека передается машине с 60–100-разовым увеличением. Машина сможет разогнаться до 30 километров в час. Работать конструкция будет от электросиловой установки мощностью 230 кВт на литийионных аккумуляторах. Обойдется такая большая игрушка в 100 тысяч долларов. Представить готовую модель собираются в конце следующего года.

На очень долгую память



Ежегодно в начале лета в нью-йоркском отеле Waldorf Astoria проходит нумизматическая неделя. В этот раз там установлен ценовой рекорд на памятную медаль Российской империи. На совместном аукционе фирм Dmitry Markov Coins & Medals, Baldwin's и M&M Numismatics за 270 тысяч долларов российским покупателем была приобретена чрезвычайно редкая золотая медаль, выбитая в честь 300-летия Дома Романовых. Ее начальная цена составляла 60 тысяч. На повышение стоимости медали повлияло то, что подобных ей к этому юбилею отчекани-



на выгодных для вас условиях.

708-246-8810

анкеты. Оказалось, что почти по всем пунктам мужская память существенно уступает женской. Наиболее часто у сильного пола, вне зависимости от возраста, вылетают из головы имена и даты. Интересно, что самыми забывчивыми, как выяснилось, оказались мужчины хорошо образованные и испытывающие чувство тревожности.

Мифы о парфюмерии

На коже аромат будет пахнуть так же, как на бумажной полоске. На практике невозможно предсказать, как аромат раскроется на вашей коже. Более того, на коже разных людей он проявит себя по-разному.

Одеколон для мужчин, а духи – для женщин. В действительности, термины одеколон и духи говорят лишь о количестве эфирного масла в составе. Самый слабый аромат имеет одеколон, в нём концентрация масел около 3%. В туалетной воде около 10%, парфюмированной туалетной воде от 15% до 20%, в духах примерно 25%.

Духи следует втирать в кожу.

Не делайте этого! Трение только нарушит комбинацию масел и уменьшит время действия аромата. Позвольте парфюму впитаться самостоятельно.

Чем сильнее ощущается запах, тем он приятнее. По словам эксперта, более мощный запах не обязательно будет восприниматься, как более приятный. В зависимости от вашей индивидуальности, вам может подойти более сильный или более слабый запах. Кроме того, один и тот же аромат в разной концентрации может ощущаться совершенно иначе.

Запах остаётся одинаковым с момента нанесения до конца дня. На самом деле многие ароматы «нелинейны» и с течением времени раскрываются новыми нотами. Обычно нелинейные ароматы считаются более качественными.

Чем дороже духи, тем они лучше. Порой менее дорогой парфюм подойдёт вам больше, чем тот, где вы переплачиваете за бренд. Выбирая духи, важно найти собственный аромат.



Не спешите обвинять во всех смертных грехах мужа, если он вдруг упустил годовщину свадьбы или запмятовал подарить цветы на 8 Марта. Появился научно доказанный факт: с памятью у мужчин дела обстоят гораздо хуже, чем у женщин. Ученые из Норвежского университета естественных и технических наук провели масштабное исследование на эту тему. 48 тысяч добровольцев разного пола проверили собственную память, ответив на ряд вопросов специально составленной

История вещей

Менялись автомобили – менялись и они. За более чем столетнюю историю фары научились не только смотреть за угол и не слепить участников встречного потока, но стали экономичнее и безопаснее. Основные этапы развития головной светотехники – в нашем историческом экскурсе.

Ацетиленовые фары

Первые лампы на автомобилях представляли собой обычные «керосинки», да и называть их фарами не совсем правильно – скорее, это были габариты, так как светили они крайне тускло. Революция произошла в середине 1880-х, когда на паровозах начали использовать ацетиленовые прожекторы. Знаменитый авиаконструктор Луи Блерио предложил устанавливать подобные осветительные устройства и на автомобили.



Работали ацетиленовые светильники так: в небольшой бачок на подножке (который хорошо виден на этом фото Renault Type Y-A) засыпался карбид кальция и заливалась вода. Поворотом вентиля на бачке ацетилен поставлялся по шлангам к нитям в фарах, которые водитель поджигал обычными спичками. Это решение было эффективнее керосина, но все еще маломощным, а главное – непрактичным.



Электрические фары



Первую электрическую фару для автомобилей в 1898 году создала фирма Electric Vehicle Company из Хартфорда (штат Коннектикут), выпускавшая электро-мобили. Но решение оказалось не слишком популярным даже на машинах этой марки (на фото), не говоря о сторонних



ОТ СВЕЧКИ ДО ЛАЗЕРА

производителях. Нити накаливания в фарах слишком быстро перегорали, особенно когда на улице царил непогода.

Лишь в 1912 году компания Cadillac, которая в то время часто баловала инновационными решениями, представила свои электрические фары, которые входили в электросистему Delco. Прочные нити накаливания и продуманные отражатели позволили наконец-то сделать автомобильную светотехнику эффективной – она хорошо работала даже и в холода, и в дождь. В 1915 году, стараниями Guide Lamp Company, появились лампы ближнего света (первые фары светили слишком ярко). Переключение между ближним и дальним светом осуществлялось с помощью напольной кнопки.

Поворотный механизм



История у этого решения довольно длинная. Впервые поворотный механизм фары появился на Tatra T77a в 1935 году, у которой двигалась единственная фара-прожектор по центру автомобиля. В США пионером этого решения в 1948 году стал Tucker Torpedo Sedan с похожей схемой размещения светотехники (на фото), а относительную массовость поворотный механизм получил с появлением Citroen DS в 1964 году. Причем, в случае с французом, речь шла не об одиноком прожекторе по центру.



Позабывшую идею начали возрождать в 80-90-е годы, но механическая схема поворота фар вслед за рулем оказалась слишком медленной, поэтому поворотный механизм со временем уступил место дополнительным лампам в основном блоке, которые зажигались по мере необходимости. Еще более дешевое решение – противотуманные фары, которые подсвечивали повороты. Сейчас лампы, «заглядывающие за угол», встречаются почти на всех современных автомобилях.

Асимметричный свет



Вторая мировая война сказалась на темпах развития автомобильной промышленности, поэтому серьезные перемены в вопросе светотехники случились уже позднее, в 50-х. Французская компания Cibie, чьи противотуманки были очень популярны даже СССР, представила фары с

асимметричным пучком света, смещенным в сторону обочины. Таким образом решалась главная проблема – ослепление водителей встречных машин. С 1957 года асимметричный свет стал нормативно закреплен в Европе при производстве новых автомобилей.

Не круглые фары



Первые фары некруглой формы были еще в довоенной Америке, на автомобилях Plymouth, но за прямоугольным рассеивателем все равно стоял круглый отражатель. Ну а полноценная прямоугольная фара появилась в начале 60-х, и в числе первых, кто ее применил, стали французы из Citroen, что вы и можете наблюдать на модели Ami 1961 года.

Галогенные фары



Важный шаг, отголоски которого встречаются на автомобилях до сих пор, был сделан в 1962 году – компания Hella представила в мире галогенные фары. Нить лампы, помещенная в колбу, находилась в среде галогенидов, которые предотвращали быстрое испарение вольфрама. В итоге удалось не только увеличить продолжительность жизни фар, но и уменьшить теплоотдачу и габариты. Однако век ламп накаливания неизбежно близился к своему завершению.

Ксеноновые фары



Первый гвоздь в крышку гроба галогенок забила все та же компания Hella, которая в 1991 году предоставила газоразрядные (ксеноновые) фары для BMW 750iL. В традиционных ксеноновых фарах светится сам газ, который дает яркий белый свет, близкий к естественному дневному – такие лампы экономичнее и долговечнее галогенных. Впрочем, если и обычную колбу лампы накаливания тоже заполнить ксеноном, то все равно получим более эффективное свечение в сравнении с галогенами. Такой вариант популярен в качестве тюнинга, однако он требует обязательной настройки и адаптации отражателя.

Светодиодные фары

Тип фар, который сегодня стремительно набирает популярность. На автомобилях светодиоды стали появляться еще в



начале 90-х. В основном как стоп-сигналы. В фары же они попали в 1993-м, однако особого успеха не снискали – технология была дорогостоящей и «сырой». Вторая волна популярности началась в начале 2000-х – пара светодиодов и оптоволоконные кольца создавали знаменитые «ангельские глазки», которые впервые появились на «пятерке» BMW в 2001 году.



Первым автомобилем, чьи фары были полностью светодиодными, стал гибридный флагман компании Lexus – LS600h (на фото). Автомобиль был представлен в мае 2007 года. В том же году, но уже осенью, была показана модель Audi R8, чьи фары тоже были полностью светодиодными. Позже появились так называемые матричные светодиодные фары (опять же, благодаря Audi), электронный блок управления которыми может включать и выключать секции в любой комбинации, подсвечивая обочины, не ослепляя встречных и так далее.

Лазерные фары



Самая продвинутая технология – лазерные фары, которые только-только начали входить в нашу жизнь. В таких фарах источником света является не сам лазер – его луч лишь направляется на фосфорную полоску, отраженный свет от которой и выводится на дорогу через оптику.



Лазерные фары появились на рынке с 2014 года. За звание первого серийного автомобиля с лазерными фарами соревновались BMW i8 и Audi R8 LMX (предыдущее фото), но победу в этом негласном соревновании одержали баварцы. Сейчас самую современную светотехнику можно встретить и на «семерке» BMW.

The Law Offices of Dimitri Smirnov, P.C.

112 Lakeside Drive
Southampton, PA 18966

267-684-6880

www.SmirnovLaw.com

Dimitri@SmirnovLaw.com



■ СЕМЕЙНОЕ ПРАВО. ВСЕ ВИДЫ РАЗВОДОВ

■ КОРПОРАТИВНОЕ ПРАВО. КОНТРАКТЫ

■ СДЕЛКИ
С НЕДВИЖИМОСТЬЮ

■ ВОЖДЕНИЕ
В НЕТРЕЗВОМ
СОСТОЯНИИ

■ FAMILY LAW

■ TRAFFIC VIOLATIONS

■ COLLECTIONS

■ LANDLORD-TENANT

■ CONTRACT LAW

ПЕРВАЯ КОНСУЛЬТАЦИЯ
ВСЕГДА
БЕСПЛАТНО



Наше TV В АМЕРИКЕ!

Более 100 телеканалов



ПОДАРОК!
7 ДНЕЙ ТВ
БЕСПЛАТНО

просто отправьте нам
емейл "7 Days Free"

В ПАКЕТ ВКЛЮЧЕНЫ:

- Все ТВ каналы из России, Украины (17), Армении (5), Азербайджана (1), Таджикистана (2) и Израиль-Плюс
- Архив каналов за 3 недели

Дополнительные пакеты:
Литовские ТВ каналы (5)
Религиозные каналы (8)

БОНУС! FREE!

ТЕЛЕТЕКА – 300,000 фильмов,
сериалов, концертов
без рекламы

www.NashDomTV.com

Бесплатный тел.: 888-426-1183

*Требуется только линия Интернета 1.5 Мб и наш декодер \$185. ** Предложение ограничено

Аферы

СТАРО, КАК МИР

Постоянно рождаются новые и обновляются старые способы мошенничества (или разновидности "старых". Если в процессе кражи преступнику достаточно, как правило, добиться доступа к чужому имуществу в отсутствие владельца, то мошенничество совершается непосредственно с его участием. При этом мошенники не применяют насилия – свои ценности люди отдают им добровольно. Аферисты обладают изобретательным умом, артистическими данными, хорошей реакцией, находчивостью, знанием психологии и прочими незаурядными качествами. И изобличить их зачастую очень не просто – фантазия и смекалка жуликов неистощимы.

Аферисту необходимо убедить жертву в том, что он не тот, кем является на самом деле, внушить веру в свои возможности и перспективы сотрудничества – т.е. попросту "развести лоха". Если нагло и откровенно залезть в чужой карман, то пострадавший, долго не раздумывая, побежит в ближайшее отделение полиции. А если хитро обвести вокруг пальца, посулив, пообещав при этом манну небесную, то не каждый обведенный вокруг пальца осмелится выставить напоказ свою глупость, дав этому делу огласку. Кроме того умные и ловкие проходимцы пользуются и тем, что обманутый даже вполне честный человек далеко не всегда будет искать защиты у власти еще и по причине недоверия к этой самой власти.

Вольно часто, особенно если речь идет о действиях самого мошенника (ложные обещания). Содержанием ложного обещания являются обстоятельства будущего времени: мошенник обещает обогатить, достать товар за полцены, уплатить долг и выплатить проценты, организовать увлекательный отдых и поездку и т.д. Обманывая относительно своих действий в будущем, мошенник тем самым создает неверное представление о своих действительных намерениях, которые у него имеются в данный момент. И не всегда разглядишь в обаятельном незнакомце бесовского мошенника.

Вообще-то процесс «развода лохов» – процесс нерациональный... Аферист никогда не будет спорить с потенциальной жертвой, он убеждает, причем обращаясь не к разуму "лоха", а прямо к подсознанию. И делает это не хуже профессионального психолога...

Воскрешатель-бизнесмен

Среди неисчислимой рати всевозможных магов Григорий Грабовой, возможно, самый изобретательный. Никто, кроме него, не пытался выстроить бизнес на использовании легенды об Иисусе Христе с обещанием по воскрешению людей.

Чтобы придать себе значимости Грабовой обзавелся всевозможными званиями, насочинял себе кучу заслуг и наконец, назвал себя «Христом во втором пришествии». Он представляется академиком Международной академии информати-



Квалифицированный аферист планирует не только подготовку механизма мошенничества и пути "отхода", но и последующую жизнь и поведение.

На подготовку к "акции" уходит не меньше времени, чем у артистов цирка, репетирующих рискованные трюки. Аферист отработывает все, вплоть до мельчайших деталей. Но основой обмана нередко являются и талантливые импровизации, способность ублажать бдительность самого осторожного человека. Психологическая наука считает, что первое впечатление о человеке на 38 процентов зависит от тона и тембра голоса. 55% – от визуальных ощущений. И только 7% – от того, что говорит наш новый собеседник. Словом, выводы, о которых говорят психологи, полностью соответствуют первой части пословицы – встречаются по одежке... Что в совершенстве и используется мошенниками.

И еще – обещания. Обещания, или обман относительно будущих событий, стали практиковаться до-

зации АЧ ООН, Российской академии естественных наук, Нью-Йоркской академии наук, Итальянской академии наук и Российской академии космонавтики. Утверждает, что он выявил неполадки и предотвратил катастрофу на Козлодуйской атомной станции в Болгарии, диагностировал неисправности на космической станции "Мир", лечил людей от СПИДа, рака и совершал другие достойные легенд деяния. Он также заявляет, что рожден в зоне Шамбалы, обители предвечной мудрости, и в прошлых жизнях имел семь перевоплощений: Иисус Христос, Будда, Магомет, Хеос, Атлант и два Александра – Македонский и Невский.

Казалось бы, что нужно быть идиотом, чтобы поверить в эту белиберду, но у нас страна такая, которая может в едином порыве получить телевизионную установку от Кашпировского и тут же запивать ее заряженной Чумаком водой. А потому страна начала медленно, но верно «подсаживаться» на Грабового.



В принципе ничего особо нового Грабовой не придумал. Лечение занимается неимоверное количество различных магов. Колдуны Вуду тоже воскрешают мертвых, а как делать на нетрадиционной религии деньги придумал еще Рон Хаббард.

В 1995 году Григорий Грабовой бросил жену и трех сыновей и приехал покорять Москву, заходя в своих обещаниях все дальше. Грабовой создает «Фонд Грабового», который опутывает всю страну и ловит в свои сети многие тысячи наивных россиян, желающих спасти от неизлечимых болезней своих родственников. Понятно, что лечение платное. Отделения его фонда исправно стригут деньги с доверчивых россиян, отстегивая «Иисусу Христу во втором пришествии» процент с выручки. Когда задумываешься, почему платят таким целителям, как Грабовой, то возникает предположение, что так удобней. Отдал деньги и все. Грабовой тебя вылечит «дистанционно». Не надо ходить в поликлинику, сдавать анализы, сидеть в очередях на прием, принимать по расписанию непонятные таблетки. В общем, дела шли, но денег хотелось все больше и больше. Грабовой выдвигает свое ноу-хау с воскрешением умерших. Его агенты начинают собирать деньги на воскрешение. Желающих находится немало. В считанные месяцы на идею Грабового «Воскрешение и вечная жизнь – отныне наша реальность!» подсело достаточно много людей. Позабросив будничные дела-заботы, почитатели Григория Грабового изучают его труды и пытаются... воскрешать умерших близких.

Когда Иисус, согласно Евангелию, воскрешал дочь Иаира, он сказал ему: «Не бойся. Только веруй и спасена будет дочь твоя». Грабовой давал безутешным родителям несколько отличную установку: «Только платите, и спасены будут дети ваши». И люди несли деньги...

Масштабы деятельности Грабового расширяются, аппетиты растут. Наконец, он начинает действовать на грани святотатства, предлагая матерям Беслана воскресить их погибших детей. Власть молчит. И только журналист «Комсомолки» Владимир Ворсобин вступает в борьбу с «демоном воскрешения». Владимир производит «контрольную закупку» в организации Грабового. Приносит фоторобот, составленный из фотографий разных людей, и просит его воскресить. Потом заплатил, как положено, за воскрешение 39 тысяч 100 рублей и подал заявление в прокуратуру. Однако, понадобилось еще не-

сколько разоблачительных публикаций в «Комсомолке», чтобы Грабовым, наконец, занялись правоохранительные органы.

Сначала был арестован финансовый директор Грабового – Алексей Калашников. У него в офисе была изъята документация о проводке только через одну фирму 200 тысяч долларов за воскрешение и прочее одурачивание людей. А 5 апреля 2006 года в московской гостинице «Космос» был задержан и сам Григорий Грабовой. Говорят, что во время задержания к сотрудникам милиции подскочила какая-то возмущенная тетка с криком: «За что забираете?!» Ей спокойно ответили: «За организацию преступного сообщества!» Правда, обвинение Грабовому предъявили за мошенничество.

Следствие сопровождалось рядом громких акций. Например, пока паства целителя Григория проводила «бессрочную конвейерную голодовку в защиту академика Грабового», сам их духовный лидер не терял в заключении времени даром. Пока суды разных инстанций то назначали, то отменяли проведение ему психолого-психиатрической экспертизы, Грабовой взял дело в свои руки. Впервые в мировой истории подсудимый сам провел назначенную ему психолого-психиатрическую экспертизу и пришел к выводу, что является вменяемым.

На суде Григорию Грабовому вменили 11 эпизодов мошеннических действий, когда он выманивал из людей деньги под обещания воскресить их умерших родственников или вылечить тяжелобольных близких. Грабовой с такой трактовкой своих действий не согласился и пытался убедить суд, что он старался «принести пользу людям». Веса Фемиды склонились не в пользу «Христа во втором пришествии». 7 июля 2008 года Григорий Грабовой был приговорен к 11 годам лишения свободы. В качестве дополнительной меры наказания суд постановил взыскать с Грабового в доход государства 1 миллион рублей.

Грабового освободили 21 мая 2010 года условно-досрочно из колонии Пермского края, где он отбывал наказание. Ходатайствовали о его досрочном освобождении член Совета Федерации, трое депутатов Госдумы и несколько заслуженных военных. Т.е., по факту Грабовой отсидел чуть более 4 лет. В зоне Грабовой заведовал библиотекой, а еще нашел поддержку среди заключенных и, даже, среди администрации тюрьмы. Якобы, многие стали его сподвижниками и последователями.

Олег Логинов

Скидки до 40 %*

**ЗАСТРАХУЙТЕ СВОЙ АВТОМОБИЛЬ
В КОМПАНИИ СО ЗНАКОМЫМ ИМЕНЕМ.**

**ВОСПОЛЬЗУЙТЕСЬ СКИДКАМИ - ЗА БЕЗАВАРИЙНУЮ ЕЗДУ,
ПРИ СТРАХОВАНИИ НЕСКОЛЬКИХ АВТОМОБИЛЕЙ
И МНОГИМИ ДРУГИМИ.
А ВМЕСТЕ ЭТИ СКИДКИ МОГУТ ОЗНАЧАТЬ
ОЧЕНЬ ВЫГОДНЫЙ ТАРИФ.**

Позвоните сегодня и получите предложение цены.

К вашим услугам русскоязычные представители.

**ОФОРМЛЯЕМ СТРАХОВКИ
ПО ВСЕЙ ПЕНСИЛЬВАНИИ И НЬЮ ДЖЕРСИ**



Марат Иошпа

215-305-5555 office

267-767-5788 cell

**8420 Bustleton Ave.,
Philadelphia, PA 19152**



State Farm™

*Возможность предоставления скидки и ее размер зависят от порядка, действующего в том или ином штате.
State Farm Mutual Automobile Insurance Company, State Farm Indemnity Company-Bloomington, IL.
Страховые полисы State Farm и обращения за ними, а также иные формы и требуемые уведомления выполняются
на английском языке. Перевод данного документа осуществлен в ознакомительных целях.
При возникновении любых разногласий предпочтение отдается английской версии.

statefarm.com

Pilgrim Travel Group

9630 Bustleton Ave., Phila 19115 * (215) 464-4565

подробности на сайте www.pilgrim-group.org

7-18 июня	СЛОВЕНИЯ-ХОРВАТИЯ-ЧЕРНОГОРИЯ. 12 дней	\$1300+air
11 июня	SPECIAL BERMUDA CRUISE	\$940
17-25 июня	КОЛОРАДО-ЮТА-ВАЙОМИНГ. 9 дней. Yellowstone и другие национальные парки. Красочный фестиваль в индейской резервации.	\$1050+air
август	ПИЕШТЯНЫ, Словакия. 2 недели лечение опорно-двигательного аппарата	\$1590+air
7-16 сентября	БАРСЕЛОНА-НИЦЦА-МОНТЕ КАРЛО 10 дней (с отдыхом на Коста Брава и Лазурном берегу)	\$1320+air
8-18 сентября	ЧЕХИЯ - АВСТРИЯ- ВЕНГРИЯ. 11 дней самый популярный тур 2008-13гг	\$1290+air
15-25 сентября	ПОРТУГАЛИЯ-ИСПАНИЯ. 11 дней	\$1300+air
16-25 сентября	ВСЯ ИТАЛИЯ. 10 дней	\$1320+air
октябрь	ЛАС ВЕГАС. 5 дней. Отель, экскурсии (перелет включен)	\$550
2-13 ноября	ВЕСЬ ИЗРАИЛЬ. Самый полный тур - 12 дней	\$1200+air
4-14 декабря	DREAMS LA ROMANA DOMINICAN REP 11 дней (депозит до 1 мая)	\$1350

ОТКРЫВАЕМ ШЕНГЕНСКИЕ ВИЗЫ

Biz Azerbaijan dilinde danishiriq, Biz Türkçe konuşuyoruz

Для жителей и гостей города-экскурсии по Филадельфии, Арт Музею и Музею Родена, в страну Эмишей

СКИДКИ НА ВСЕ ЕВРОПЕЙСКИЕ ТУРЫ (скидки суммируются)

\$50 при оплате 50% от
путевки за 6 месяцев

\$100 при покупке второго
тура на тот же год

\$25 рекомендация (referral)
новым туристам.
\$25 и рекомендация и новому туристу.

В КИТАЕ ЕСТЬ ЧТО ПОСМОТРЕТЬ

Древние тайны Синьцзяна

Синьцзян представлял собой важный участок древнего Шелкового пути, также являлся важнейшим звеном, связывавшим Китай со странами Западной Азии и Европы. Здесь когда-то слились в одно целое экономика и культура Запада и Востока, соприкосновение которых обогатило культурное наследие Синьцзяна.

В этих краях есть несколько древних неразгаданных тайн.

Тайна кладбища Сяо Хе

Кладбище Сяо Хе расположено посреди пустыни в районе Лобубо. По мнению археологов, оно имеет более чем 3000-летнюю историю. Это место также называют "местом тысячи гробниц". Кладбище Сяо Хе состоит из многослойных, нагроможденных друг на друга могил. Снаружи это возвышенная песчаная гора эллиптической формы посреди пустыни. Песчаные дюны, загадочные деревянные фигурки людей, многослойные могилы – все это оставляет незабываемые впечатления.

Умершего человека покрывали деревянным гробом, похожим на перевернутый корабль, таким образом, по преданию, прерывалась связь между умершим и бытием. В гробу находились простые предметы. Кроме одежды, украшений, браслетов, в каждой гробнице обязательно должна была быть маленькая корзинка с хвоей, а тело умершего покрывали ветвями эфедры. Археологи и поныне пытаются понять скрытый смысл этих особенностей.

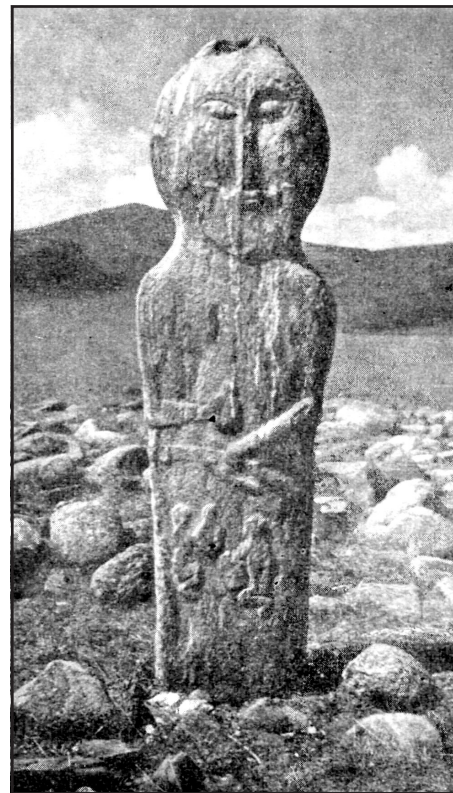
Кладбище Сяо Хе посреди песчаного моря хранит свои секреты на протяжении многих веков. Почему кладбище организовано слоями могил, нагроможденных друг на друга? Какой народности принадлежит этот способ погребения? Кладбище в центре пустыни, почему оно здесь возникло?

Кладбище Сяо Хе расположено посреди пустыни в Лобубо. Человеку, собирающемуся на экспедицию, необходимо представить соответствующие документы, есть специальные отделы, занимающиеся особыми видами путешествий, они могут решить вопросы, касающиеся транспорта, а также проживания и питания в Лобубо. Каждый год в октябре в пустыне наступает самый длинный сезон безветрия, это время самое подходящее для поездки на кладбище Сяо Хе.

Большинство дорог ведущих к кладбищу Сяо Хе находятся внутри пустыни, поэтому очень легко заблудиться. В случае, если такое случилось, лучше остановиться и вернуться назад. В это время надо запомнить, что нельзя разлучаться со своими спутниками, нужно все время оставаться вместе и обязательно следовать за человеком, имеющим компас.

Тайны степных балбалов

В северных степях Синьцзяна временами попадают в поле зрения каменные балбалы. Откуда взялись эти таинственные каменные памятники? Когда были созданы? До сих пор нет единого ответа на эти вопросы. Обнаруженные несколько лет назад в степях Внутрен-



ней Монголии "каменные человечки" (балбалы) Архат являются именно представителями синьцзянских балбалов. Эти «человечки» все выдолблены из кусков камня. Большинство из них сделаны в полный рост, верхняя часть, голова, туловище сделаны очень естественно. Каменные люди изваяны из целых кусков камня, в верхней части – широкое круглое лицо, пара раскосых глаз и высокие скулы, над верхней губой имеются тонкие усы. На талии каменных людей есть широкий пояс, в руке стакан, поднятый перед грудью, левая рука на мече, висящем на поясе. Ниже – высечена пара сапогов. На боку балбалов высечены небольшой карман и маленький кинжал. Выражение лица очень суровое, будто воин охраняет степи.

Тайны наскальных рисунков

В синьцзянских горных массивах Тянь-Шаня есть множество крупных наскальных рисунков. Среди них имеются простые и цветные рисунки. В основном, они встречаются в высокогорных пастбищах, а также на путях, используемых при перегонке скота, часть можно обнаружить в речных долинах.

Тематика наскальных рисунков разнообразна. Встречаются, например, изображения коровы, лошади, барана, оленя, собаки, медведя, верблюда. В синьцзянском уезде Хуочэн, на одном куске скалы высечено 17 разных видов крупного рогатого скота и горных козлов. Грубыми штрихами описана картина степной жизни. Попадаются сцены охоты. Самые распространенные – это изображения человека, направляющего свои стрелы в сторону добычи.

В 1988 году в уезде Хутуби Суар был обнаружен наскальный рисунок огромного размера. Он был высечен на громадной скале, на рисунке около 200-300 человек, женщины и мужчины, стоящие и лежащие, одетые и нагие, некоторые изображены еще танцующими.

Какие древние племена сделали наскальные рисунки? Каким образом они были высечены на таких высоких скалах? Это все еще не разгаданные тайны.

Екатерина Овчинникова

Путешествия

Город Шэньян является административным центром провинции Ляонин. Он расположен к северу от реки Хунхэ (древнее название – Шэньшуй). В Китае принято считать северную сторону реки солнечной, отсюда произошло название города (Шэнь – название реки, Ян – солнце). С апреля до октября – золотая пора путешествий по Шэньяну, разгар туристического сезона приходится на август.

Дворцовая архитектура Шэньяна

Шэньян – древний город со славной историей, колыбель цинской эпохи. памятников культуры цинской династии. Самым знаменитым памятником культуры является дворцовый комплекс «Шэньян Гугун». Он унаследовал традиции древнекитайской архитектуры, сочетая в себе черты ханьского, маньчжурского, монгольского зодчества.

Шэньянский Гугун расположен в центре города, это императорский дворец начальных годов правления цинской династии, резиденция императоров Нурхаши и Хуан Тайцзи. Дворец начал возводиться в 1625 г. и был закончен в 1636 г. Внутри насчитывается более 100 малых дворцов, трибун, залов и других построек, более 500 комнат, территория комплекса занимает 60000 кв. м. Ядром комплекса считается дворец Чунчжен. Весь Гугун можно разделить на восточную, центральную и западную улицы. После 1949 года Гугун был преобразован в музей, где выставлено большинство предметов древнего императорского дворца, такие как меч

Нурхаши, кинжал Хуан Тайцзи, стул из оленьего рога и др. В картинной галерее выставлены шедевры мастеров минской и цинской династии, фарфоровые изделия, скульптура, текстильные изделия и многие другие предметы прикладного искусства.

Таинственный Гуайпо

В Шэньяне есть всемирно известный загадочный ландшафт – склон Гуайпо. Расположен на западном подножии горы Маошань, длина склона более 100 м. На этом склоне происходят удивительные явления. Заглохшие машины скользят по склону вверх, во время спуска на велосипеде требуется немало усилий, чтобы жать педали, поэтому этот склон называют «Гуайпо» (таинственный склон).

После обнаружения Гуайпо (1990 г.), многие ученые-исследователи пытались разгадать этот загадочный феномен. Одни говорили, что сместилась гравитация, другие говорили об эффекте магнитного поля, были мнения и об оптическом обмане. Однако все гипотезы противоречили друг другу и выглядели недостаточно обоснованными.

Гуайпо притягивает к себе многих зарубежных туристов, и эта местность постепенно превратилась в живописный район с центральным объектом Гуайпо. Здесь кроме Гуайпо есть еще Сяншань (свистящая гора), старинный храм «Пэнэньсы», дух захватывающий цепной мост «Тунсиньсуоцяо», развлекательное стрельбище и более 20 других достопримечательностей. Гора Сяншань также интересна: если постучать камнем или потопать ногами в определенном месте, можно услышать необычное грохочущее эхо.

11880 Bustleton Ave., Philadelphia, PA 19116

Jen Travel

Более чем
15-летний
опыт работы

215-725-3962

Fax : 215-722-0831

lzytravel@gmail.com



Мы - эксперты в организации вашего отпуска
и поможем сделать его незабываемым.

Специализируемся на групповых и индивидуальных поездках.

ПРЕДЛАГАЕМ

- Испания с отдыхом – любая пятница
- Коста Рика с отдыхом – в любой день
- Круизы на Карибские острова, в Европу и по всему миру (возможно низкие цены)
- Путевки в санатории Чехословакии, Венгрии, Израиля и других стран
- Авиабилеты, оформление приглашений, перевод документов, нотариальное заверение документов, оформление Апостиля
- Помогаем в открытии виз в Россию, Беларусь, Узбекистан, Китай, Бразилию и др.

Экскурсии с Любовью

ПОСЕЩЕНИЕ ДОСТОПРИМЕЧАТЕЛЬНОСТЕЙ И МУЗЕЕВ С ПРОФЕССИОНАЛЬНЫМ ГИДОМ

Нью-Йорк, Вашингтон, Балтимор, Бостон, Ниагарские водопады,
Горная Вирджиния, Коннектикут, дворцы и парки Дюпонов и Рокфеллеров
в любой день недели

Бостон. Дворцы Нью-Порта -
10-11 июня

Чикаго. Великие озера.
Дом на скале и многое другое
30 июня - 5 июля

Вашингтон - 27 июня

www.usatravelru.com e-mail: **eihtravel@gmail.com**

267-265-6552 - Алекс

267-265-6656 - Люба

АВИАБИЛЕТЫ, ВИЗЫ

989 Avenue of Americas,
Floor 21, New York, New York 10018



Нью-Йорк - Москва- Ст.-Петербург- Нью-Йорк.....от \$369/299

Нью-Йорк - Киев- Нью-Йорк.....от \$399/320

Нью-Йорк - Тель-Авив - Нью-Йорк в оба конца....от \$650



(212) 239-8000 (Алла) | (718) 743-1119 taxes not included

AMAZING TOURS, INC

Luxury Motorcoach Transportation

Единственная в Филадельфии русскоговорящая автобусная компания

Регулярные поездки (вторник, воскресенье) в Атлантик-Сити и Sand's Casino

из многих, удобно для вас
расположенных мест.

Групповые заказы
на всевозможные торжества
и корпоративные поездки.

Обслуживание
аэропортов и гостиниц.

Путешествия и экскурсии.



офис 215-820-4422

fax 215-504-2115

info@amazingtoursonline.com

www.amazingtoursonline.com

МАКСИМАЛЬНЫЙ КОМФОРТ, ОТЛИЧНЫЙ СЕРВИС И ПРОФЕССИОНАЛИЗМ

ПОСЫЛКИ НА УКРАИНУ И В СТРАНЫ БЫВШЕГО СНГ

Самые низкие цены на денежные переводы

- Пересылка автомобилей
и коммерческих грузов
- Авиабилеты
- Авиапосылки до 7 дней (Украина)
- Сувениры, книги, CD, DVD
- Телефонные карточки

10-я посылка - БЕСПЛАТНО

Все посылки застрахованы

DNIPRO

1916 Welsh Rd

(Old Bustleton - Welsh Rd Shopping Center)

215-969-4985

215-728-6040

БЕСПЛАТНО ЗАБИРАЕМ ПОСЫЛКИ ИЗ ВАШЕГО ДОМА,
БЫСТРО, КАЧЕСТВЕННО И НАДЕЖНО ПЕРЕДАЕМ В РУКИ АДРЕСАТА

ЭКСКУРСИИ «ИГОРЕМ»

Группы до 7 человек, в любой день недели.

* **NEW YORK:** Острова: *Liberty* (экскурсия на острове Статуи Свободы) и *Ellis Island* (экскурсия в музей иммиграции);
Нижний и Средний Манхэттен: Бродвей, Wall Street, Ground Zero, Tribeca, Little Italy, Chinatown, Greenwich Village, SoHo, Таймс-Сквер, Cental Park, 5 Avenue, Рокфеллер Центр.

* **ВАШИНГТОН:** Белый Дом, Верховный Суд, Капитолий, Пентагон, Арлингтонское кладбище - обзорно. Национальный Ботанический Сад. Мемориалы: Вьетнамской войны, Линкольна. Монумент Энштейна, Национальный Храм, Посольский Ряд, Музей Космонавтики.

* **ФИЛАДЕЛЬФИЯ:** Старейшая улица США, Betsy Ross House, Friends Meeting House, Franklin Court, Chinatown, Carpenters' Hall, Колокол Свободы, Kimmel Center, экскурсия в музей Родена.

* **САДЫ ДЮПОНА** * **БАЛТИМОР**



Friendly Services

Экскурсии с русским гидом

(215) 891-5153

В бизнесе 10 лет

МАРШРУТКА

МЕЖДУ БРУКЛИНОМ (NY) И БОЛЬШИМ ВАШИНГТОНОМ

(DC и прилегающие к нему районы Мэриленда и Вирджинии)

«ОТ ДВЕРИ ДО ДВЕРИ» НА 14-МЕСТНОМ АВТОБУСЕ

Возможна доставка в аэропорты и другие районы NY

Утром из районов Большого Вашингтона днём из Бруклина

В ОДНУ СТОРОНУ - \$60, ROUND TRIP - \$110

Для жителей **БАЛТИМОРА** специальная цена **\$50** one way

Возможны индивидуальные заказы

Подробности на сайте **www.marshrutka.com**

ОТДЫХ В МАЙАМИ в 2017 году

11 дней, 10 ночей (2 ночи в дороге),
гостиница на берегу океана,
3-х разовое питание.

3 июня



(301)928-4199

Free Call 1-877-288-6283

NetCost Market 267-672-2500
11701 Bustleton Ave,
Philadelphia, PA 19116

SENIOR CITIZEN DISCOUNT
TUE, WED & THUR AT THIS LOCATION
10% OFF WITH 

NetCost Market 215-795-3773
2417 Welsh Rd,
Philadelphia PA 19114

SENIOR CITIZEN DISCOUNT
7 DAYS A WEEK AT THIS LOCATION
10% OFF WITH 

NetCost Market 732-943-0111
700 Tennent Road
Manalapan, NJ 07726

SENIOR CITIZEN DISCOUNT
TUESDAYS & WEDNESDAYS
10% OFF WITH 

**NEW
LOCATION**



Weekend Sales



06.03-06.04



**"CHOBANI"
YOGURT DRINK
10 FL OZ**

\$1⁶⁹
WITH CLUB CARD
Reg. \$2.69
SAVE: \$1.00



**"CASTELLA"
CHEESE MANOURI
PER POUND**

\$3⁷⁹
WITH CLUB CARD
Reg. \$6.79
SAVE: \$3.00



**DRY BREADS ASSORTED
"TRI KOROCHKI"
1.41 OZ / 40 G**

\$0²⁵
WITH CLUB CARD
Reg. \$0.39
SAVE: \$0.14



**FRESH MEAT
CHICKEN GROUND
PER POUND**

\$1²⁹
WITH CLUB CARD
Reg. \$2.49
SAVE: \$3.00



**"KREIDER FARMS"
EGGS LARGE BROWN
DOZEN**

\$0⁷⁵
WITH CLUB CARD
Reg. \$1.29
SAVE: \$0.54



**"SANCHO PANTO"
CAKE SMETANNIK
PER POUND**

\$4⁷⁹
WITH CLUB CARD
Reg. \$7.79
SAVE: \$3.00



**"CHIGIRIN"
TOMATOES MARINATED
50.7 FL OZ / 1.5 L**

\$2³⁹
WITH CLUB CARD
Reg. \$3.49
SAVE: \$1.10



**FRESH MEAT
LAMB CHOPS CUT
PER POUND**

\$2⁹⁹
WITH CLUB CARD
Reg. \$4.49
SAVE: \$1.50

OTHER WEEKLY SALES

06.01-06.07



**"VIMM BILL DANN"
MORS ASSORTED
0.95L**

\$2⁶⁹
WITH CLUB CARD
Reg. \$3.49
SAVE: \$0.80



**"BAZARNIE"
SEEDS SUNFLOWER
300 G**

\$1⁴⁹
WITH CLUB CARD
Reg. \$1.79
SAVE: \$0.30



**PEACHES
FRESH
PER POUND**

\$1⁴⁹
WITH CLUB CARD
Reg. \$2.49
SAVE: \$1.00



**APRICOTS
FRESH
PER POUND**

\$1⁴⁹
WITH CLUB CARD
Reg. \$2.99
SAVE: \$1.50



**"F. BERIO"
OIL ASSORTED
25.5 FL OZ**

\$5⁹⁹
WITH CLUB CARD
Reg. \$9.99
SAVE: \$4.00



**"GOLD'S"
BORSCHT
24 FL OZ**

\$1⁷⁹
WITH CLUB CARD
Reg. \$2.99
SAVE: \$1.20



**"KRAFT FOODS"
SAUCE BBQ
18 OZ**

\$0⁹⁹
WITH CLUB CARD
Reg. \$2.39
SAVE: \$1.40



**"KINTO"
SAUCES ASSORTED
300 G**

\$2⁶⁹
WITH CLUB CARD
Reg. \$3.69
SAVE: \$1.00



**"BOTICELLI"
OLIVE OIL E.V.
68 FL OZ**

\$12⁹⁹
WITH CLUB CARD
Reg. \$20.99
SAVE: \$8.00



**BEST HEALTH
WATER SELTZER
33.8 FL OZ / 1 L**

\$0³⁹
WITH CLUB CARD
Reg. \$0.69
SAVE: \$0.30



**"ROYAL OAK"
CHARCOAL
8.8 LB**

\$6⁴⁹
WITH CLUB CARD
Reg. \$8.99
SAVE: \$2.50



**KETCHUP
"HEINZ"
38 OZ**

\$2⁹⁹
WITH CLUB CARD
Reg. \$4.49
SAVE: \$1.50



**WATER SELTZER
"NABEGHLAVI"
33.8 FL OZ / 1 L**

\$0⁹⁹
WITH CLUB CARD
Reg. \$1.45
SAVE: \$0.46



**"HELLMANN'S"
MAYO REGULAR
30 OZ**

\$2⁹⁹
WITH CLUB CARD
Reg. \$4.99
SAVE: \$2.00



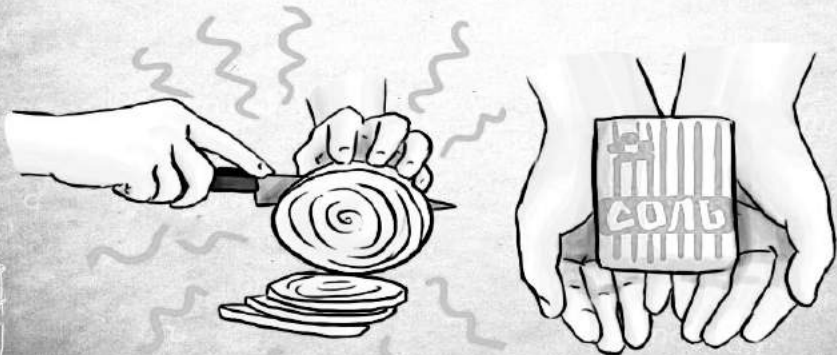
**"EMPIRE OF TASTE"
MUSHROOMS
880 ML**

\$2¹⁹
WITH CLUB CARD
Reg. \$3.25
SAVE: \$1.06

YOU CAN EXPLORE MANY MORE SALES IN OUR STORES!

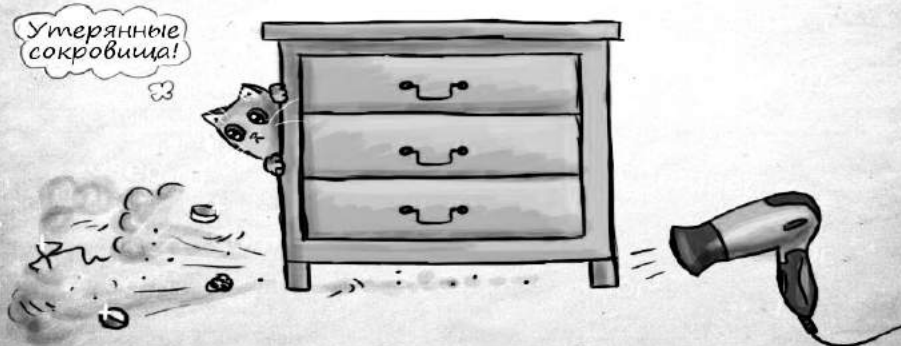
ПОЛЕЗНЫЕ СОВЕТЫ ОТ ДОМОСЕДА

Чтобы после нарезки лука руки не пахли, слегка протрите их солью.



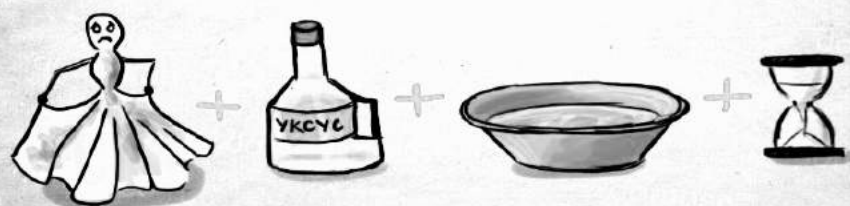
ПОЛЕЗНЫЕ СОВЕТЫ ОТ ДОМОСЕДА

Используйте фен для того, чтобы убрать пыль и мусор из труднодоступных мест в квартире.



ПОЛЕЗНЫЕ СОВЕТЫ ОТ ДОМОСЕДА

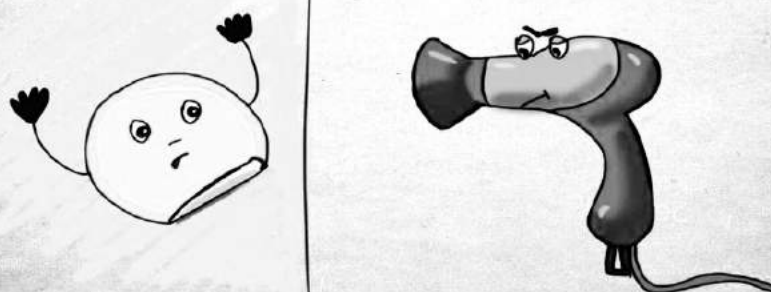
Кухонные полотенца легко отстираются от жира...



...если за час до стирки замочить их в теплой воде с добавлением небольшого количества уксуса.

ПОЛЕЗНЫЕ СОВЕТЫ ОТ ДОМОСЕДА

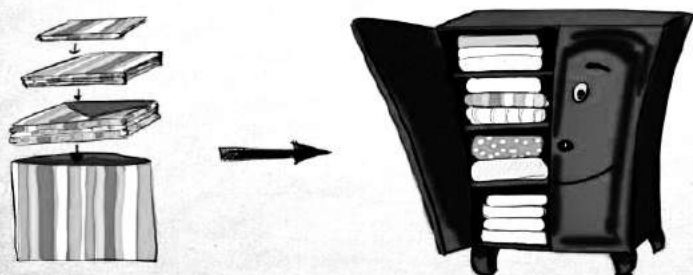
Приставшие намертво этикетки легко удалить...



...подержав их под горячей струей фена.

ПОЛЕЗНЫЕ СОВЕТЫ ОТ ДОМОСЕДА

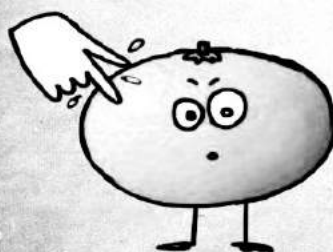
Храните комплекты постельного белья в их наволочках...



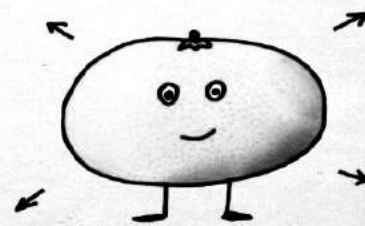
...так шкаф будет выглядеть намного аккуратнее, и доставать удобно.

ПОЛЕЗНЫЕ СОВЕТЫ ОТ ДОМОСЕДА

Определение степени зрелости мандаринов



Слегка сожмите кожу мандарина. Если фрукт зрелый, то он прыснет капельками сока.



Спелый мандарин после надавливания легко примет свою изначальную форму.

ПОЛЕЗНЫЕ СОВЕТЫ ОТ ДОМОСЕДА

Определение вкуса по внешнему виду мандарина



Сегодня на маркете лучшая в мире, с новейшей технологией, компактная, облегченная, не имеющая аналогов, новейшая модель водяного пылесоса

authorized distributor of

RAINBOW

ПРОФИЛАКТИКА АЛЛЕРГИИ И АСТМЫ

Бесшумная работа, фильтр вода, мойка любых полов, включая паркет, мягкой мебели, стекла, зеркал, матрасов. Лучший очиститель воздуха, увлажнитель, ингалятор, ароматизатор, насос, компрессор, снятие статики и другое.

ЗАМЕНА ВСЕХ МОДЕЛЕЙ RAINBOW НА НОВЫЕ - ДАЕМ ЗА СТАРЫЕ Rainbow 80 -100% от заплаченной за него суммы.

ПРОДАЖА, РЕМОНТ, АКСЕССУАРЫ

215-275-8822



FREE
Pick-Up
and Delivery

NORTHEAST INSURANCE



(215) 355-5050 Низкие цены!

Отличный сервис, индивидуальный подход к каждому!

АВТОМОБИЛИ

- Любые права
- Скидки водителям без аварий
- Коммерческие автомобили
- Много аварий
- DUI

ДОМА

- Пустующие дома
- Investment properties
- Mixed use
- Commercial Properties
- Много claims

БИЗНЕСЫ

- General Liability
- Workers Compensation
- Открытие компаний и Tax ID

ДЛЯ TRUCKDRIVERS



APPORTIONED

- Apportioned registration
- Bob-tail insurance
- MC / DOT
- 1mln insurance
- Cargo
- Physical Damage
- IFTA
- HUT Highway tax 2290 online

AUTO TAGS ONLINE

- Оформление машин, траков, мотоциклов, прицепо
- Продление регистрации
- Дубликат стикера
- Salvage title

НОТАРИАЛЬНЫЕ УСЛУГИ

- Апостили
- Доверенности



Ксения Кокшинская
Licensed agent



Яна Захаренко
Licensed agent

**12045 Bustleton Ave
Philadelphia PA 19116**
(Intersection Bustleton Ave & Byberry Rd)

215-355-5050

www.northeastinsurance.com
northeastinsurance@gmail.com



11880 Bustleton ave unit 103, Philadelphia PA 19116

215-342-4245

7 лет работы для вас

ПОСЫЛКИ

Внимание

new Цены
на посылки, туры,
денежные переводы и
авиабилеты на нашем сайте:

БЕСПЛАТНО 11-я посылка

www.galichina.us

ЗАБИРАЕМ ПОСЫЛКИ ИЗ ДОМА

267.688.5863

- АВИА, морем в страны СНГ и Европы
- Гарантированный сервис
- Доставка писем и бандеролей в кратчайшие сроки
- Все посылки и коммерческие грузы застрахованы
- Авиабилеты и туры
- Визы, паспорта (консульские услуги)

ДЕНЕЖНЫЕ ПЕРЕВОДЫ

11880 Bustleton Ave. unit 103, Philadelphia PA 19116

(напротив кафе Микеланжело)



Программа передач ПЕРВЫЙ КАНАЛ США с 5 по 11 июня 2017 г.

ПОНЕДЕЛЬНИК 5 ИЮНЯ	ВТОРНИК 6 ИЮНЯ	СРЕДА 7 ИЮНЯ	ЧЕТВЕРГ 8 ИЮНЯ	ПЯТНИЦА 9 ИЮНЯ	СУББОТА 10 ИЮНЯ	ВОСКРЕСЕНЬЕ 11 ИЮНЯ
6.00 Телеканал «Доброе утро» 8.00 Новости (с субтитрами) 8.15 Телеканал «Доброе утро» 9.05 «Жить здорово!» 10.00 «Модный приговор» 11.00 Новости (с субтитрами) 11.40 Прямой информационный канал «Первая Студия» 12.50 «Наедине со всеми». Программа Юлии Меншовской 14.00 «Время» 14.30 «Сегодня вечером» с Андреем Малаховым 15.55 «Контрольная закупка» 16.45 «Время покажет» 19.00 Новости 19.15 «Мужское / Женское» 20.05 «Давай поженимся!» 21.00 «Пусть говорят» с Андреем Малаховым 22.00 «Время» 22.30 Премьера. Сергей Пускепалис, Равшана Куркова в многосерийном фильме «А у нас во дворе...» 0.20 «Вечерний Ургант» 0.50 «Познер» 1.45 «Наедине со всеми» 3.00 Новости 3.20 «Пусть говорят» с Андреем Малаховым 4.10 «Модный приговор» 5.00 Новости (с субтитрами) 5.15 «Давай поженимся!»	6.00 Телеканал «Доброе утро» 8.00 Новости (с субтитрами) 8.15 Телеканал «Доброе утро» 9.05 «Жить здорово!» 10.00 «Модный приговор» 11.00 Новости (с субтитрами) 11.40 Прямой информационный канал «Первая Студия» 12.50 «Наедине со всеми». Программа Юлии Меншовской 14.00 «Время» 14.35 «А у нас во дворе...». Многосерийный фильм 16.25 «Контрольная закупка» 16.45 «Время покажет» 19.00 Новости 19.15 «Мужское / Женское» 20.05 «Давай поженимся!» 21.00 «Пусть говорят» с Андреем Малаховым 22.00 «Время» 22.35 Премьера. Сергей Пускепалис, Равшана Куркова в многосерийном фильме «А у нас во дворе...» 0.25 «Вечерний Ургант» 0.55 «Наедине со всеми» 1.45 «Мужское / Женское» 3.00 Новости 3.20 «Пусть говорят» с Андреем Малаховым 4.10 «Модный приговор» 5.00 Новости (с субтитрами) 5.15 «Давай поженимся!»	6.00 Телеканал «Доброе утро» 8.00 Новости (с субтитрами) 8.15 Телеканал «Доброе утро» 9.05 «Жить здорово!» 10.00 «Модный приговор» 11.00 Новости (с субтитрами) 11.40 Прямой информационный канал «Первая Студия» 12.50 «Наедине со всеми». Программа Юлии Меншовской 14.00 «Время» 14.35 «А у нас во дворе...». Многосерийный фильм 16.25 «Контрольная закупка» 16.45 «Время покажет» 19.00 Новости 19.15 «Мужское / Женское» 20.05 «Давай поженимся!» 21.00 «Пусть говорят» с Андреем Малаховым 22.00 «Время» 22.35 Павел Прилучный в многосерийном фильме «Мажор» 0.25 «Вечерний Ургант» 0.55 «Наедине со всеми» 1.45 «Мужское / Женское» 3.00 Новости 3.20 «Пусть говорят» с Андреем Малаховым 4.10 «Модный приговор» 5.00 Новости (с субтитрами) 5.15 «Давай поженимся!»	6.00 Телеканал «Доброе утро» 8.00 Новости (с субтитрами) 8.15 Телеканал «Доброе утро» 9.05 «Жить здорово!» 10.00 «Модный приговор» 11.00 Новости (с субтитрами) 11.40 Прямой информационный канал «Первая Студия» 12.50 «Наедине со всеми». Программа Юлии Меншовской 14.00 «Время» 14.35 «Мажор». Многосерийный фильм 16.25 «Контрольная закупка» 16.45 «Время покажет» 19.00 Новости 19.15 «Мужское / Женское» 20.05 «Давай поженимся!» 21.00 «Пусть говорят» с Андреем Малаховым 22.00 «Время» 22.35 Павел Прилучный в многосерийном фильме «Мажор» 0.25 «Вечерний Ургант» 1.00 «На ночь глядя» 1.45 «Мужское / Женское» 3.00 Новости 3.20 «Пусть говорят» с Андреем Малаховым 4.10 «Модный приговор» 5.00 Новости (с субтитрами) 5.15 «Давай поженимся!»	6.00 Телеканал «Доброе утро» 8.00 Новости (с субтитрами) 8.15 Телеканал «Доброе утро» 9.05 «Жить здорово!» 10.00 «Модный приговор» 11.00 Новости (с субтитрами) 11.45 Галина Польских, Фрунзик Мкртчян, Леонид Куравлёв в фильме «Суета сует» 13.10 «Наедине со всеми». Программа Юлии Меншовской 14.00 «Время» 14.30 «Мажор». Многосерийный фильм 16.15 «Время покажет» 18.25 «Жди меня» 19.10 Новости 19.20 «Мужское / Женское» 20.10 «Человек и закон» с Алексеем Пимановым 21.00 «Поле чудес» 22.00 «Время» 22.30 «Лучше всех!» 23.45 «Вечерний Ургант» 0.30 Юрий Стоянов, Михаил Ефремов, Евгения Брик, Алексей Серебряков в фильме «Москва никогда не спит» 2.05 Станислав Любшин, Евгений Леонов, Юрий Яковлев в фильме «Георгий Даниели» 3.00 Новости (с субтитрами) 3.15 «Кин-дза-дза!». Продолжение 4.30 Георгий Жжёнов, Михаил Ножкин, Ефим Коппельян в фильме «Ошибка резидента» 5.00 Новости (с субтитрами) 5.15 «Ошибка резидента». Продолжение	7.15 «Наедине со всеми» 8.00 Новости (с субтитрами) 8.15 «Людмила Зыкина. «Здесь мой причал...» 9.05 «Выстрел» 10.20 «Играй, гармонь любимая!» 11.00 Новости (с субтитрами) 11.15 «Смешарики. Новые приключения» 11.35 «Умницы и умники» 12.15 «Слово пастыря» 12.30 Премьера. «Юрий Степанов. «А жизнь оборванной струной...» 13.25 «Смак» 14.00 «Время» 14.20 «Идеальный ремонт» 15.35 Андрей Панин, Елена Сафонова в многосерийном фильме «Журов» 17.15 Премьера. «Вокруг смеха» 18.40 Премьера. «Это как-то сдается каждого» 19.35 «Точь-в-точь» 22.00 «Время» 22.20 «Сегодня вечером» с Андреем Малаховым 23.40 Галина Польских в фильме «Суета сует» 1.05 Олеся Судзиловская в фильме «О чём молчат девушки» 2.30 Вера Глаголева, Виталий Соломин в фильме «Искренне Ваш...» 3.00 Новости (с субтитрами) 3.15 «Искренне Ваш...». Продолжение 4.10 Георгий Жжёнов в фильме «Судьба резидента» 5.00 Новости (с субтитрами) 5.10 «Судьба резидента». Продолжение	7.35 Наталья Андрейченко, Альберт Филозов в фильме «Мэри Поппинс, до свидания» 8.00 Новости (с субтитрами) 8.10 «Мэри Поппинс, до свидания» 10.05 «Смешарики. ПИН-код» 10.15 «Часовой» 10.45 «Здоровье» 11.40 «Непутёвые заметки» с Дмитрием Крыловым 11.55 «Пока все дома» 12.40 «Фазенда» 13.10 «Теория заговора» 14.00 «Время» 14.20 «Идеальный ремонт» 15.10 «Людмила Зыкина. «Здесь мой причал...» 16.00 «Страна Советов. Забытые вожди» 18.40 «Аффар жжот» 19.35 Юбилейный вечер Татьяны Тарасовой 22.00 «Время» 22.20 Премьера. Мария Аронова, Мария Кожевникова, Ирина Рахманова в фильме «Батальон» 0.20 Елена Панова в фильме «Бой с тенью — 3. Последний раунд» 2.25 Олег Вдов в фильме «Искренне Ваш...» 3.00 Новости 3.15 «Москва, любовь моя». Продолжение 4.10 Георгий Жжёнов в фильме «Возвращение резидента» 5.00 Новости (с субтитрами) 5.15 «Возвращение резидента». Продолжение

Дарите Любимым Цветы!

Один из лучших
дизайнов букетов!В СУББОТУ
15% OFFПЕНСИОНЕРАМ
10% OFF

цветы для любых торжеств

NATALIE'S Flowers

www.nataliesflowers.com
sales@nataliesflowers.com(215) 934-5857 ВОСКРЕСЕНЬЕ ВЫХОДНОЙ
Pavio's Plaza 13023 Bustleton Ave. PhiladelphiaПомогаем избавиться от боли.
Научим контролировать симптомы болезни.
Применяем самые современные методы лечения.
Реабилитация после аварий и травм.ФИЗИОТЕРАПЕВТ
Larisa Levin

215-464-8900

9922 Roosevelt Blvd
Philadelphia, PA 19116

Офис находится рядом с магазином "Best Buy"

Office space
FOR RENTСдаётся помещение в районе Huntingdon Valley
на 2-м этаже офисного здания.
Недорогой rent для вашего бизнеса.

215-736-3334

Программа передач НТВ-Америка с 5 по 11 июня 2017 г.

ПОНЕДЕЛЬНИК 5 ИЮНЯ	ВТОРНИК 6 ИЮНЯ	СРЕДА 7 ИЮНЯ	ЧЕТВЕРГ 8 ИЮНЯ	ПЯТНИЦА 9 ИЮНЯ	СУББОТА 10 ИЮНЯ	ВОСКРЕСЕНЬЕ 11 ИЮНЯ
06:00 «СЕГОДНЯ» 06:10 «ДЕЛО ВРАЧЕЙ» 07:00 «СЕГОДНЯ» 07:05 «ДЕЛОВОЕ УТРО» 08:00 «СЕГОДНЯ» 08:05 «ДЕЛОВОЕ УТРО» 09:00 «СЕГОДНЯ» 09:25 «ОБЗОР. ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ПРОИСШЕСТВИЕ» 10:00 «СМОТР» 10:30 «УМНЫЙ ДОМ» 11:00 «СЕГОДНЯ» 11:30 «ПОЕДЕМ, ПОЕДИМ» 12:20 «НОВЫЕ РУССКИЕ СЕНСАЦИИ» 01:10 «ТЫ НЕ ПОВЕРИШЬ!» 02:00 «СУД ПРИСЯЖНЫХ» 02:50 «СЕКРЕТ НА МИЛЛИОН» 04:25 «ЗАЩИТА МАЙЗЕЛ» 04:45 «ОБЗОР. ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ПРОИСШЕСТВИЕ» 05:15 «МЕСТО ВСТРЕЧИ» 07:00 «СЕГОДНЯ» 07:35 «ФОРМУЛА 1» 07:45 «ОБЗОР. ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ПРОИСШЕСТВИЕ» 08:00 «ЗЕРКАЛО ДЛЯ ГЕРОЯ» 09:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 09:20 АЛЕКСЕЙ ЧАДОВ, АНДРЕЙ ЧАДОВ В СЕРИАЛЕ «ДЕЛО ЧЕ- СТИ» 9-Я И 10-Я С. 11:00 «ИТОГИ ДНЯ» 11:20 «ПОЗДНЯКОВ» 11:30 ЮРИЙ ЧУРСИН В СЕРИАЛЕ «СТЕПНЫЕ ВОЛКИ» 9-Я И 10-Я С. 01:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 01:20 «МЕСТО ВСТРЕЧИ» 03:00 «СУД ПРИСЯЖНЫХ» 03:50 «ЗЕРКАЛО ДЛЯ ГЕРОЯ» 04:40 «ОБЗОР. ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ПРОИСШЕСТВИЕ» 05:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 05:20 «ПОЕДЕМ, ПОЕДИМ»	06:00 «СЕГОДНЯ» 06:10 «ДЕЛО ВРАЧЕЙ» 07:00 «СЕГОДНЯ» 07:05 «ДЕЛОВОЕ УТРО» 08:00 «СЕГОДНЯ» 08:05 «ДЕЛОВОЕ УТРО» 08:50 «ФОРМУЛА 1» 09:00 «СЕГОДНЯ» 09:25 «ОБЗОР. ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ПРОИСШЕСТВИЕ» 09:55 «ГЛАВНАЯ ДОРОГА» 10:30 «ЕДИМ ДОМА» 11:00 «СЕГОДНЯ» 11:30 «ДВОЙНЫЕ СТАНДАРТЫ» 12:25 АЛЕКСЕЙ ЧАДОВ, АНДРЕЙ ЧАДОВ В СЕРИАЛЕ «ДЕЛО ЧЕ- СТИ» 9-Я И 10-Я С. 02:00 «СУД ПРИСЯЖНЫХ» 02:50 ЮРИЙ ЧУРСИН В СЕРИАЛЕ «СТЕПНЫЕ ВОЛКИ» 9-Я И 10-Я С. 04:20 «БИЗНЕС-КЛУБ» 04:40 «ОДНАЖДЫ» 05:15 «МЕСТО ВСТРЕЧИ» 07:00 «СЕГОДНЯ» 07:40 «ОБЗОР. ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ПРОИСШЕСТВИЕ» 08:00 «ЗЕРКАЛО ДЛЯ ГЕРОЯ» 09:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 09:20 АЛЕКСЕЙ ЧАДОВ, АНДРЕЙ ЧАДОВ В СЕРИАЛЕ «ДЕЛО ЧЕ- СТИ» 11-Я И 12-Я С. 11:00 «ИТОГИ ДНЯ» 11:25 ЮРИЙ ЧУРСИН В СЕРИАЛЕ «СТЕПНЫЕ ВОЛКИ» 11-Я И 12-Я С. 01:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 01:20 «МЕСТО ВСТРЕЧИ» 03:00 «СУД ПРИСЯЖНЫХ» 03:50 «ЗЕРКАЛО ДЛЯ ГЕРОЯ» 04:40 «ОБЗОР. ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ПРОИСШЕСТВИЕ» 05:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 05:20 «ГЛАВНАЯ ДОРОГА»	06:00 «СЕГОДНЯ» 06:10 «ДЕЛО ВРАЧЕЙ» 07:00 «СЕГОДНЯ» 07:05 «ДЕЛОВОЕ УТРО» 08:00 «СЕГОДНЯ» 08:05 «ДЕЛОВОЕ УТРО» 09:00 «СЕГОДНЯ» 09:25 «ОБЗОР. ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ПРОИСШЕСТВИЕ» 09:55 «ПЕРВАЯ ПЕРЕДАЧА» 10:30 «ГОТОВИМ С АЛЕКСЕЕМ ЗИМИНЫМ» 11:00 «СЕГОДНЯ» 11:30 «НАШПОТРЕБНАДЗОР» 12:25 АЛЕКСЕЙ ЧАДОВ, АНДРЕЙ ЧАДОВ В СЕРИАЛЕ «ДЕЛО ЧЕ- СТИ» 11-Я И 12-Я С. 02:00 «СУД ПРИСЯЖНЫХ» 02:50 ЮРИЙ ЧУРСИН В СЕРИАЛЕ «СТЕПНЫЕ ВОЛКИ» 11-Я И 12-Я С. 04:20 «ФОРМУЛА 1» 04:30 «МЫ И НАУКА. НАУКА И МЫ» 05:15 «МЕСТО ВСТРЕЧИ» 07:00 «СЕГОДНЯ» 07:40 «ЗАЩИТА МАЙЗЕЛ» 08:00 «ЗЕРКАЛО ДЛЯ ГЕРОЯ» 09:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 09:20 АЛЕКСЕЙ ЧАДОВ, АНДРЕЙ ЧАДОВ В СЕРИАЛЕ «ДЕЛО ЧЕ- СТИ» 13-Я И 14-Я С. 11:00 «ИТОГИ ДНЯ» 11:25 ЮРИЙ ЧУРСИН В СЕРИАЛЕ «СТЕПНЫЕ ВОЛКИ» 13-Я И 14-Я С. 01:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 01:20 «ЗАЩИТА МАЙЗЕЛ» 01:40 «МЕСТО ВСТРЕЧИ» 03:15 «СУД ПРИСЯЖНЫХ» 04:05 «ЗЕРКАЛО ДЛЯ ГЕРОЯ» 05:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 05:20 «ПЕРВАЯ ПЕРЕДАЧА»	06:00 «СЕГОДНЯ» 06:10 «ДЕЛО ВРАЧЕЙ» 07:00 «СЕГОДНЯ» 07:05 «ДЕЛОВОЕ УТРО» 08:00 «СЕГОДНЯ» 08:05 «ДЕЛОВОЕ УТРО» 09:00 «СЕГОДНЯ» 09:25 «ОБЗОР. ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ПРОИСШЕСТВИЕ» 09:55 «УСТАМИ МЛАДЕНЦА» 10:40 «ЗАЩИТА МАЙЗЕЛ» 11:00 «СЕГОДНЯ» 11:30 «КВАРТИРНЫЙ ВОПРОС» 12:25 АЛЕКСЕЙ ЧАДОВ, АНДРЕЙ ЧАДОВ В СЕРИАЛЕ «ДЕЛО ЧЕ- СТИ» 13-Я И 14-Я С. 02:00 «СУД ПРИСЯЖНЫХ» 02:50 ЮРИЙ ЧУРСИН В СЕРИАЛЕ «СТЕПНЫЕ ВОЛКИ» 13-Я И 14-Я С. 04:25 «ЕДА ЖИВАЯ И МЕРТВАЯ» 05:15 «МЕСТО ВСТРЕЧИ» 07:00 «СЕГОДНЯ» 07:40 «БИЗНЕС-КЛУБ» 08:00 «ЗЕРКАЛО ДЛЯ ГЕРОЯ» 09:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 09:20 АЛЕКСЕЙ ЧАДОВ, АНДРЕЙ ЧАДОВ В СЕРИАЛЕ «ДЕЛО ЧЕ- СТИ» 15-Я И 16-Я С. 11:00 «ИТОГИ ДНЯ» 11:25 ЮРИЙ ЧУРСИН В СЕРИАЛЕ «СТЕПНЫЕ ВОЛКИ» 15-Я И 16-Я С. 01:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 01:20 «БИЗНЕС-КЛУБ» 01:40 «МЕСТО ВСТРЕЧИ» 03:15 «СУД ПРИСЯЖНЫХ» 04:05 «ЗЕРКАЛО ДЛЯ ГЕРОЯ» 05:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 05:20 «УСТАМИ МЛАДЕНЦА»	06:00 «СЕГОДНЯ» 06:10 «ДЕЛО ВРАЧЕЙ» 07:00 «СЕГОДНЯ» 07:05 «ДЕЛОВОЕ УТРО» 08:00 «СЕГОДНЯ» 08:05 «ДЕЛОВОЕ УТРО» 09:00 «СЕГОДНЯ» 09:25 «ОБЗОР. ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ПРОИСШЕСТВИЕ» 09:55 «БИЗНЕС-КЛУБ» 10:15 «ЧУДО ТЕХНИКИ» 11:00 «СЕГОДНЯ» 11:30 «ДАЧНЫЙ ОТВЕТ» 12:25 АЛЕКСЕЙ ЧАДОВ, АНДРЕЙ ЧАДОВ В СЕРИАЛЕ «ДЕЛО ЧЕ- СТИ» 15-Я И 16-Я С. 02:00 «СУД ПРИСЯЖНЫХ» 02:50 ЮРИЙ ЧУРСИН В СЕРИАЛЕ «СТЕПНЫЕ ВОЛКИ» 15-Я И 16-Я С. 04:20 «ФОРМУЛА 1» 04:30 «КРАСОТА ПО-РУССКИ» 05:15 «МЕСТО ВСТРЕЧИ» 07:00 «СЕГОДНЯ» 07:40 «ЧП. РАССЛЕДОВАНИЕ» 08:00 «ЗЕРКАЛО ДЛЯ ГЕРОЯ» 09:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 09:20 «ПЕРСОНА ГРАТА» 09:50 «НТВ-ВИДЕНИЕ» 11:40 «МЫ И НАУКА. НАУКА И МЫ» 12:30 «ОБЗОР. ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ПРОИСШЕСТВИЕ» 01:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 01:20 «ПЕРСОНА ГРАТА» 01:50 «МЕСТО ВСТРЕЧИ» 03:25 «СУД ПРИСЯЖНЫХ» 04:05 «ЗЕРКАЛО ДЛЯ ГЕРОЯ» 05:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 05:20 «ПЕРСОНА ГРАТА»	06:00 «СЕГОДНЯ» 06:15 НИКОЛАЙ ДОБРЫНИН В ФИЛЬМЕ «ГРОМОЗЕКА» 08:00 «СЕГОДНЯ» 08:20 «НТВ-ВИДЕНИЕ» 09:10 «ЗАЩИТА МАЙЗЕЛ» 09:30 «СМОТР» 10:00 «ГОТОВИМ С АЛЕКСЕЕМ ЗИМИНЫМ» 10:30 «УМНЫЙ ДОМ» 11:00 «СЕГОДНЯ» 11:15 «ЕДА ЖИВАЯ И МЕРТВАЯ» 12:00 «ГЛАВНАЯ ДОРОГА» 12:35 «КВАРТИРНЫЙ ВОПРОС» 01:30 «ДВОЙНЫЕ СТАНДАРТЫ» 02:25 «МУХТАР. НОВЫЙ СЛЕД» 23-Я С. 03:10 «МЫ И НАУКА. НАУКА И МЫ» 03:55 «КРАСОТА ПО-РУССКИ» 04:40 «ОДНАЖДЫ» 05:15 «СЕКРЕТ НА МИЛЛИОН» 07:00 «ЦЕНТРАЛЬНОЕ ТЕЛЕВИ- ДЕНИЕ» 08:00 «ДЕТСКАЯ НОВАЯ ВОЛ- НА-2017» 10:10 «ТЫ НЕ ПОВЕРИШЬ» 11:00 «МЕЖДУНАРОДНАЯ ПИЛО- РАМА» 11:50 СЕРГЕЙ ГОРОБЧЕНКО В СЕРИАЛЕ «ВИЖУ-ЗНАЮ» 13-Я И 14-Я С. 01:20 «УМНЫЙ ДОМ» 01:50 «ГОТОВИМ С АЛЕКСЕЕМ ЗИМИНЫМ» 02:15 «СЕКРЕТ НА МИЛЛИОН» 03:55 «ДЕТСКАЯ НОВАЯ ВОЛ- НА-2017»	06:00 «СЕГОДНЯ» 06:15 «КВАРТИРНЫЙ ВОПРОС» 07:10 «ДВОЙНЫЕ СТАНДАРТЫ» 08:00 «СЕГОДНЯ» 08:15 «ФОРМУЛА 1» 08:25 «ЕДА ЖИВАЯ И МЕРТВАЯ» 09:15 «ОДНАЖДЫ» 09:50 «УСТАМИ МЛАДЕНЦА» 10:30 «ЕДИМ ДОМА» 11:00 «СЕГОДНЯ» 11:15 «ЧУДО ТЕХНИКИ» 12:00 «ПЕРВАЯ ПЕРЕДАЧА» 12:35 «ДАЧНЫЙ ОТВЕТ» 01:30 «НАШПОТРЕБНАДЗОР» 02:25 «МУХТАР. НОВЫЙ СЛЕД» 24-Я С. 03:10 «СЛЕДСТВИЕ ВЕЛИ» 04:00 «ПОЕДЕМ, ПОЕДИМ» 04:40 КСЕНИЯ ГРОМОВА В ФИЛЬМЕ «ДВОЕ В ЧУЖОМ ДОМЕ» 06:10 «НОВЫЕ РУССКИЕ СЕНСА- ЦИИ» 07:00 «ИТОГИ НЕДЕЛИ» 08:15 «ЗВЕЗДЫ СОШЛИСЬ» 09:50 СЕРГЕЙ ГОРОБЧЕНКО В СЕРИАЛЕ «ВИЖУ-ЗНАЮ» 15-Я, 16-Я, 17-Я И 18-Я С. 01:00 «ЧУДО ТЕХНИКИ» 01:45 «НАШПОТРЕБНАДЗОР» 02:40 «ЕДИМ ДОМА» 03:10 «УСТАМИ МЛАДЕНЦА» 03:45 «ПЕРВАЯ ПЕРЕДАЧА» 04:20 «ПОЕДЕМ, ПОЕДИМ» 05:05 «ДАЧНЫЙ ОТВЕТ»

КУЛЬТУРНЫЕ ХРОНИКИ

85 лет Анука Эме



Главные роли ей отдавали Феллини и Бертолуччи, она играла с Марчелло Мастоияни и Омаром Шарифом. Но самую большую известность ей принес фильм «Мужчина и женщина». В нем Анука Эме создала ярчайший женский образ в истории мирового кинематографа, получив за эту роль «Золотой глобус» и номинацию на «Оскар».

Потомственная профессиональная актриса, она снималась в кино почти всю сознательную жизнь. Она родилась в Париже в семье актеров. Франсуаза Сориа Дрейфус в первый раз появилась на киноэкране в 14 лет. В мелодраме Анри Калефа «Дом на море» (1947) она сыграла роль девушки Анука – и сделала имя героини своим сценическим именем. Два года спустя киносценарист Жак Превер специально для нее написал роль Джульетты в фильме «Любовники из Вероны» (истории Ромео и Джульетты, перенесенной в послевоенную Италию). Превер также придумал и вторую часть сценического псевдонима актрисы – Эме.

В 1956 году на экраны вышел фильм «Нина» о превозмогающей множество преград любви секретарши советского информантства и американского журналиста (главный злодей в фильме – майор Советской армии). Анука сыграла Нину Иванову, главную героиню. Подобное кино вряд ли могли показать в Советском Союзе. Восходящую французскую кинозвезду в СССР впервые увидели в 1958 году в фильме «Монпарнас, 19», рассказывающем о последнем годе жизни великого художника Амадео Модильяни. В картине Анука Эме сыграла гражданскую жену художника, Жанну Эбюттерн. Жанна покончила с собой через день после смерти Модильяни и похоронена с ним в одной могиле. И если в предыдущих работах Анука зрители видели на экране лишь очень красивую женщину, то в этой ленте впервые раскрылся ее талант трагической актрисы.

Возможно, именно тогда ее заметил великий Федерико Феллини. Он сравнивал ее с летучей мышью за грацию и пластику, говорил, что нашел идеальное лицо для героини своего нового фильма. Это был фильм «Сладкая жизнь». Затем Эме сыграла главную роль и в другом фильме Феллини – «8 1/2». В обеих картинах ее партнером был Марчелло Мастоияни. О совместной работе она вспоминала с удовольствием: «Это был мой любимый актер. Человек, о котором можно только мечтать, с ним было прекрасно, очень весело работать».

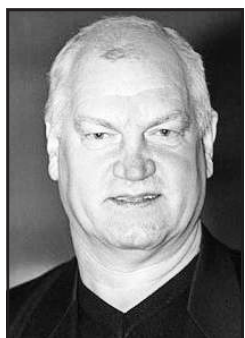
В 1961 году выходит на экраны один из лучших фильмов французской «новой волны» – «Лола» Жака Деми. Анука играет в нем главную роль танцовщицы кабаре и одинокой матери. Танцует она великолепно, уроки балета в детстве явно не прошли даром. Следующий взлет, ставший, как потом окажется, зенитом артистической карьеры Анука, произошел в 1966 году. На экраны вышел фильм Клода Лелуша «Мужчина и женщина». Мужчина – это Жан-Луи Трентиньян, женщина – Анука. Блестящий актерский дуэт, поразительно правдоподобная игра. Пришедший на смену сказкам Голливуда европейский неореализм показывал зрителям их самих – реальных мужчин и женщин, живущих реальной, невдуманной жизнью, по-настоящему переживающих любовь. Героиню Анука Эме из фильма Лелуша полюбили мужчины и женщины всего

мира. Говорят, что именно тогда появилась мода на дубленки, которую и носила на себе большую часть фильма главная героиня. В общем, Анука создала один из самых запоминающихся образов в истории мирового кинематографа. За эту роль она получила номинацию на «Оскар» за лучшую женскую роль, «Золотой глобус» и премию BAFTA.

За семь десятилетий своей кинематографической карьеры она снялась почти в сотне фильмов, получила множество престижных мировых кинопремий. Ее несколько раз включали в рейтинги самых сексуальных кинозвезд в истории кинематографа. Эмануэль Унгаро посвятил ей аромат духов «Дива».

О своей жизни и карьере актриса говорит так: «Не было ни одного дня, когда я пожалела бы о том, что я это я. Я счастлива быть Анука Эме, мне нравится моя жизнь такой, какова она есть».

70 лет со дня рождения народного артиста России Виктора Степанова



Он родился в маленьком городке на одном из Курильских островов. Окончил режиссерский факультет, но выбрал актерскую карьеру. Особенно удавались ему образы великих, сильных, ярких людей. Таким был атаман

Ермак в одноименном фильме Владимира Краснопольского и Валерия Ускова.

«Когда он надел кольчугу и сделал бороду, то казался буквально сказочным богатырем. Была единственная проба. Он был утвержден. Мужественный актер на лошади великолепно проходил любые испытания: босиком по снегу, залезать в грязный колодец и вылезать оттуда драться, даже когда у него была сломана ключица, он, стоя на месте, владел мечом», – рассказал режиссер Владимир Краснопольский.

Поначалу вместо Степанова главного персонажа должен был играть Арнольд Шварцнеггер. Но голливудский актер не смог принять участие в съемках, и создатели картины устроили зрительское голосование. Кандидатуру Виктора Степанова одобрили единогласно. Всего в фильмографии актера – более 70 фильмов. Широкою известность он получил, сыграв главную роль в сериале «Михайло Ломоносов». После этого режиссеры буквально засыпали его предложениями.

Однажды Степанов снимался одновременно в 11 картинах. Невероятная сила и мужество отличали его не только на экране, но и в обычной жизни: актер продолжал сниматься, несмотря на смертельный диагноз. В последние пять лет жизни он сыграл более чем в 20 картинах.

В Нью-Йорке впервые на русском языке прозвучала опера «Золотой петушок»

На сцене театра «Новая опера» в Нью-Йорке впервые на русском языке прошла премьера оперы Н.А. Римского-Корсакова по одноименной сказке Пушкина «Золотой петушок».

В 1970-х годах на сцене «Нью-Йорк-сити опера» «Золотой петушок» показы-



вался на французском и английском языках. Несколько лет назад на русском языке опера впервые в истории США прозвучала в театре города Сарасота. Теперь оригинальную версию увидел и Нью-Йорк.

Главный режиссер-постановщик оперы Игорь Конюхов рассказал, что опера прошла при аншлаге. В спектакле участвовали 25 певцов и оркестр из 30 музыкантов под руководством дирижера Дэвида Джексона. Главную партию, царя Додона, исполнял прославленный бас, российский оперный певец и солист Большого театра Михаил Светлов. Также в спектакле приняли участие американские артисты, которые исполняли партии на русском языке.

Памятник Ивану Бунину будет установлен во Франции

В начале июня, появится монумент в память о великом писателе, Нобелевском лауреате и на юге Франции, в городе Грасс. Автор памятника – скульптор Андрей Ковальчук. Двухметровая бронзовая фигура будет установлена в парке виллы Сен-Илер, совсем недалеко от того места, где жил писатель. Скульптор изобразил Бунина в период жизни в эмиграции во Франции. «Он опирается на трость, в неудобной позе. Эта трость – не просто элемент аристократической одежды, а будто поддержка. Сама постановка фигуры не совсем удобная. Это его внутреннее переживание в связи с неприятием революции, советской власти», – объяснил скульптор, народный художник России, президент Союза художников России Андрей Ковальчук.

Иван Бунин покинул Россию в 1918 году. Сначала была Одесса, затем – Константинополь, и, наконец, небольшой французский городок Грасс, где писатель провел остаток жизни. Именно там были написаны «Тёмные аллеи», «Митина любовь», «Солнечный удар», там же писатель узнал, что ему присуждена Нобелевская премия.

В дневниках Бунина есть много записей о Грассе: «Господи, продли мои силы для жизни в этой красоте». И рядом: «Был я богат – теперь, волею судеб, стал нищ... Был знаменит на весь мир – теперь никому в мире не нужен... Очень хочу домой!».

«Его всегда мучили сомнения, терзания, ностальгия по России и по дворянскому укладу. Он любил Россию, и, несмотря на неприятие советского союза, следил за тем, как наступала красная армия, била фашистов. На карте он отслеживал их передвижения», – рассказал Андрей Ковальчук.

Первый эскиз памятника Бунину Андрей Ковальчук сделал еще 20 лет назад. Теперь, отлитый в бронзе, двухметровый монумент отправится в Грасс, где его установят неподалеку от виллы писателя «Бельведер».

Ушел из жизни лидер Soundgarden Крис Корнелл

В Детройте в возрасте 52 лет скончался лидер группы Soundgarden Крис Корнелл.

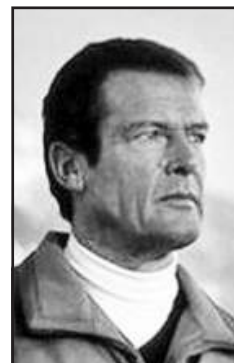
Представители музыканта заявили, что смерть была неожиданной, и музыкант не испытывал никаких проблем со здоровьем.

Корнелл – один из наиболее известных и популярных рок-музыкантов 1990-х годов. Soundgarden во главе с ним были одними из пионеров гранджа и вместе с Nirvana и Pearl Jam стали наиболее популярными группами этого направления.

В апреле 2017 года Корнелл выпустил новый сольный трек The Promise, а также рассказывал, что Soundgarden планируют запись нового альбома.

Soundgarden выступили 17 мая в Детройте в рамках американского тура. 19 мая у группы должен был состояться концерт в Коламбусе.

«Самый долгоиграющий Джеймс Бонд»: скончался актер Роджер Мур



Британский актер сэр Роджер Мур скончался в возрасте 89 лет в Швейцарии.

Карьера Роджера Мура началась в 1950-х годах. Он был героем в сериалах 1960-х «Айвенго» и «Святой», а всеобщую известность получил благодаря роли Джеймса Бонда. Мур начал играть Бонда в 1973 году и закончил в 1985-м, став «самым долгоиграющим Бондом» в истории кинематографа. Актер сыграл агента 007 в семи лентах: «Живи и дай умереть», «Человек с золотым пистолетом», «Шпион, который меня любил», «Осьминожка», «Только для твоих глаз», «Лунный гонщик» и «Вид на убийство».

Знаменитый американский цирк Барнума и братьев Ринглинг закрылся



«Цирк уехал, клоуны разбежались» – есть такая грустная поговорка. К сожалению, сегодня есть повод ее вспомнить. Знаменитый американский цирк Барнума и братьев Ринглинг закрылся. Артисты дали в мае последнее представление. Цирк просуществовал почти полтора столетия.

Яркие номера с дрессированными животными всегда составляли основу программы. Именно это и не понравилось защитникам животных. Они выступили с требованием запретить подобные номера, что, по сути, означало закрытие легендарного цирка. Заключительную программу назвали «Невероятное шоу». В нее вошли традиционные номера, включая акробатов на лошадях, воздушных гимнастов на трапеции и шоу клоунов.

По материалам СМИ

Car Dealership in North-East Philadelphia is looking for a SALESPERSON



Must speak English.
Salary, commissions + bonus

215-778-2718



USCO
FREIGHT, INC

610-990-3096



OWNER OPERATORS - TRUCKS DISPATCH



NO SURPRISES! - FLAT PRICE PER WEEK
SOLO - \$375/WEEK
TEAM - \$499/WEEK

REGULAR LANES:
PA - CA
CA - NJ
PA - TX
FL - NJ
TX - MN, ETC

TRUCK TYPES:

VANS, REEFERS, STEP DECKS, FLAT BEDS, BOX TRUCKS, SPRINTERS

NOW HIRING ALL DRIVERS!

CDL - .45c - .53c/ MILE / ALL MILES
NO CDL - 0.40c - .45c/ MILE / ALL MILES



COMPANIES DRIVERS:
MINIMUM
3500 MILES
\$1500/WEEK

* EZPASS
* PREPASS
* FUEL DISCOUNTS / FUEL CARDS
* 24/7 DISPATCH TEAM
* SECURED YARD
* WAREHOUSE

GV DESIGNS LLC

36-летний опыт проектирования в Америке

СОВРЕМЕННАЯ
ПРОЕКТО-СТРОИТЕЛЬНАЯ
КОМПАНИЯ

- ◆ ПРОЕКТИРОВАНИЕ
- ◆ ПОЛНЫЙ КОМПЛЕКТ ЧЕРТЕЖЕЙ
- ◆ АВТОРСКИЙ НАДЗОР ЗА ХОДОМ СТРОИТЕЛЬСТВА

СПЕЦИАЛИЗИРУЕМСЯ НА ПРОЕКТИРОВАНИИ ЧАСТНЫХ ДОМОВ,
МНОГОКВАРТИРНОГО ЖИЛЬЯ,
ВСЕХ ВИДОВ КОММЕРЧЕСКИХ ЗДАНИЙ,
А ТАКЖЕ НА РЕКОНСТРУКЦИИ СУЩЕСТВУЮЩИХ СООРУЖЕНИЙ

WWW.GVDESIGN.NET 215-275-6277



ВЫСОКОЕ КАЧЕСТВО,
ПРОФЕССИОНАЛИЗМ
И НАКОПЛЕННЫЙ
ОПЫТ РАБОТЫ
НА АМЕРИКАНСКОМ РЫНКЕ
СНИСКАЛО БЕЗУПРЕЧНУЮ
РЕПУТАЦИЮ
НАШЕЙ КОМПАНИИ

GV DESIGNS LLC

ДЕТСКИЙ САДИК АЗБУКА

Дружба * Знания * Здоровье

Full-Time: с 7 утра до 7 вечера

Part Time: с 7 утра до 3 дня



215-464-0702 • www.azbuka.com

9090 Old Bustleton Ave, Philadelphia, PA 19115

www.russian-childcare.com

Спрос и предложение труда



EXPERT HOME CARE требуется персонал по уходу на дому. Только у нас: бесплатная зубная и медицинская страховка, 401 K plan, отпускные/персональные дни. Отличная оплата, overtime и bonus. Тел. 215-364-0340.

Приглашаем owner operators и водителей CDL cl.A. Тел. 872-985-7325

Требуется работники с минимальным опытом (2 года) по ремонту и установке хитеров, кондиционеров и водяных обогревателей (HVAC). Прекрасные условия, стабильная работа. Компания более 25 лет в бизнесе. Находится в Huntingdon Valley. Тел. 267-716-4343.

Требуется повар с опытом работы и помощник на кухню. 215-947-1316

ТРЕБУЮТСЯ МЕДСЕСТРЫ
с опытом работы в Home Care, NE Aria
Хорошие условия и оплата
РЕЗЮМЕ ПО FAX: 215-953-9301
215-953-9225 АЛЕКСАНДРА или ИРИНА

Help wanted: Dental Assistant, Front Desk Manager are needed for a dynamic growing Dental Office. Very good salary, benefits and bonuses. Tel.: 215-355-4007, 267-243-2461

Full Time Medical Assistant/Receptionist for busy modern OB/Gyn practice in Montgomery County. Duties include taking vital signs, assisting Doctor with procedures, injections, and making appointments. Fluent in Russian. Fax resume to 215-355-9155.

В растущую траковую компанию срочно требуются водители класса А с опытом работы не менее 1 года. Оплачиваемый отпуск и медицина. Различные маршруты. Гарант. зар. плата, а также оплата по милям. Dedicated рейсы возможны: дома каждые выходные!!! 516-901-6171, 732-757-5343

Требуется воспитатель в детский сад, желательно с педагогическим образованием. FT. 215-698-8800

НИЗКИЕ ЦЕНЫ НА СТРАХОВКУ ВОВТАЙЛ

для водителей траков



215-355-5050

ТРЕБУЮТСЯ РАБОЧИЕ

ПО УСТАНОВКЕ, РЕМОНТУ И ОБСЛУЖИВАНИЮ



КОНДИЦИОНЕРОВ
И ХИТЕРОВ

267-977-3984

срочно! В компанию JN Distributor
требуется мужчины для работы на складе,
доставки и продажи товаров в магазины

Со старта \$550 - \$650,
большие перспективы роста

215-335-3584

В подготовительную группу детского сада требуется учитель со знанием английского языка. Также требуется уборщица на P/T.T. 215-698-8800

Medical office is looking for a PT MEDICAL ASSISTANT. Must speak Russian & fluent English. 215-969-2331 or email resume to: azanesthesia1@comcast.net

Компании требуются сотрудники с опытом работы для работы по маркетингу, рекламные агенты. Возможна работа из дома. Тел. 215-354-0842.

В детский сад требуется manager-director со специальным педагогическим образованием, отличным знанием английского языка и хорошими организаторскими способностями. 215-939-0767

A busy Dental office located in NE Phila is seeking to hire a receptionist for a full time position. Knowledge of English and Russian are required. Computer and communication skills are a must. Prior experience is preferred. Contact information 215-677-3904 Natalie or Ilona

Требуется Kitchen & Bath designer в офис. FT, 63 часа в неделю. Работа с понедельника по субботу. Оплата в зависимости от квалификации. Необходим английский, опыт продаж, умение пользоваться компьютером. Компания AAADistributor.com 215-704-7300 Влад

В bodyshop требуется BODYMAN и ПОМОЩНИК с опытом работы. 215-500-6668 Костя

В Home Care Agency требуются помощники по уходу за пожилыми людьми, которые могут работать в выходные и праздничные дни. 215-953-9225 Оксана.

Требуется для работы на FOOD TRUCK
КВАЛИФИЦИРОВАННЫЙ ПОВАР,
ЗНАЮЩИЙ ВОСТОЧНУЮ КУХНЮ
Возможны партнерские отношения.
Min. знание английского языка. Полный рабочий день.
Прекрасное расположение. Хорошие условия работы.
215-820-6040

АГЕНТСТВУ Comfort Home Care
по уходу за пожилыми на дому

ТРЕБУЮТСЯ ННА/Home Makers

Высокая зарплата, бенефиты.
Оплачиваемый отпуск.
Самая лучшая медицинская страховка.
У нас всегда есть работа.

215-355-8350

ALL AMERICAN КОМПАНИЯ
HOME CARE and HOSPICE
приглашает на работу
HHA and CNA's
ЗАРПЛАТА ВЫШЕ \$11.00 В ЧАС
ОПЛАЧИВАЕМЫЙ OVER TIME
215-322-5256

The Law Offices of Greg Prosmushkin, P.C.
Fast paced Northeast Philadelphia law firm is currently seeking
a Russian and English speaking receptionist to help run our front desk.
We are looking for someone who will be able to handle a large volume of calls and greet our in-coming clients. This is a **FULL** time position.
REQUIREMENT:
-Must be able to **FLUENTLY** speak in English and Russian.
Prospective candidates, please FAX in your resumes to the listed number below: **215-673-7933**
Once your resume has been submitted we will call to confirm your application submission as well as set up a future appointment for an interview.
*If you have further questions about this job position, please feel free to call us at **215-437-3058***

КОМПАНИЯ Key \$ Auto Sales
ПОКУПАЕТ МАШИНЫ
У НАСЕЛЕНИЯ
(год выпуска 2006 и выше, не reconstructed)

ЗВОНИТЬ с 9am до 7pm 215-971-5151 Alex

РЕВОЛЮЦИОННЫЙ МЕТОД ЛЕЧЕНИЯ НАРКОТИЧЕСКОЙ И АЛКОГОЛЬНОЙ ЗАВИСИМОСТИ
Grand Opening!
Помогаем пациентам нашей клиники круглосуточно, 7 дней в неделю без использования наркотических средств.
Специализируемся на детоксикации от: алкоголя, опиатов (морфин, кодеин) бензодиазепинов (психотропные вещества), метадона, субоксона/субутекса и других медицинских наркотических препаратов.
Натуральный **NAD DETOX** –
один из новых комплексных методов лечения наркозависимости!
Клиника рассчитана только на 15 койкомест
 **FUTURE NOW DETOX** Medical Detox
•866-419-3899
•786-942-0502

Independent Home Care Agency
www.independenthc.com
Вам нужна помощь?
У вас проблемы со здоровьем?
Медсестры • Физиотерапевты • Помощники • PAS
9892 Bustleton Ave, Suite 203, Philadelphia PA 19115 215-821-3078
Говорим по-русски

В НОВЫЙ РЕСТОРАН ТРЕБУЮТСЯ НА ВЫСОКОПЛАЧИВАЕМУЮ РАБОТУ:
повара, официанты, посудомойщики.
Певец/певица
267-506-6787 215-676-2121

Serenity Home Care
приглашает на работу **ОПЫТНЫХ ПОМОЩНИКОВ** по уходу за пожилыми людьми
Оплата до \$13/час
Предоставляем медицинскую страховку
267-469-6772

Medical office is looking for billing PT medical assistant/administrative assistant. Excellent opportunity for college students. We'll train the right candidate. E-mail your resume to: azanethesia1@comcast.net or fax 215-969-2334

В цветочный магазин требуется женщина для работы с живыми цветами. Опыт работы с цветами желателен. Знание русского, английского языков обязательно. 215-756-2926

В команду NetCost Market требуются помощники повара. Хорошая оплата. Просьба звонить по телефону 267-475-6992

В агентство Comfort Home Care требуются помощники по дому на полный/неполный рабочий день. Высокая зарплата, отпуск, самая лучшая медицинская страховка, бонусы. У нас всегда есть работа! Звоните по телефону (215)355-8350.

Траковая компания приглашает CDL А водителей и owner operators на постоянную работу на выгодных условиях. Высокая Зарплата. Подробности см. в рекламе. 609-516-7620 Владимир

В медицинский Офис требуется РЕСЕРПЦИОНИСТ со знанием английского и русского языка. Необходимо умение работать с людьми. Опыт работы не обязателен. 215-322-3022. Fax:215-355-9155

В медицинский офис требуется ресепшн-ист со знанием английского и русского языков, владеющий основными навыками работы на компьютере. Легальный статус обязателен. 215-677-6616. Направляйте резюме по факсу: 215-677-6225

Агентству по уходу требуются медсестры и работники по уходу, а также Occupational Therapists, Speech Therapists and Physical Therapists. Предоставляем полную медицинскую страховку. 215-821-3078

First Children's Academy На постоянную работу требуются повар и уборщица. 520 Street Road, Southampton, PA 18966. (215) 396-6600

Детскому саду срочно требуется повар на кухню. 215-757-8350

Агентству Comfort Home Care по уходу за пожилыми на дому требуются МЕДСЕСТРЫ. Высокая зарплата, бонусы. Необходим опыт работы в home care не менее 2-х лет. 215-355-8350

Компания набирает 5 бизнес ориентированных сотрудников, которые хотят работать из дома по гибкому графику. Стоимость стартового пакета с продуктом \$352! Работая 2-4 часа в день - зарабатываете \$500-\$3000; 5-10 часов - \$5000-\$25000. 267.872.8835 (Mark) / mshik@flp.com

В детский сад требуется помощник воспитателя на FT, PT. 215-698-8800

В медицинский офис требуется medical assistant с навыками массажиста. Резюме по факсу 215-677-6225 или e-mail: dr.Merker@gmail.com

В детский сад Right Steps требуются педагоги/воспитатели с образованием и опытом работы. Хорошие условия: высокая зарплата, бонусы и многое другое. Резюме по факсу: 215-355-8851 или e-mail: Info@Rightstepseducation.com Звонить по тел.215-355-8801

На работу требуются грузчик, водитель, full time, part time. 267-800-4539, 267-254-4721

Компания All American Home Care and Hospice приглашает на работу HHA and CNA's. Зарплата выше \$11 в час, оплачиваемый overtime. 215-322-5256

ПЕТРОВСКИЙ МАРКЕТ
В наш магазин требуются работники на кухню, продавцы и разнорабочие. Тел: 215 330-1024

Требуется преподаватель в младшую группу детского сада. Педагогическое образование не обязательно. 215-364-3426

В busy покрасочный цех автомастерской требуется body man со стажем работы. Р-н Roosevelt Blvd and Red Lion. Хорошие условия и коллектив. Зарплата от \$1000 в неделю. 215-500-6668, (215) 917-4093,

В НОВЫЙ ФИЛИАЛ УСПЕШНОГО АГЕНТСТВА ПО УХОДУ ЗА ПОЖИЛЫМИ ЛЮДЬМИ, НАХОДЯЩЕМСЯ В БИЗНЕСЕ БОЛЕЕ 15 ЛЕТ ТРЕБУЕТСЯ МЕНЕДЖЕР
Кандидат должен уметь работать в команде, не нуждаться в микроменеджменте.
Опыт работы менеджером не менее 1 года. Будет оказана поддержка со стороны высшего руководства.
Please reply to this job opening via e-mail to **vitacare2003@gmail.com**

Bluegrass Pharmacy
e-mail: bluegrassrx@yahoo.com

ПОНЕДЕЛЬНИК-ПЯТНИЦА : 9am-7pm СУББОТА : 9am-2pm

ПРИНИМАЕМ ВСЕ ВИДЫ СТРАХОВОК, ВКЛЮЧАЯ СТРАХОВКИ ПРЕДПРИЯТИЙ
СПЕЦИАЛЬНЫЕ ЦЕНЫ ДЛЯ КЛИЕНТОВ, НЕ ИМЕЮЩИХ СТРАХОВОК

Наши высококвалифицированные фармацевты помогут профессиональным советом

Быстрое обслуживание, дружелюбное отношение

БЕСПЛАТНАЯ ДОСТАВКА

Галантерейные изделия • мужские и женские халаты
махровые простыни • махровые полотенца
ночные сорочки • эмалированная посуда

ВИТАМИНЫ ○ **ЛЕКАРСТВА И КОСМЕТИКА**
НАТУРАЛЬНЫЕ ТРАВЫ ○ **РАЗЛИЧНЫЕ КРЕМЫ И МАЗИ**

Blue Grass Plaza
2417 Welsh Rd. Philadelphia, PA 19114
tel. 215-676-7650
fax. 215-676-7630

Требуется Kitchen & Bath designer в офис

Full Time, 63 часа в неделю.
Работа с понедельника по субботу.
Оплата в зависимости от квалификации.

Необходимо знание английского языка, опыт продаж, умение пользоваться компьютером.

Компания AAADistributor.com 215-704-7300 Влад

Требуется рабочие по установке, ремонту и обслуживанию кондиционеров и хитеров. 267-977-3984

Looking for a secretary. Must speak English. 215-778-2718

Компания RuLLEX объявляет набор sub-contractors, crew leaders, and tower climbers для обслуживания теле-коммуник. вышек. Опыт работы обязателен. Высокая оплата труда и постоянная занятость гарантируются. 267-237-9944, 267-398-2028

Требуется водитель для развозки пациентов в медицинские офисы. Опыт работы, знание города, мин. англ. язык и право на работу — обязательны. 215-525-4175 (после 5 вечера)

Ищу работу по уборке или уходу за взрослым. Имею машину. 267-546-7543

В салон в р-не Blue Bell требуется МАССАЖИСТКА со знанием английского и опытом работы в Америке и возможностью работать в выходные. Также требуется HAIRDRESSER с лицензией на зарплату. 215-939-2457

Русскому магазину на Bucks Rd. требуются на работу кассиры, продавцы Deli, повара и мойщики посуды. Работа со всеми бенефитами. 215-357-4011

Срочно требуются учителя и помощники учителей. 267-252-8529

Востребованный Integrative Health center in Huntington Valley PA требуется лицензированный ACU-PUNCTURIST. Call Dr Neil 215-880-8573

Срочно требуется диспетчер с опытом работы не менее 1 года. Зарплата \$1,500 в неделю 267-761-6102, 215-397-3079

Требуется коммуникабельные агенты для продажи услуг. Поможем решить ваши иммиграционные проблемы. Звоните (215) 717-7149

Детскому саду срочно требуется преподаватель со знанием английского языка. 215-364-3426

Distribution center in Warminster is looking for Forklift Operator, Inventory Specialist, Loading, Unloading Laborer. Work authorization is required. Phone (267) 223-4231

Детскому саду срочно требуется учитель со знанием английского языка и педагогическим образованием. 215-908-7867, 215-757-8350, 267-252-8529

Женщина с большим опытом работы и медицинским стажем ищет работу по уходу за больными или пожилыми людьми. 215-554-8114

В офис физиотерапии требуется licensed massage therapist с опытом работы. E-mail your resume: Absolutetherapycare@gmail.com Звонить: 267-567-8910

Car Dealership in NE Philadelphia looking for sales person. Must speak English. Salary, commissions + bonus. 215-778-2718

В агентство по уходу за пожилыми людьми "Independent Home Care Agency" требуются помощники по уходу за пожилыми людьми. Высокая з/плата. Бенефиты. Отпуск. Оплачиваемый overtime. 215-821-3078

Что такое предварительное планирование?



Леонид Колтман
(Licensed Funeral Director)
Член Коллегии Директоров
Congregation Beth-Solomon.

Предварительное планирование — это планирование похорон заранее.

Такое планирование многим кажется слишком рассудочным, практичным; им не хочется думать о печальном уходе близких заранее.

И лишь когда приходит неизбежное, и они сталкиваются с необходимостью разного рода переговоров в тот момент, когда им этого меньше всего хотелось бы, они осознают ценность предварительного планирования.



Кантор
Борис Казанский

Звоните нашим русскоговорящим сотрудникам Леониду Колтману и Кантору Борису Казанскому, чтобы получить бесплатную конфиденциальную консультацию по предварительному планированию.

**Goldsteins, Rosenberg's
Raphael — Sacks, Inc.**

Family owned and operated

(215) 927 — 5800

Philadelphia Chapel
Bennett Goldstein Supervisor
6410 N. Broad Street
Philadelphia, PA 19126

(800) 622 — 6410

Suburban North Chapel
Gabe Goldstein, Supervisor
310 Second Street Pike
Southampton, PA 18966

Southern New Jersey Chapels Available

В медицинский офис требуется ultrasound technician с опытом работы in general and vascular ultra sound. CV/resume отправлять по адресу: HRmail-box2@gmail.com

В детский сад требуется повар. 215-519-8004

KleinLife is looking for a part-time front-desk receptionist. Job requires English Language knowledge and basic computer skills. Apply by calling 215-698-7300 ext. 130 or 175.

Требуется механик по тракам 267-432-4233

В детский сад требуется повар с машиной и минимальным английским. 215-421-0209

В транспортную компанию требуются ВОДИТЕЛИ и OWNER OPERATORS с опытом работы минимум 2 года, класс CDL. Новые машины. Локальная работа с понед по пятн. Зарплата до \$1500 в неделю. 1-609-949-1691

На временную и постоянную работу требуется РАБОЧИЙ НА СКЛАД (р-н Warminster) для приемки и упаковки товаров. Желателен опыт работы на складе и управления подъемником. В ежедневные обязанности входит подъем тяжестей. Минимальное знание английского приветствуется. (267) 225-8128

В магазин "Samzie's Uniform" в West Trenton срочно требуются помощники портного на полный и неполный рабочий день. Нужно утюжить, пришивать пуговицы и т.д. Обучаем. Оплата \$10 в час на чек + все бенефиты. Наш адрес: 28 Scotch Rd, Ewing Township, NJ 08628 (в 20-ти минутах от Northeast). Телефон: 267-250-5763; 609-883-2811. Марина Ищем ВОДИТЕЛЯ на Sprinter van, CDL не нужен. Работа по всем штатам. 215-715-2333

Looking for front desk/billing person for a family dental practice. Must know how to be friendly and polite on the phone, work well on a team and enjoy a fast paced environment. Must be good with computers. Experience is a plus. Call 215-698-2710 to apply.

В компанию America's Home Health Service требуются HOME CARE ННА и другие сотрудники по уходу за пожилыми и больными. Высокая зарплата. 215-745-7777

Требуется SUBCONTRACTORS на внутренние работы. 267-317-5414, 267-394-2038

Приглашаются девушки на работу по уборке домов. Опыт работы желателен. С транспортом и без. Зарплата со своим транспортом от \$15 в час. Телефон: (215) 904-7400, e-mail: Nadya111123@gmail.com

Ваш досуг

Решение
Судоку
в №21, 2017 г.

9	7	8	6	2	5	1	4	3
2	3	6	8	1	4	7	9	5
1	5	4	7	3	9	6	8	2
7	8	2	3	9	1	5	6	4
6	4	1	5	8	2	3	7	9
3	9	5	4	7	6	2	1	8
4	2	9	1	6	3	8	5	7
8	1	3	9	5	7	4	2	6
5	6	7	2	4	8	9	3	1

					3		2	1
5			2					6
	7				9			
2		1	5				9	
		5				4		
	6				1	2		5
			9				4	
9					8			3
6	2		4					

**ПРОДАЖА
УСТАНОВКА РЕМОНТ
КОНДИЦИОНЕРЫ**

УСТАНОВЛИВАЕМ ЛЮБЫЕ СИСТЕМЫ

AAA Bros, INC

- Генераторы
- Отопительные системы
- Водонагреватели
- Холодильники
- Увлажнители
- и очистители воздуха

Алик

215-914-1080 267-716-4343

ВСЕ ВИДЫ ПОМОЩИ РАБОТЫ С КОМПЬЮТЕРОМ

e-mail: BESTCOMPCARE@YAHOO.COM Computers & Networking

Удаление компьютерных вирусов и спама

Установка компьютерных программ

Ускорение работы компьютера

Русификация

Ремонт и модернизация

Даем уроки по работе с компьютером

267-577-4616

Serenity Home Care
приглашает на работу
ОПЫТНЫХ ПОМОЩНИКОВ
по уходу
за пожилыми людьми

Оплата до \$13/час
Предоставляем
медицинскую страховку
267-469-6772

Cleaning Service требуются женщины на Full и Part Time, со своим автомобилем. Оплата \$600-700 в неделю (Full Time). Телефон: (609) 577-7202; (609) 577-5415

Front desk receptionist. В известный кардиологический центр требуется русскоговорящий секретарь на FT. Необходимо знание медицинской терминологии, организованный, коммуникабельный, умение работать с клиентами. В обязанности входит назначение пациентов на appointments, анализы, знание страховок и проч. Мин. опыт работы 1 год в кардиологии. Резюме по факсу: 215-464-9034

Требуются разнорабочие в строительную компанию с опытом и без. Оплата чеком. 267-317-5414

A Jewish Preschool in Northeast Philadelphia is in search of a substitute teacher, who can work flexible hours, and a part-time assistant (2-3 days/week) to work with preschool children. We want you to become a part of our collaborative team of professionals who work together to insure developmentally appropriate practice in a warm, nurturing and creative setting. Send cover letter and resume to morah.elena@cb-communitycenter.com

В компанию по ремонту холодильников и кондиционеров требуется ПОМОЩНИК на FT. Оплата согласно квалификации. Нужен легальный статус и driver license. 215-439-1659

Требуется креативный флорист с опытом работы. Обязательные требования:
•Общительность
•Ответственность
•Умение работать с людьми
•Чувство стиля Все вопросы по телефону: 215-802-1442

Front desk/billing person needed for friendly family dental practice. Must have experience in a dental office. Must be able to stay later three times a week (Monday, Wednesday, Thursday). Pay is based on experience. Call 215-917-4794 for details and interview.

В Food Distributor Company на P/F time требуются рабочие на склад и для развозки товаров. Clear driver record обязателен. За доп. информацией звоните по тел. 267-666-7936

ТРЕБУЮТСЯ УБОРЩИКИ для уборки магазинов на утренние часы, 3 раза в неделю с 6 до 10 утра. Опыт необходим. 267-265-6806

Дневной центр для пожилых людей приглашает на почасовую работу водителей, преподавателя базисных компьютерных знаний, психолога-терапевта, музыкантов, чтецов, танцоров, лекторов и всех тех, кто может проводить занятия с нашими клиентами. Оставьте сообщение по телефону 215-944-0104

Ресторану требуются опытные официанты на хороших условиях. Оставьте сообщение. Мы вам перезвоним. 267-442-8596

Требуется повар на полный рабочий день в центр для пожилых людей. 215-677-3100

Требуются люди для работы на крыше. Оплата чеком. 267-243-8039 Александр

Энергичная женщина с опытом работы ищет работу по уходу за пожилыми людьми или детьми с проживанием. 267-721-6136

Требуется профессиональные рабочие строительных работ с инструментом и опытом работы. Строители, специалисты по оконным рамам, электрики, водопроводчики, штукатуры. 267-571-5715

Требуется Register Nurse. 267-242-9094

На крышу требуются люди, опыт не обязателен, поможем с жильем. 267-401-2497 Заур

Ищу добросовестную помощницу к ходячей женщине для работы в субботу и воскресенье. Обращаться 215-827-7363 Ирина

Детскому саду срочно требуются учителя и помощники учителей на Full/Part time. 215-757-8350, 267-252-8529

Приглашаем на работу квалифицированных Home Care Attendants. Отличная зарплата перечисляется прямо на Ваш банковский счёт! 215-220-3920 2600 Philmont Ave., Suite 218A, Huntingdon Valley, PA 19006

В занятую ремонтно-строительную компанию требуются РАБОЧИЕ со своим транспортом и инструментом и с правом на работу. 267-884-4747

Требуется некурящая девушка, владеющая узбекским языком на работу в офис в Northeast. Хороший английский, знание компьютера, умение работать с людьми. 267-243-5423

Требуется девушка в офис в Northeast. 40 часов в неделю. Оплата на старт \$9 в час плюс комиссионные от продаж. Требования: отличный устный и письменный английский, знание Excel, Word, интернет, Google email and calendar. Быть организованным, мотивированным на продажи. Обращаться 267-912-2603, а также: info@estimatemyproject.com

Coordination Agency is looking for social workers 12 college credits in psychology, sociology, gerontology, etc. are required. 215-942-6277

В небольшой Cleaning service срочно требуется женщина с опытом работы на полную рабочую неделю. Транспорт обеспечиваем. (215) 272-3005

В стоительную компанию на постоянную работу требуются МАЛЯРЫ с опытом работы в Америке. Зарплата \$18-40 тыс. в год. Нужен свой транспорт. 267-496-8747

Требуются на работу женщины для работы в cleaning service. 215-410-6760

В компанию "Ben's Landscaping" требуются ответственные рабочие для стрижки травы, подрезки кустов, посадки деревьев, а также каменщик для выполнения опорных стенок, тротуарной дорожки. Опыт работы необходим. 215-630-8611

RFS Group, Inc ТРАКОВАЯ КОМПАНИЯ ИЗ ЧИКАГО, IL

приглашает на работу
ВОДИТЕЛЕЙ и OWNER-OPERATORS

ОПЛАТА ДЛЯ ВОДИТЕЛЕЙ 50 ЦЕНТОВ ЗА МИЛЮ ВЫСОКООПЛАЧИВАЕМЫЕ ГРУЗЫ ДЛЯ OWNER-OPERATORS

773-634-0182 или 773-516-0504

Coordination Agency
is looking for
social workers
12 college credits
in psychology,
sociology,
gerontology, etc.
are required.

215-942-6277

В строительную компанию в Cherry Hill требуется разнорабочий с drivers license. 856-236-6999

Требуется рабочий, помощник в бизнес по установке полов. 267-255-9005

Агентству по уходу за пожилыми людьми "Триумф" требуются Home Care Attendants. Условия прекрасные. Звоните и узнаете о нас больше. 215-220-3920

Принимаем на работу водителей грузовиков класса А. 267-441-6000 ntranslogistics@yahoo.com

Требуются люди для работы на крыше. Опыт необязателен 267-357-6435

В цветочный магазин требуется водитель для развозки цветов. 267-808-7755

Москвичка, 53 года ищет работуюни с проживанием. Имеет опыт работы, характер спокойный, уравновешенный. 1-347-946-7653

Требуется культработник со знанием английского языка. 215-671-0200

Компании Mercu Fleet требуются ВОДИТЕЛИ CDL желательно с passenger endorsement. Предоставляем тренинг. 267-237-0442 говорим по-русски

В кондиционерную компанию требуются ЭНЕРГИЧНЫЕ сотрудники на установку воздухопроводов. Оплата чеком, опыт работы и driver's license приветствуются 215-992-2085.

Требуется водитель с личным мини вэном (6-7 пассажирских мест). Part time, с 3-х до 5.30 pm с понедельника по пятницу, зарплата \$275 в неделю, включая бензин. 215-410-6760

Требуется работница на кухню и для уборки помещения. Оплата чеком. 215-677-7710

В транспортную компанию требуются водители класса CDL на длинные дистанции. Оплата на форму 1099 - \$52/mile и на форму W-9 - \$54/mile. 773-322-9827

Магазину NetCost Market требуются продавцы и кассиры на полный рабочий день. 267-672-2500

СРОЧНО! Требуется надежная ответственная женщина, проживающая в NE, с опытом работы с пожилыми людьми. Чистый дом. приятная атмосфера. высокая оплата. Звонить с 3-х до 5-ти часов вечера по тел. 215-331-8337

В компанию требуются специалисты для установки и обслуживания кондиционеров с опытом работы min. 3 года. Легальный статус. Driver's license обязателен. 215-677-1300

Требуется помощник по установке окон, желательно с опытом. 609-516-5213

Срочно требуется СТРИПОВЩИК. 267-265-6806

Предлагаю УСЛУГИ НОЧНОЙ СИДЕЛКИ для пожилых и больных. Имею высшее медицинское образование и отличные американские рекомендации. 267-574-6653

В растущую компанию срочно требуется CDL-ВОДИТЕЛЬ. Опыт не обязателен. 267-980-3411

Ищу работу по уборке офисов. 215-501-9744 Галина

Driver needed full time or part time job please call Sam 215-571-5715

В небольшой cleaning service требуется женщина на part time. Хорошие условия. 267-251-0662

В хорошо оборудованную автомастерскую, расположенную в районе Норт-Ист Филадельфии, срочно требуются на постоянную работу специалисты по ремонту кузова, имеющие опыт работы со шпаклёвкой, а также специалистов по разборке и сборке интерьеров автомобилей. Хорошие условия работы, дружный коллектив, оплачиваемые больничные дни и отпуск. (215) 778-9517 спросить Олега

Требуется няня с проживанием к двум детям - 4 месяца и 3 года. 267-467-9323

Медсестра ищет работу по уходу за пожилыми или детьми. Есть setificate. 267-333-2773, 267-702-7909

Требуется Tech/Helper на работу в компанию HVAC. Необходим Driver's License. Стабильная зарплата. Хорошие условия. (215) 828-1593

Срочно требуется СТРИПОВЩИК и УБОРЩИКИ с опытом работы в магазинах на утренние часы, 3 раза в неделю 6-9 am. 267-265-6806

Serenity Home Care приглашает на работу опытных помощников по уходу за пожилыми людьми. Оплата до \$13/час Предоставляем медицинскую страховку. 267-469-6772 - Serenity Home Care

Требуется секретарь на РТ на front desk, оплата чеком. 215-801-9153

В Landscaping company требуются САДОВНИК и САДОВНИЦА желательно с опытом работы. Звонить после 5 pm. 610-310-5323

В летний лагерь требуется канцлер не моложе 18 лет. 267-312-5661

В ресторан требуются: официанты со знанием английского языка, мойщики посуды на Р/Т, помощник на кухню, умеющий работать с тестом. 215 917 6511

В хорошо оборудованную автомастерскую в р-не Morisville срочно требуются на постоянную работу с опытом и без работники по разборке и сборке автомобилей, а также по детальной мойке автомобилей. Хорошие условия, дружный коллектив. 267-800-6119

Требуются профессионалы по всем видам внутренних строительных работ - установка кухонь, полы, плитуса, trim, ваннные комнаты и т.д. Легальный статус обязателен. (215) 995-1717

Требуются профессионалы по установке siding, окон и дверей. Легальный статус обязателен. (215) 995-1717

Требуется работница на кухню на PART TIME, оплата чеком. 215-671-0200

Требуются на работу на siding с опытом и без. Оплата в зависимости от квалификации и вовремя. 267-312-8193

В занятую Road Service Co. требуются работники со своим автомобилем. Гибкий график, оплата чеком. 267-231-2463

Приглашаем к сотрудничеству owner-operators, владельцев Sprinter van. Оплата от 70 центов до \$1.20. Много миль. 267-945-9126

Pennsylvania Logistic приглашает водителей на работу на Sprinter вэнах. 224-258-4275

Магазину Net Cost Market требуется повар с опытом работы. 11701 Bustleton Ave., Phila PA 19116. T. (267) 672-2500

ABBY's auto center набирает АВТОМЕХАНИКОВ и АВТОМАЛЕРОВ (body-men). Хорошие условия и хорошая оплата. 267-306-0807 Тимур

ТРЕБУЕТСЯ няня без проживания к ребенку 1,5 года в р-не Warminster, полчаса от Нордиста. Хорошие условия. 267-718-6910

Требуется секретарша в офис. Знание английского и русского обязательно 215-751-9107

С июля требуется няня на 4-5 дней в неделю для детей 3-х лет и новорожденного в р-не Blue Bell, PA. Можно с проживанием. 267-516-7320

Требуются работники на siding. 267-679-4720

Invertice company требуются Tower Climbers & Foremen с опытом работы. Высокая оплата и постоянная работа. Карьерный рост. (267) 255-1151;

В mechanic shop требуется car and diesel-truck механик. Full time. 267-980-6045

В cleaning service требуются девушки на полный рабочий день. Транспортом обеспечиваем. Хорошая з/плата. 267-577-0459 Нина

Требуются люди для работы на siding. 609-847-7239

На постоянную работу требуются ПОМОЩНИКИ для установки дверей и окон. ОПЫТ РАБОТЫ ОБЯЗАТЕЛЕН. 215-355-7578

В строительную компанию требуются рабочие. Работа постоянная: siding, roofing, windows. Опыт не обязателен. 267-237-7210, 609-374-1757

В Expert Home Care требуются на Full time и Part time RN. Опыт желателен. 215-364-0340

На работу требуются механики в ночную и дневную смены. Зарплата зависит от квалификации. Целевое направление - АВТОРАЗБОР. 267-632-4774

Требуются мойщики, водители, механики в занятой автосалон. Хорошая оплата. 267-761-7676, 267-528-2045

В медицинский офис требуется receptionist. FULL TIME/PART TIME. Знание английского языка, опыт работы на front desk, хорошие манеры и доброе сердце. Email resume to: hr-mailbox2@gmail.com

Требуется девушка на работу в офис. Знание компьютера, умение работать с клиентами, хороший английский приветствуется. 215-357-5800

Требуется рабочий на сайдинг. Оплата каждую неделю. 609-510-3815 Михаил.

Haldeman Lexus of Princeton



Brian Bennett
VP/General Manager

2630 Business Route 1 North
Lawrenceville, NJ 08648

Phone: 609-375-1000
267-471-7747
267-262-0841

Говорим по-русски и по-украински

bbennett@haldemanlexus.com
Haldemanlexus.com

2466 US Highway 1, Princeton, NJ 08540

O. 609-452-9400

D: 609-945-8724

267-773-0157

F: 609-452-7103

Говорим по-русски и по-украински

wtownsley@princetonmini.com

princetonmini.com

Princeton MINI



Wayne Townsley

Sales Manager

Ищу работу с проживанием по уходу за пожилыми, детьми, убоке, готовке. 409-392-7337 Валентина

Детскому саду требуется директор - менеджер с опытом работы, учителя со специальным высшим образованием. Резюме по e-mail Llusher@comcast.net

В медицинский офис нужен receptionist. FULL TIME/PART TIME. Знание английского языка, опыт работы на front desk, хорошие манеры и доброе сердце. Email resume to: hr-mailbox2@gmail.com

В небольшую компанию требуется водитель, имеющий CDL на Car Carrier. Truck Volvo Ishift, диспетчер на связи круглосуточно. (215) 904-5379;

Требуются молодые, энергичные люди для работы на стройке, а также subcontractors для установки siding, окон и дверей. (267) 648-7988

Требуется женщина в небольшой Cleaning service. Хорошие условия. Хорошая оплата. (215) 584-7986.

В ресторан требуются работники. 917-270-4839

ТРЕБУЕТСЯ женщина с проживанием для ухода за пожилой женщиной. 215-514-7820

В пищевое производство требуются энергичные люди на PART/FULL time. Легальный статус обязателен, работа на чек. 215-244-6200 Светлана

В траковую компанию треб. ВОДИТЕЛЬ CDL class A на новый трак. Есть возможность стать owner operator. Также треб. OWNER OPERATOR. Хорошие условия. (215) 205-8470

Требуется водитель с базовыми навыками механика на full time. Оплата чеком. 215-671-0200

На работу для уборки домов требуется женщина с опытом. Хорошая зарплата, хорошие условия. 267-716-7645

Требуется водитель на бензовоз. Работа local, HAZMAT обязателен. Хорошие условия. 856-317-0147

На бензозаправочную станцию требуется оператор-кассир. 856-317-0147

Требуется accountant со знанием quick book на part time. 215-671-0646

В небольшой семейный магазин требуется повар 215-698-5828

Business Opportunities

В центре NE продается налаженный бизнес - парикмахерская. Хозяин уходит на пенсию. 215-208-6625

В связи с уходом на пенсию в NE Phila продаётся хорошо налаженный бизнес по производству мебели. Бизнесу 30 лет. 215-355-8188

High volume pizza shop for sale \$250k. 22 years in business, contract with schools, synagogues, temples, and hotels all over the city, call agent for details 484-270-8641

Занятия



Педагог по фортепьяно, с большим преподавательским и концертным стажем, набирает учеников любого возраста. Цены умеренные. Тел. 215-677-1426.

Уроки английского языка. Тел. 215-407-2239

УРОКИ МАТЕМАТИКИ В ПОМОЩЬ ПОСТУПАЮЩИМ И СТУДЕНТАМ. Развитие математического мышления. Тел. 267-304-9931 Валтер

Даю уроки математики. Elementary, Middle, High school. Подготовка к SAT, ACT. Опыт преподавания в России и США. 215-287-5812 Михаил



ВНИМАНИЮ ВЫХОДЦЕВ ИЗ МОЛДАВИИ!

Осуществляем уход
за местами захоронений в г. Кишиневе и г. Оргееве.

Контактное лицо - Павел Туев; Skype: pavel.tuev
(+373) 79 415 654

Мы гарантируем:

- Широкий спектр услуг
- Индивидуальный подход
- Официальный контракт
- Ежемесячную отчетность
- Постоянную связь с клиентом
- Доступные цены
- Лучшее качество услуг

Мы предлагаем годовой пакет, в который входит:

- Регулярная уборка могилы и прилегающей территории 2 раз в месяц
- Влажная уборка
- Обновление надписи
- Зажигание поминальной свечи в годовщину смерти
- Возложение цветов, камней в годовщину смерти.
- Электронная рассылка фотографий могилы 1 раз в месяц

Стоимость - 50 долл. в год

При заключении контракта на уход за 5-ю и более могилами предоставляются скидки!

Дополнительные услуги:

- Ремонт памятников любой сложности
- Изготовление и установка новых памятников

Наша компания предлагает новый, современный и уникальный сервис

ВИРТУАЛЬНОЕ ПОСЕЩЕНИЕ КЛАДБИЩА.

Видео- и аудио трансляция в реальном времени по сети интернет.

Мы предлагаем различные виды посещения:

- Виртуальное посещение кладбища и могил ваших близких.
- Виртуальное посещение захоронений в памятный для вас день с возложением цветов, камней и зажиганием поминальной свечи.
- ОРГАНИЗАЦИЯ РЕЛИГИОЗНОЙ СЛУЖБЫ НА КЛАДБИЩЕ ПРИ ВАШЕМ УСЛОВНОМ ПРИСУТСТВИИ.

Наша компания предоставляет очень доступные цены

БЕСПЛАТНО осуществляем физический поиск захоронений.
МЫ ПОМОЖЕМ ВАМ ПОЗАБОТИТЬСЯ О ПАМЯТИ ВАШИХ БЛИЗКИХ!

Компания Health Home Care & American Hospice набирает в класс новых учащихся для обучения Home Care Aid. Обучение бесплатное. 215-322-5256

Student Academy of Knowledge предлагает уроки английского языка для взрослых ESL. Педагоги-англоязычные, с большим опытом преподавания, а также русского, испанского и немецкого для детей и взрослых. Тел. 215-470-0177, 267-991-5281.

Student Academy of Knowledge предлагает занятия по физике, химии, анатомии и физиологии. Педагоги-американцы, с большим опытом преподавания. Тел. 215-470-0177, 267-991-5281.

Тай-чи и ушу фитнес.
Оздоровительная группа.
Опытный преподаватель.
267-858-2467

Предлагаем практически новые шины для любых моделей легковых автомобилей, джипов. Прекрасное качество. Процент годности составляет 80-90. Отличные цены. 215-485-0544 Дмитрий

Продаю пальто, длинное, черное, 100% lambswool, марки Marvin Richards (USA), с красивым песчовым воротником и манжетами. Размер 14. 484-356-5598

В связи с переездом продаётся разная мебель. Цена по договорённости. 267-799-3435

Предлагаю инвалидную коляску с зарядным устройством за символическую плату (требуется замена старых аккумуляторов) 215-342-8606

Продаются: 1) Украина. Умань. Приватизированный дом (2 половины) 374 кв.м., 16 соток усадьба. 2) Городецкое (1км от Умани) 11 соток участок под застройку. 267-690-8142

Medical space in medical building for rent in Feasterville, от 1,500 до 3000 sq ft, new construction. 267-242-0077

Сдаются студии, 1 bdr., 2 bdr apartments на Bustleton ave, Ламинатные полы. Хорошие условия. Принимаем 8-ю программу. 215-778-4900

В центре NE сдаются в рент полностью отремонтированные помещения: 2 units, 2 этаж, каждый по 1,200 sq ft. Паркинг, место для рекламы. Рядом остановка автобуса. Идеальное помещение для accounting & law office бизнесов. 267-243-2461

Сдаются офисы разной площади от 125 до 3000 sq.ft. Р-н Buck Rd (Huntingdon Valley). Все utilities включены. Цена от \$375. 267-393-5600

Сдается помещение (3 комнаты) на Philmont ave. Удобно для Insurance, accounting или другого профессионального офиса. 267-312-4849

Сдается студия некурящему мужчине. Utilities включены, laundry за углом, no pets. 267-918-5306

Детскому саду в Cherry Hill, NJ требуется воспитатель и помощник воспитателя на FT. 856-320-2001

Meadowview apartments. Algon & Rhawn. Special: 1bdr. - \$850, 2bdr. - \$950, включая heat & water. Новые кухни, ванные, appliances. 267-574-2927 Алия (рус.), 1-484-2683 (engl.)

Сдается второй этаж в Medical Building 11400 Bustleton Ave. 1100 sq.f. Хорошо для professional office. 215-833-1098

JOSEPH *Levine* & SONS

(215) 942-4700

Сервис
Традиции
Достоинство



Юрий Гопштейн

Активный член филладельфийской еврейской общины, Президент компании Джозеф Левин продолжает традиции своей семьи, основанной компанией Joseph Levine & Son более 130 лет тому назад.

В компании работает первый в Филадельфии русскоязычный директор еврейского похоронного дома, активный деятель Еврейской Федерации **Юрий Гопштейн**, являющийся в настоящее время и Президентом культурно-религиозного центра Kehilat Re'im.

Юрий Гопштейн возьмёт на себя все заботы об организации похорон близкого вам человека, а также даст вам исчерпывающую информацию по **Программе Предварительного Планирования**,

которая отличается:

- Специальной программой для членов Ассоциации инвалидов и ветеранов WWII, а также Союза ветеранов войны и труда

- Доступностью цен
- Удобством оплаты
- Захоронения на всех кладбищах

ДОСТУПНЫЕ ЦЕНЫ
НАИЛУЧШИЙ СЕРВИС

1-800-992-3339



При необходимости Юрий приедет к вам домой.

ПРИНИМАЕМ заказы на изготовление памятников.

4737 Street Road,
Trevose, PA 19053
(215) 942-4700
Jonathon D. Levine,
Supervisor

2811 West Chester Pike,
Broomall, PA 19008
(610) 325-2000
Brian M. Levine,
Supervisor

100% Club
Multi-Million Dollar Producer



**RE/MAX
ELITE**



VERA FISHMAN
REALTOR



vfishman@aol.com

Office (215) 328-4800
Direct (215) 328-4849
Cell (215) 601-0607
Fax (215) 328-4858

1456 County Line Road
Huntingdon Valley, PA 19006
Each office is Independently Owned and Operated



**ERIC
BEREZIN**

Cell: (267)391-7419

Office: (215)677-2200



**Absolute
REALTY GROUP**

Boris Volynsky

Broker/ Owner
Multi-Million Dollar Producer
100% Club Member

Office: 215-953-9500; 215-953-9501

Fax: 215-953-9502 Cell: 215-837-0405

bvolynsky@yahoo.com 1051 County Line Road Suite 107, Huntingdon Valley, Pennsylvania PA 19006



**Valentin Kozlov
REALTOR**

valentinkozlov@comcast.net



Office: 215.677.2200

Cell: 267.408.9889

Home: 215.673.7515

112 Lakeside Park, Southampton, PA 18966



OFFICE 215-677-2200
CELL 267-808-6333
HOME 215-947-5394

EMAIL: DanReal2@aol.com

112 Lakeside Park, Southampton, PA 18966

LICENSED BROKER
IN PENNSYLVANIA
FLORIDA AND
NEW JERSEY



**ANATOLY
VINOKUROV**
graduate realtor institute
OWNER/BROKER

Продам
Куплю



Rent



ЧИСТЫЙ ДОМ - ЗДОРОВАЯ СЕМЬЯ!

ОРГАНИЧЕСКИЕ,
НАТУРАЛЬНЫЕ,
БЕЗОПАСНЫЕ СРЕДСТВА
ДЛЯ УБОРКИ, СТИРКИ
И МЫТЬЯ ПОСУДЫ

ГАРАНТИЯ КАЧЕСТВА!

www.amway.com/eko4life
267-690-8141

СДАЕТСЯ ПОМЕЩЕНИЕ под офис, ~900sq.ft. близко к остановке 58 автобуса, Нордист, 19152 Идет ремонт, можно изменить планировку по вашему желанию и выбрать детали. Будет готово в течение 1 месяца. 215-917-1452

Интеллигентная, чистоплотная женщина снимет 1 bdr apartment по 8-1й программе в р-не Byberry/Philmont. 215-676-1789

Сдаётся комната женщине в квартире с отдельной ванной на Byberry Rd в NE Phila 267-423-7284

Сдаётся дом. Townhouse в Bucks County. Bargate Pl. Southampton (10 мин. от NE Phila). 3 спальни, 2,5 ванные. Оборудованный бейсмент. Loft. Дэк. Меблированный. Свободен к заселению. \$2100/мо 267-808-6333 Dan R/E

Сдаётся дуплекс. 2-й этаж. Bucks County, 2 спальни, 2 ванные. Бейсмент. После ремонта. \$1,225 267-391-7419

Сдаются офисы разной площади около Bell's Market. Цены от \$250 в месяц. Все включено. Делаем перепланировку за наш счет. 215-464-6101

Сдаётся 1 bdr apartment в р-не Bell's Market. Близко к транспорту и магазинам. 267-323-5219

Сдаётся дом с бассейном в Bucks County. 4 спальни, 2,5 ванные, Florida room с отдельным отоплением и охлаждением, гараж, большой паркинг. Council Rock School district, \$2500/мо .215-651-4888

Сдаётся: Scotchbrook. Townhouse. Unit "A", 2 спальни, 2 ванные. Bonus room. Всё в очень хорошем состоянии. Rent \$1,300/мо 215-953-9500

RENT В ПОКОНО. Сдаётся 1 bdr single или 2 bdr single house в Поконо. Понедельно или на выходные. Private inground pool. Большой участок. 2 мили от озера Mauch Chunk. Без животных. Возможна продажа property. 267-251-6953

УСТАНОВЛИВАЕМ И РЕМОНТИРУЕМ СИСТЕМЫ ЦЕНТРАЛЬНОГО ОТОПЛЕНИЯ И КОНДИЦИОНИРОВАНИЯ УВЛАЖНЕНИЯ И ОЧИСТКИ ВОЗДУХА. Гарантия. Большой опыт работы. **215-914-1082**



Ученый агроном
Сергей Суймин
Тел. 215-971-5630

The World of Plants

- Клумбы, цветники, газоны, стрижка кустарников, обрезка плодовых, органик огороды, капельный полив
- Patio, деки, дорожки, столбы, заборы, перила, дренаж, цементные работы, Power Washing, стенки

Сезонное обслуживание, обработка от болезней, вредителей и сорняков

Сдаётся townhouse в отличном состоянии, 3 спальни, 1, 5 ванные, законченный полный бейсмент, балкон, джакузи, камин, новые appliances. Бассейн, детские площадки, теннисные корты. В Tapestry, Bucks County, Council Rock scholol Distr. \$1900 + utilities. Available с конца июня. 267-249-1293

Сдаётся квартира с 2-мя спальнями на 2-м этаже дуплекса, р-н Red Lion & Academy, после ремонта. 267-241-1034 Гриша

Сдаём офисы в аренду в NE (Red Lion -Bustleton), аренда может быть краткосрочной, а также parking на 40 машин. 267-761-7676, 267-528-2045

В частном доме в центре Northeast, сдается чистый, уютный 1 bed apartment, только для работающих. \$ 750. (215) 603-0509, оставить сообщение.

Сдаётся однокомнатная квартира после ремонта на Byberry Rd. В рент включены вода, отопление, газ, бассейн. Принимаем 8 программу. 267-312-9716

Сдаю 1 bdr apartment с выходом на back yard в Scotchbrook. 464-229-0953

Сдаётся 2-bdr. apt. Все appliances. Удобное расположение в районе Franklin Mills Mall. Цена: \$950 + электричество. (215) 934-1739

Bucks County. Сдаётся большая 1 bdr меблированная квартира на 1-м этаже частного дома за городом. Прекрасное расположение, большой backyard, паркинг. Все utilities включены в рент. \$900/мо 215-971-5093

СДАЕТСЯ СТУДИЯ в районе улицы Томлинсон. Все коммунальные услуги (utilities) включены в стоимость рента. Тел. 267-600-0157.

Сдаётся 2-й этаж дуплекса. 2 спальни, 1 ванная, стир. и суш. машины в бейсменте, гараж. Тихая улица в районе Bustleton/Tyson, близко к общ. транспорту. Тел: 215-801-6115.

Сдаётся на Haldeman Ave. 2 спальни, 1 ванная. 1-й этаж. Хорошее состояние. Готов к заселению с 7/1/17. Просят \$975.000 215-953-9500



Open House Sunday 12-4 pm. Shamrock Lane. L. Southampton.PA 19053 Новое строительство. Singles. 5 спален, 3,5 ванные. Dan R/E 267-226-9372

Продаётся уникальный дуплекс в р-не Bustleton & Pennypack. 2 спальни, ванная на 1-м этаже. 2-й этаж в двух уровнях: на 2-м этаже 2 спальни, ванная; на 1-ом уровне-спальня, ванная, на втором (loft). 2 гаража, прачечная, кладовые в бейсменте. \$299.900 267-391-7419

Продаётся custom made дом. Дому 13 лет. Отдельная спальня с ванной на 1-м этаже. Деревянные полы, Отличное состояние. 2 гаража, бейсмент, большой ухоженный участок. \$449,000 267-391-7419

Продаётся дуплекс в NE. 2+2 в р-не Lockart Rd. 2 гаража, бейсмент, большой двор, Ц/К, деревянные полы на 2-м этаже. \$279,900 267-391-7419

FOR SALE BY OWNER Продам дом на океане в Rehoboth Beach, Delaware. Отличное состояние, удобный и красивый. 5 спален, 4 ванные, дом разбит на 3 отдельные секции - удобно для пары на пенсии, к которым приезжают дети и внуки или для большой семьи, гостей, группы друзей. гараж, бассейн. \$379,900, налоги - \$1100 в год. 610-960-0164

Продаётся Townhouse в Bucks County. 3 спальни, 2,5 ванные, гараж, Дек. Отличное расположение в development (с видом на открытое пространство). \$354,900. Tel. 267-391-7419

Продается таунхауз в Langhorne, 3 bdr/1,5 bath, хороший огороженный двор, новые окна, полы, двери, кухня. No association fees! Цена для быстрой продажи \$179,900. PA Homes Realty, tel. 267-230-7970

Продается прекрасная квартира в Roxborough (близко к King of Prussia and Center City) 1bd +1den, все новое - кухня, окна, полы, ванна, spotted lights, heater/central air. Имеется private patio, в ассоциации есть бассейн и клуб. Price \$139,000. PA Homes Realty, tel. 267-230-7970

Продаётся townhouse в Bucks County. 3 спальни, 2,5 ванные. Гараж. Дэк. Отличное расположение (с видом на открытое пространство). \$354,900 267-391-7419

Продаётся в Scotchbrook, "unit B" угловой. 2 спальни, 2 ванные. Большой дэк и участок. Отличное состояние. Всё новое. Гараж+2 места для стоянки. Остаются все appliances, светильники, шторы. Камера наблюдения. \$147,900 Dan R/E 267-808-6333

Продаётся в NE Phila на Strahle Str. Угловой Rowhouse. 3 спальни, 1,5 ванные, бейсмент с выходом и прачечной, большой гараж. Ц/К. Газовое отопление. Расположен близко от торговых центров, школ и общественного транспорта. \$154,999 Dan R/E 267-808-6333



Услуги

VIKAR construction. Внутренние работы: • керамическая плитка • полы: паркет, ламинат, винил • малярные работы • окна, двери. Качественно и доступно. Тел. 215-676-0165, 215-906-2409; 215-760-1209.

Перевозим дома, квартиры, офисы. Умеренные цены. Бесплатная оценка работ. Качество и порядочность гарантируем. Тел. 215-651-8796.

Болезни суставов и позвоночника не дают нам полноценно жить и работать. В медицинском центре проводится мягкое и безболезненное лечение под наблюдением д-ра М. Фрейлиха, высококлассного специалиста с большим опытом. Тел. 215-671-1933; 215-671-8840.

AAA Bros., INC. Устанавливаем, ремонтируем отопительные системы, водяные хитеры и кондиционеры любых марок. Гарантия, низкие цены. Более 20 лет в бизнесе. Обращаться по телефону: 215-914-1080.

КОНДИЦИОНЕРЫ И ХИТЕРЫ. Проектирование, установка и ремонт. Обращаться по телефону: 267-228-7523.

Кондиционеры и хитеры. Быстро и надёжно. 24 часа в сутки, 7 дней в неделю. Гарантия. Тел. 267-716-4343.

Компания "Sunset Auto Repair" поможет привести в порядок ваш автомобиль. Тел. 267-343-3317, Никита, Михаил.

Ремонт и перетяжка мягкой мебели с возможным изменением дизайна. Работа проводится на дому или с вывозом. Тел. 267-443-0829 Валерий

Малярные работы любой сложности, обои. Качественно, быстро, недорого. Тел. 215-778-6631

Ремонтирую и продаю швейные машины и пылесосы по доступным ценам. Тел. 215-869-3856 Саша

КРЫШИ: - плоские, шиферные, деревянные SIDING, GUTTERS, . Окна, двери. **ДЕРЕВЯННЫЕ НАВЕСЫ ЛИЦЕНЗИЯ. КАЧЕСТВО И ГАРАНТИЯ 15 лет в бизнесе Тел. 267-210-5321**

СТРОИТЕЛЬНЫЕ РАБОТЫ. Качественная профессиональная покраска, внутри дома и снаружи, полы: паркет, ламинат, керамика. Переоборудование кухонь, ванн, туалетов, а также переоборудование и finnish basement. Окна, двери. Качественно. Гарантия. Licensend & insured. Тел. 215-715-6329

ПАССАЖИРСКИЕ ПЕРЕВОЗКИ в аэропорты (индивидуальные и шатл). Морские порты, консульства. Любые поездки по городу. Работаем в режиме такси. Обслуживаем свадьбы и другие торжества. К вашим услугам минивены от 1-17 мест. Тел. 267-403-9900

Компания Gene Travel приглашает в круизы, пансионаты, туры с ведущими компаниями по 5 континентам. 410-610-2036

ВНИМАНИЮ ДОМОВЛАДЕЛЬЦЕВ (SINGLES & DUPLEX).

ПРОЕКТИРУЕМ И УСТАНОВЛИВАЕМ

СИСТЕМЫ ЦЕНТРАЛЬНОГО КОНДИЦИОНИРОВАНИЯ И ОТОПИТЕЛЬНЫЕ СИСТЕМЫ.

Доступные цены. Гарантия. Принимаем любые формы оплаты. Мы финансируем. 20 лет в бизнесе.

215-432-4123

Все виды ремонтно-строительных работ. Разумные цены. Высокое качество. Бесплатная оценка. Licensed & Insured. Принимаем credit cards. Звоните: (267) 249-8689, Саша

ELIZA CONSTRUCTIONS GROUP, LLC выполняет все виды внутренних и наружных работ. Обслуживаем residential, commercial and real estate properties. 15 лет в бизнесе. Тел. 267-210-5321

Поездки по городу, на апойнтмент и в другие места. Звоните заранее по тел. 267-474-2601

РЕМОНТ КОМПЬЮТЕРОВ. Помощь в настройке WINDOWS 10. 267-908-5158

Уборка домов, кухни, deep cleaning, мытье окон, closets organizer. 267-255-3309, оставьте сообщение или text message.

LANDSCAPING ДИЗАЙН УЧАСТКОВ MOLCH КАМНИ RATIO ЧИСТКА ЗАРОСЛЕЙ УДОБРЕНИЕ ТРАВЫ ВЫРАВНИВАНИЕ ЛАНДШАФТОВ СРЕЗАЕМ И ОБРЕЗАЕМ ДЕРЕВЬЯ И КУСТЫ 215-715-6329

Пишу о Вас, пишу для Вас - стихи и прозу на заказ. Образцы творчества на сайте: www.vitalkoval.com тел. 267-902-0214 или по e-mail: natavita2000@yahoo.com

Вывезем из вашего дома или офиса ненужную мебель, вещи, мусор и многое другое. Избавим вас от хлама. 267-210-5321

Оказываю нотариальные услуги. Заверяю, перевожу документы. Аня. 267-808-8874

MAZAL' MANAGEMENT, LLC

Надежная Mazal' Management Company (сертификат IREM и лицензия 8-й программы) с двадцатилетним опытом работы в Большой Филадельфии предлагает на выгодных условиях услуги по обслуживанию сдаваемых в рент жилых домов и квартир, включая 8-ю и другие городские, штатные и федеральные программы. Подбор арендаторов, заселение, обеспечение регулярного контроля, взаимодействие с администрацией города, коммунальными службами, жилищными программами и жильцами. Представление интересов домовладельцев в суде, назначение и прохождение различных инспекций, ремонты, аварийные работы. Круглосуточный прием "service calls" от жильцов. Предоставление ежемесячных финансовых отчетов. Выполнение разовых поручений

по-русски **267 597-1825**

по-английски **866 344-9741**

Art Studio

Л. Макаровой

215-360-2698

ПРОДОЛЖАЕТСЯ НАБОР В КЛАССЫ:
ЖИВОПИСИ
РИСУНКА
КЕРАМИКИ
ДЛЯ ДЕТЕЙ И ВЗРОСЛЫХ

121 Windswept Dr.,
Philadelphia, PA 19053
Рядом с рестораном "Mink"

FOREST HILLS CEMETERY & MAUSOLEUM

ДЛЯ ЛЮБОГО ВЕРОИСПОВЕДАНИЯ

КОЛИЧЕСТВО МЕСТ
ОГРАНИЧЕНО

Пожалуйста, предъявите
этот СУПЕР-купон

\$250-\$500
or **10% discount** on any
grave sites

Специальное предложение!
Планируйте заранее
и экономьте
деньги!

**ЗАРАНЕЕ ПЛАНИРУЯ ПРИОБРЕТЕНИЕ
МЕСТ ЗАХОРОНЕНИЯ, ВЫ СОКРАЩАЕТЕ
РАСХОДЫ И ПРОБЛЕМЫ ВАШЕЙ СЕМЬИ
В ТЯЖЕЛУЮ МИНУТУ, ОБЕСПЕЧИВ
ФИНАНСОВУЮ СТАБИЛЬНОСТЬ
И СПОКОЙСТВИЕ**

- Планируйте не в критический момент
- Мы выполним ваши любые пожелания
- Подумайте о местах для совместного захоронения
- Возможна постепенная оплата

Звоните сегодня и назначайте встречу с представителем кладбища



Philmont Ave & Byberry Road
Northeast Philadelphia
215-673-5800

ОТВОЖУ И ВСТРЕЧАЮ
В аэропорты, морские порты, консульства, на appointment, по городу, в Атлантик Сити и Сады Дюпона. Минивен на 7 человек, микроавтобус на 15. ПОМОГУ ПРИОБРЕСТИ МАШИНУ НА АУКЦИОНЕ. 215-900-9421 Игорь. igormokry@rambler.ru

Onsite computer support GI tech Профессиональное обслуживание компьютеров. Программное обеспечение. Компьютеры, ноутбуки, серверы. Бесплатная полная диагностика.* Восстановление и копирование данных. Удаление вирусов и шпионских программ. * Домашние и офисные компьютерные сети Большой опыт работы в крупной фирме. 267-226-6512 Вадим

В помещении Health Smart Medical Center (9922 Roosevelt Blvd) открыт новый реабилитационный офис. Используются самые передовые методы лечения боли, современная аппаратура и лазерное лечение. 215-464-8900

НАРУЖНЫЕ РАБОТЫ ЛЮБЫЕ ПРИСТРОЙКИ К ДОМУ ЗАБОРЫ, ДЭКИ НАВЕСЫ FRAMING 215-715-6329

РАЗВОДЫ \$349, Separation Agreements, доверенность, наследство 215-357-1400.

Профессиональный диджей и Тамада для ваших вечеринок, свадеб, корпоративов. Музыка на любой вкус, веселье, конкурсы. Проводим мероприятия на: английском, русском, украинском, болгарском языках. Низкие цены. (215) 817-6520

ЛЮБЫЕ РЕМОНТНЫЕ РАБОТЫ
*Бетон *Малярные *Столярные *Сантехника *Электрика *Ламинат *Ковролин *Ковролин Разумные цены. 267-777-2043, 267-670-6641

ОТВОЖУ на АППОЙНТМЕНТЫ, в Атлантик Сити, в аэропорты. Помогу с переводом с английского. 267-241-4538

ВОДИТЕЛЬСКИЕ ПРАВА США 100% СДАЧА - ЛЕГАЛЬНО, БЫСТРО И НЕДОРОГО! Вы платите только один раз! * Полная подготовка и помощь в получении прав CDL * Помощь в трудоустройстве водителем грузовика! ** Готовлю к сдаче на хазмат с гарантией! * Переводчик на экзамене при пересдаче прав * назначу экзамен в срок от 1 дня! * Международные права. * TAX ID номер 215-768-9941 Андрей

НОВИНКА! Михаил покажет ночной Манхеттен. Минимум - 3-4 человека. \$65 с человека 267-774-0777, 267-777-3785

В связи с переездом срочно продаются 2 места на кладбище Шалом в хорошем месте. Спросить Лялю или Тольку. 215-475-6568, 561-843-3806

Предлагаю свои профессиональные услуги на работе с Ebay, Amazon и др., индивидуально / бизнесам. Звоните (215) 410-8484

iOptic - новый офис на Bustleton, на плазе рядом с Bell's Market/ Профессиональная проверка зрения и лечение глаз. 215-745-2020

ПРЕДЛАГАЮ УСЛУГИ по уборке домов и офисов, могу готовить и делать др. домашнюю работу. Высокое качество. Имею большой опыт работы в Америке и отличные рекомендации. Владелец Cleaning Services прошу не звонить. 215-800-3509

Обрезаю кусты, деревья. Осуществляю перевозки мелких партий грузов. 267-752-9724

Каменщик-профессионал выполняет любые виды работ из кирпича, блоков, бетона. Подпорные стенки, отмостки, площадки под кондиционеры, патио. Ремонтные работы. Качественно. Недорого. 267-401-8204

Новый менеджмент в Салоне "Bellissimo" Профессиональные мастера, изысканный вкус. Новым клиентам скидка 10%. 215-354-0607

Предлагаю услуги по хозяйству (мелкий ремонт, уборка домов, помещений, back yard, обрезание деревьев и т.д.) Звоните! Поможем! Т. 347-776-2537 Живу в NE Phila

ПАССАЖИРСКИЕ ПОЕЗДКИ в аэропорты, морские порты, в консульства. Любые локальные и дальние поездки. Пунктуальность, комфорт и лучшие цены! Мини-вэн 2017г. (215) 882-0202 www.travelwithslava.com

Агентство Triumph. Здесь не только заботятся о ваших близких, здесь гарантируют вам спокойствие, потому что ваши родственники в надежных руках. 215-220-3920

Отвезу в любой аэропорт на appointment, к врачу или куда вам нужно. 215-543-4840

ОКНА И ДВЕРИ. Любой дизайн. Установка. Быстро, качественно, самые низкие цены. 215-338-4126 См.рекламу

Европейские и американские кухни со складов Нью-Джерси. Цены и качество непревзойденные! См.рекламу. 609-456-8733

Разное

Курорты Венгрии, Болгарии, Чехословакии. Звоните сейчас: 267-250-6020.

ВНИМАНИЮ РОДИТЕЛЕЙ!
В НЕ ФИЛАДЕЛФИИ ОТКРЫЛАСЬ НОВАЯ АКАДЕМИЯ ЗНАНИЙ

STUDENT ACADEMY OF KNOWLEDGE
(филиал московской школы!)
Высокий уровень преподавания школьных и внешкольных предметов.

Подробности в рекламе на стр. 2
215-470-0177 школа
267-991-5281 директор
Email: school@studentacademy.org

ВОДИТЕЛИ ТРАКОВ! Внимание! Медицинский осмотр (certification & re-certification) для CDL. 215-677-6616

НОВИНКА! ТОЛЬКО ДЛЯ НОВЫХ ПОСЕТИТЕЛЕЙ "НОВОЙ НАДЕЖДЫ". Каждое лето - неделя бесплатного отдыха в лечебном санатории на Ваш выбор (Катскильские горы). Акция действительна для тех, кто придет в "Новую Надежду" до 31 декабря 2017 г. Ждем Вас по адресу: 10750 Bustleton Ave, Philadelphia, PA 19116, контактный телефон: 215-698-28-76



В клиниках Absolute Smile Вам предложат полный комплекс стоматологических и эстетических услуг.

Лучшее качество.

Доступные цены.

215-355-4007
215-331-7585
215-774-5050

см. рекл. на стр. 54

genetravel@gmail.com

GENE TRAVEL

СТРАХОВАНИЕ ПУТЕШЕСТВИЙ

My Next destination is...

КРУИЗЫ, ПАНСИОНАТЫ, ТУРЫ ПО 5 КОНТИНЕНТАМ

Геннадий и Клара

410-610-2036 877-980-6262

"Вектор" РАДИО НА РУССКОМ ЯЗЫКЕ

RADIOVECTOR
доставление в правильное направление

вещается из г. Филадельфии

- с понедельника по четверг в 4:00 вечера
- каждый четверг в 7:30 утра на волне 860 AM
- online www.radiovector.info

Передачи:

- музыкальные
- информационные
- аналитические
- духовные
- интервью

Понедельник

4-5pm: передачи «У микрофона» с постоянным ведущим Уланом Карыповым

Вторник

4-5pm: передачи «Аналитик» и рубрика здоровье с постоянными ведущими журналистом Иваном Пашкевичем и доктором биологии Валентином Слуцким

Среда

4-5pm: Talk Show

Четверг

7:30-8am: рубрика здоровье

8-9am: передачи «У микрофона» с постоянным ведущим Уланом Карыповым

4-5pm: «В фокусе семья» с экспертом Ольгой Махмудовой



267-334-7880

www.radiovector.info

ТРАНСПОРТНАЯ КОМПАНИЯ ПРИГЛАШАЕТ НА РАБОТУ

owners operators and CDL drivers

на выгодных для вас условиях.

872-985-7325

- WORKERS' COMPENSATION
- GENERAL LIABILITY
- COMMERCIAL AUTO

СТРАХОВАНИЕ БИЗНЕСА

Помощь с аудитом, Низкие цены, Отличный сервис!

215-355-5050 Ксения
12045 Bustleton Ave., Philadelphia, PA 19116

ЭЛЕКТРИЧЕСКИЕ РАБОТЫ

ЛЮБОЙ СЛОЖНОСТИ

RESIDENTIAL, COMMERCIAL, INDUSTRIAL

267-241-7872 LICENSED & INSURED

ВСЕ ТИПЫ ПОКРЫТИЙ ПОЛА

УСТАНОВКА И РЕМОНТ
ПРОФЕССИОНАЛИЗМ * КАЧЕСТВО

ПАРКЕТ ЛЕСТНИЦЫ
КАРПЕТ ПОРУЧНИ
ЛАМИНАТ КЕРАМИКА

ВАДИМ
Infinityflooring999@gmail.com Cell 267-255-9005

Pennsylvania Heart and Vascular Group

Dr. Alec Musten и Dr. Alexander Rubin
Кардиологи Высшей Категории
215-885-4700

ТРЕБУЕТСЯ РАБОЧИЙ НА САЙДИНГ

ОПЛАТА КАЖДУЮ НЕДЕЛЮ

609-510-3815
Михаил

РЕМОНТ И УСТАНОВКА ВСЕХ ВИДОВ КРЫШ И ОКОН

ROOFING & WINDOWS

267-243-8039 www.alsroofing.org

РУССКАЯ НОТАРИАЛЬНАЯ КОНТОРА

SOLL ACCOUNTING & NOTARY

- ♦ Income tax и бухгалтерский учёт
- ♦ Перевод и легализация, всех видов документов
- ♦ Оформление иммиграционных документов: доверенности, заявления, разрешения, вступление в наследство, гражданство и отказы от него, гринкарты и т.д.
- ♦ Помощь в подготовке писем и заявлений, заполнении анкет.
- ♦ Оформление договоров купли-продажи домов, бизнесов, автомобилей.
- ♦ компьютерная связь с PennDOT, что ускоряет получение документов
- ♦ Оформляем TAX ID Number.

10890 Bustleton Ave., Suite 99, Philadelphia, PA 19116 Tel. 215-698-2770

ПЕРЕВОЗКИ мебели от Майами до Бостона и в Филадельфии

Доставка в аэропорты, чистка ковра.

215-669-1386

Скидки пенсионерам





ОКНА И ДВЕРИ

7952 Bustleton Avenue
Philadelphia Pa 19152

Тел. 215-338-4126

Факс 215-338-4127

unlimitedwindows@yahoo.com

Специальный заказ
выполняется
в течение 7 дней

* **Double Hungs** - двойные

* **Sliders** - раздвижные двери

* **Casements** - окна и двери с разнообразным дизайном - створчатые, панорамные, поворотные и откидные, для мансардных помещений, подвесные и др.

* **Bay and Bow** - многостворчатые окна, угловые, выгнутые наружу и прямые, художественные, нестандартные.

WOW!!!

\$199.00 plus tax = **SPECIAL**

В цену входит стандартное окно,
установка и облицовка

" Сотни окон в наличии/
in STOCK"
STOCK - \$125.00 ONLY

ПРИХОДИТЕ И ПОСМОТРИТЕ!
NO WAITING, JUST PICKUP

24 ¹ / ₄ x 37 ¹ / ₂	28 ¹ / ₄ x 45 ¹ / ₂	31 ¹ / ₄ x 45 ¹ / ₂	34 ¹ / ₄ x 57 ¹ / ₂
24 ¹ / ₄ x 45 ¹ / ₂	28 ¹ / ₄ x 53 ¹ / ₂	31 ¹ / ₄ x 53 ¹ / ₂	34 ¹ / ₄ x 61 ¹ / ₂
24 ¹ / ₄ x 53 ¹ / ₂	28 ¹ / ₄ x 57 ¹ / ₂	31 ¹ / ₄ x 57 ¹ / ₂	34 ¹ / ₄ x 65 ¹ / ₂
24 ¹ / ₄ x 57 ¹ / ₂	28 ¹ / ₄ x 61 ¹ / ₂	31 ¹ / ₄ x 61 ¹ / ₂	39 ³ / ₄ x 53 ¹ / ₂
24 ¹ / ₄ x 61 ¹ / ₂	28 ¹ / ₄ x 65 ¹ / ₂	31 ¹ / ₄ x 65 ¹ / ₂	**custom sizes
24 ¹ / ₄ x 65 ¹ / ₂	28 ¹ / ₄ x 69 ¹ / ₂	34 ¹ / ₄ x 53 ¹ / ₂	7 DAYS**



ПРИГЛАШАЕМ НА РАБОТУ ВОДИТЕЛЕЙ CDL

для LOCAL, REGIONAL, LONG DISTANCE
рейсов на выгодных условиях

· мастерская
· парковка
· склад и офис
в одном месте

оплата до **0.50** с за милю
и до **\$200** (local) в день



215 788 7480

267 334 7880



KEYSTONE
STARS

Добро пожаловать

ДЕТСКАЯ АКАДЕМИЯ БУДУЩЕГО

RISING STARS

Сотни счастливых детей
и благодарных родителей!

- + учителя-профессионалы со специальным высшим образованием
- + просторные светлые классы, огромные площадки с мягким покрытием
- + свежий воздух в экологически чистой парковой зоне
- + вкусная, свежеприготовленная еда из органических продуктов
- + отличная подготовка к школе, творческие кружки



Звоните, назначайте тур по садику, знакомьтесь, заходите в группы, спрашивайте, смотрите и вы поймете
RISING STARS - ЛУЧШЕЕ МЕСТО ДЛЯ ВАШЕГО МАЛЫША!!!
Здесь его ждут ЗАБОТА, ВНИМАНИЕ, ЛЮБОВЬ!

Day care, Preschool, Kindergarten,
After School Program, Camp

от 6 недель
до ... лет

Звоните сегодня!

ПРИНИМАЕМ ВСЕ
ПРОГРАММЫ ШТАТА

РАБОТАЕМ
ПН. - ПТ.: 7am - 7pm

(267) 252-8529, (215) 757-8350, (215) 908-7867
1411 Highland Avenue, Langhorne, PA 19047
10 мин от Newtown, Yardley, Trenton, Morrisville, 15 мин от NE

Member of UFAF - Founder Chuck Norris

Karate Club OLYMPIC



God Bless
Chuck Norris

Karate Club "OLYMPIC"
U.F.A.F.
CHUN KUK DO
PHILADELPHIA



Чак Норрис
и Марк Ройтман -
дружба, скрепленная
спортом.

Я научу ваших детей
быть крепкими и сильными,
выигрывать спортивные
соревнования
и защищать себя на улице.

Учитесь у лучших!

267-639-7747



Salon "Bellissimo"

1139 Bustleton Pike,
Feasterville, PA 19053

215-354-0607

ЧАСЫ РАБОТЫ:
Вторник-пятница: 9ам-8pm
Суббота: 8ам-6pm

Воскресенье: 9ам-3pm
By appointment only

НАШ ДЕВИЗ:
ПРОФЕССИОНАЛИЗМ,
ИЗЫСКАННЫЙ ВКУС

10% OFF
НОВЫМ КЛИЕНТАМ

Вас ожидает атмосфера
тепла и отдыха.

Under new management!

- Стрижки для женщин и мужчин
- Покраска
- Химические завивки
- Мелирование
- Покраска бровей и ресниц

- Waxing
- Маникюр
- Педикюр
- Восстановление повреждённых волос

Работаем с лучшими
color company
in USA:
Goldwell, Wella,
Color Perfect



Индивидуальный подход к каждому клиенту

ВЕЧЕРНИЕ И СВАДЕБНЫЕ ПРИЧЁСКИ



ЛИДИРУЮЩАЯ В МИРЕ ТЕХНОЛОГИЯ
НАРАЩИВАНИЯ ВОЛОС

ПРИХОДИТ ЛЕТО

- это лучшее время
уделить себе внимание
Порадуйте себя и своих близких
обновлённым внешним видом.
Мы с удовольствием вам в этом поможем.

"Алёнушка"

Открыт с 1981 года да

Лонг-Айленд, 75 миль от Нью-Йорка

Коттеджи в лесу, на берегу озера,
5 миль от океана.

Лодки, рыбалка, сауна, турецкая баня.

Фрукты и овощи прямо с фермы.

6 каналов русского телевидения.

Шоу, кино. Рядом водный парк, зоопарк, дельфинарий

Возможны экскурсии: Нью-Йорк - (Манхаттан) обзорная,
Статуя Свободы, Метрополитан Музей, Бродвейские Театры

Тел: (631) 727-0222

www.alenushka.net

Только предварительная регистрация.

Для регистрации чеки и мани-ордера высылать по адресу:

Victoriana, Inc. 99 OLD WESTHAMPTON RD., NORTHAMPTON, NEW YORK 11901

RFS Group, Inc

Траковая компания из Чикаго, IL

приглашает на работу
ВОДИТЕЛЕЙ и OWNER-OPERATORS

ОПЛАТА для ВОДИТЕЛЕЙ 50 ЦЕНТОВ ЗА МИЛЮ

ВСЕГДА ВЫСОКООПЛАЧИВАЕМЫЕ ГРУЗЫ для OWNER-OPERATORS

ВЫСОКОКВАЛИФИЦИРОВАННЫЕ
ДИСПЕТЧЕРЫ

ДРУЖЕСТВЕННАЯ
ОБСТАНОВКА



Для дополнительной
информации звоните:

773-634-0182
или 773-516-0504

SUNSET

Licensed & Insured
Говорим по-русски

267-343-3317 Миша

Auto Repair

State Inspection
для пенсионеров
\$40

Full Brake Service
Computer Diagnostics
Tires mounting & Balance
Air Conditioner Service
Window Tinting
Stereo and Alarm

13440 Damar Dr., Unit E2, Phila., PA 19116

9903 Bustleton Ave.
Philadelphia, PA



1.888.449.0367

Говорю по-русски



Игорь
Кайзер

coupon \$750

С ЭТОЙ РЕКЛАМОЙ

Предъявлять при первом визите Не взаимодействует с другими скидками.



Honda Accord 2017

Honda CRV 2017

Honda Pilot 2017

Самый большой выбор моделей марки Honda 2017 года!
А также certified used cars

ТРАКОВАЯ КОМПАНИЯ ПРИГЛАШАЕТ

НА ПОСТОЯННУЮ РАБОТУ

- ВОДИТЕЛЕЙ категории CDL A
- OWNER-OPERATORS

**ПРЕДОСТАВЛЯЕМ ВЭНЫ, РИФЕРЫ в рент (Thermo King - Carrier)**

БЫСТРАЯ ОПЛАТА ЗА РАБОТУ,
НИЗКИЙ ПРОЦЕНТ и ВЫГОДНЫЕ УСЛОВИЯ
для owner operators, а также бесплатные
услуги при заполнении налогов

609 651 7781

- работаем в 48 штатах
- опытные диспетчеры
- 0,45-0,50 цента за милю с последующим повышением
- бонус на старт
- новые траки

**ТРЕБУЕТСЯ
водитель CDL класс А**

Короткие расстояния.
Суббота, воскресенье дома.
Хорошая з/плата
до \$1200-\$1400 в неделю.

267-235-9165**Аэропорты. Атлантик Сити. Торжества.**

Перевозки/доставки/сопровождение.
Cleaning Service.

Охватываем большой радиус нашего региона.

КОМФОРТАБЕЛЬНЫЙ МИКРОАВТОБУС

С нами всегда можно договориться

**Миша 215-410-8484****Леонтий 215-410-8488****Anchor
SIDING & ROOFING**

ЧИСТКА И РЕМОНТ ВОДОСТОКОВ
ОКНА И ДВЕРИ (CAPPING INCLUDED)

КРЫШИ

SIDING, SEAMLESS GUTTERS

LABOR GUARANTEE

Licensed & Insured
ДОСТУПНЫЕ ЦЕНЫ

267-991-5980**АВТОРСКИЕ РАБОТЫ
МАСТЕРОВ –**

украшения для женщин,
сделают ваш образ
неповторимым



Загляните
в магазин
"Книжник"

8342 Bustleton
Phila, PA 19152

215-969-7082**ПОКУПАЮ АНТИКВАРИАТ**

- Изделия из золота, серебра.
- Музыкальные инструменты.
- Всё военное: награды, сабли, ножи, кортики, старые пистолеты, ружья, форма и пр.
- Картины, иконы, подсвечники, лампы, вазы, статуэтки, шкатулки.
- Старые фотоаппараты и часы, знамёна, флаги
- Шахматы: старые, необычные.
- Монеты, значки, книги, плакаты.
- Любые произведения искусства.
- Различные старинные или необычные вещи.

**267-879-5872****ПОШИВ И ПЕРЕДЕЛКА
(DRESSMAKING & ALTERATION)**

- Мужской и женской одежды любой сложности
- Свадебные наряды
- Пошив шторм
- Костюмы для балльных танцев

БУТИК

ПРОДАЖА МОДНОЙ ОДЕЖДЫ.

Доступные цены.

http://stores.ebay.com/ruselli4_couture**Elna 267-307-0726**elina.gaby@gmail.com**РЕМОНТ БЫТОВОЙ ТЕХНИКИ
267-800-6976 Alex**

- холодильники
- стиральные и сушильные машины
- электрические и газовые плиты
- посудомоечные машины

**24/7
EMERGENCY**

**Faulkner**

TO BE SURE



Mike Rocchi
PRESIDENT

\$500
Coupon

faulknermazda.commrocchi@faulknermazda.com

4437 E. Street Rd **267-670-5777**
Trevose, PA 19053 **215-673-4444**
ГОВОРИМ ПО-РУССКИ

**PILOT CONSTRUCTION
CONCRETE and MASONRY**

Все виды цементных и бетонных работ



- кирпич
 - блоки
 - камень
 - штукатурка
 - камины
 - бейсменты
- и многое другое

Саха

856-426-3142

УХОЖЕННЫЕ ГУБКИ

“Однако губы нам даны на что?” – восклицал влюбленный Ромео в трагедии Шекспира “Ромео и Джульетта”. Ответ на этот вопрос может быть только романтическим, отправляющим на второй план все анатомические подробности. Конечно же, губы нам даны для поцелуев. И они должны быть прекрасны и без помады.

Губы не любят агрессивного воздействия солнечных лучей, высоких и низких температур и негативно реагируют на них, становясь сухими, что чревато шелушением, микротрещинами, кровоточивостью. Кстати, эта проблема касается губ и у женщин, и у мужчин.

Целоваться или нет на морозе и ветру – тема личная. Но обычно после самых нежных поцелуев возникают неприятные проблемы: потерявшая эластичность и влагу кожа губ начинается трескаться... Но не стоит во всем винить только некомфортную погоду, потому что у людей есть привычки, также влияющие на здоровье кожи губ. Многие из нас облизывают губы в силу привычки или желания увлажнить их, что неправильно, так как это еще больше сушит губы. Кто-то дышит ртом, что чревато проблемами для общего здоровья организма, кто-то постоянно покусывает губы. Не менее вредно курение и косметика, содержащая химические ингредиенты, которые могут вызывать аллергию. Недостаток витамина В и железа приводит к появлению трещин на поверхности губ и в уголках рта.

Прежде всего, необходимо поддерживать уровень жидкости в организме, пить не чай и кофе, а чистую или минеральную воду. Правило номер два: массаж губ с помощью зубной щетки. Губная помада – это также очень важно: она должна быть хорошего качества и обяза-

тельно увлажнять губы. Гигиеническая помада или бальзам по своей значимости может превосходить блески для губ и помаду, так как она – доктор! Если кожа губ нуждается в постоянной защите и даже лечении, то бальзам наносится под обычную помаду, а также дома и на ночь.

Бальзамы для губ выпускают практически все косметические компании. В их состав входят: алоэ вера, растительный или пчелиный воск, витамин А, В 12, Е, С, а также различные натуральные масла. Эти продукты увлажняют, питают, защищают губы и способствуют заживлению ранок.

Нет ничего надежнее народных рецептов, – говорят даже самые страстные почитатели косметики. И они правы.

Банановая маска для губ

1 чайная ложка пюре банана, 0,5 чайной ложки оливкового масла. Нанести на губы на 15 минут. Снять с помощью салфетки или смыть, после чего использовать бальзам или крем для губ.

Сметанная маска для губ

1 чайная ложка сметаны, 0,5 чайной ложки меда. Нанести на губы на 20 минут. Снять с помощью салфетки или смыть, после чего использовать бальзам или крем для губ.

Клюквенная маска для губ

15 ягод клюквы, 0,5 чайной ложки жидкого меда, 0,5 чайной ложки масла авокадо. Нанести на губы на 15-20 минут. Снять с помощью салфетки или смыть. Нанести бальзам или крем для губ.

Ольга Сокиркина

ФРУКТОВО-ЯГОДНОЕ УДОВОЛЬСТВИЕ ДЛЯ ЛИЦА

Стремление к красоте, свежести и молодости руководит сознанием женщины на протяжении всей жизни. Конечно, косметические средства – вещь хорошая, но со временем мы совсем разучились пользоваться во благо тем, что нам дает природа.

Итак, сегодня я хочу поделиться своими секретами красоты. А что самое приятное, компоненты для преображения вы сможете найти в своем холодильнике. Все испробовано лично – результат не заставит себя ждать. Конечно, за исключением индивидуальной непереносимости компонентов. Не забываем про аллергию и наслаждаемся косметическими процедурами на дому.

Первые в очереди – маски для лица. И, пожалуй, с них сегодня и начнем...

1. Самые простейшие маски можно сделать из **свежевыжатого сока**, главное знать какой фрукт наиболее подходит для достижения желаемого результата:

– лимон, яблоко, клюква, арбуз – обладают отбеливающим, антисептическим эффектом;

– черника, смородина, киви – очищают и отшелушивают;

– облепиха, слива, авокадо, банан – смягчают и освежают кожу лица.

Как использовать? Свежевыжатым соком пропитать ватный тампон или марлевую повязку, наложить на лицо на 15-20 минут. Скажу сразу, что в случае с бананом, киви и сливой получится, скорее всего, не сок, а кашица – вот ее-то и распределяем равномерно по салфетке.

2. Яблочная маска. Натрем на терке яблоко, добавим 1 ст. л. масла авокадо (или оливы). Распределим равномерно по лицу и оставим на 15 минут. Если же у вас сухая кожа – лучше добавить в эту смесь еще и яичный белок. Такая маска освежает, выравнивает цвет кожи, насыщает витаминами.

3. Молочно-банановая маска для лица. Разомните банан в специальной посудине, которую вы отвели для приготовления масок. Затем добавьте 2 ст. л. 9 % сливок или молока. Если вы обладательница жирной кожи – добавьте пару капель лимонного сока, чтобы кожа не блестела. Нанести на лицо на 15 минут. Смыть теплой водой. Для закрепления результата – смочите ватный диск теплыми сливками (молоком) и протрите лицо. Маска смягчает, разглаживает кожу лица.

4. Облепиховая маска. ? стакана облепихи размять, чтобы получилась каша. Добавить 1 ст. л. оливкового масла, перемешать. Нанести на лицо на 15 – 20 минут. Такая маска обладает тонизирующим и освежающим действием.

5. Клюквенно-белковая маска. Идеально подойдет для обладательниц жирной кожи и пигментных пятен. Взбить 2 белка в пену, добавить 2 ч.л. свежевыжатого клюквенного сока. Нанести на лицо. После того, как маска начнет подсыхать – нанести второй слой. Время воздействия 20 минут. Затем смываем все теплой водой.

Пожалуй, на этом я и завершу свой краткий курс по домашней косметологии. Неземной вам красоты и здоровья!

Нина Кулинская

BRAIN GUT CLINICAL SPIRIT PHYSIQUE

РЕВОЛЮЦИОННЫЙ МЕТОД ЛЕЧЕНИЯ НАРКОТИЧЕСКОЙ И АЛКОГОЛЬНОЙ ЗАВИСИМОСТИ 10 ДНЕЙ, КОТОРЫЕ ПЕРЕВЕРНУТ ВАШ ВНУТРЕННИЙ МИР

Всем известно, что витамины полезны. Но не все знают, что некоторые минеральные добавки могут спасти жизнь и направить её в новое русло.

Речь идёт о витамине B3. Этот феноменальный препарат творит чудеса.

В то время как вся реклама сыпет на вас рассказы о таблеточках, которые приносят вам мир и радость, никто не говорит про привыкание к ним и со временем увеличение употребления. Знаменитые слова Альберта Эйнштейна о том, что проблему нельзя решить в той же плоскости, в которой она была создана, тут очень своевременно.

Сознательно или нет, но фармакологи всего мира, пытаясь ослабить тягу зависимого от наркотиков, своими лекарствами подсаживают пациентов на другие наркотики, которые называют лекарствами. В результате сабоксен и сабютекс заменили наркотики, но сами стали, как наркотики. Врачи между собой шутят: чтобы снятся с сабоксина, на него нет сабоксина. И это правда. Количество людей, страдающих от этих медикаментов тысячи и тысячи. И оттого, что называется препарат лекарством, а не героином, проблема не решается.

Человек, начинающий употреблять наркотики, делает это по ряду причин: уход от реальности, снятие ответственности и социального давления, для расслабления и, конечно, как лекарство. Для большинства людей это лекарство работает до определённого порога, и как только этот порог достигнут, они сразу тормозят. Но для тех, кто предрасположен к наркомании, этот порог – лишь стартовая площадка, с него они только

начинают. И в этот момент, как раз и просыпается аллергия, которая позже приводит к смерти или полоумию.

Наваждение наркотиков и алкоголя не имеет границ, и когда говорят о том, что больной находится на дне, смею вас уверить, единственное дно – это смерть, иначе мытарства бесконечны. Если только не произвести интервенцию, вклиниться, вытащить суицидника (а это реально суицид) на воздух, сняв его со всей гадости, прочистив и делая концентрацию на клетки головного мозга, ничего к лучшему не произойдёт.

Никатиномид Аденин Диноклеотид (НАД) – это топливо для клетки в нашем ДНК, позволяющее митохондриям перерабатывать и наполнять клетку кислородом. Это не даёт никаких побочных эффектов, кроме легкого головокружения, которое вскоре исчезает.

НАД позволяет снять зависимость от алкоголя и наркотиков за 10 дней. Пациент начинает спокойно спать, уходит тревога и депрессия уже на третий день. Посмотрите наш сайт www.askmeaboutNAD.com, чтобы получить больше информации по омолаживающему эффекту, снятию психозов, помощи при хронической боли, лечении шизофрении и громадного числа заболеваний. НАД создаёт фундамент для полной очистки человека и подготовки к работе длиною в жизнь.

Телефон круглосуточной связи
с Андреем Росиным 786-942-0502

Внимание, НАД не покрывается страховками



FUTURE NOW DETOX

Medical Detox

REGENERATE YOUR SOUL • REVIVE YOUR SENSES
REGAIN YOURSELF

CONTACT US TODAY! • 866-419-3899
• 786-942-0502

FUTURENOWDETOX.COM Licensed by FL DCF



Приглашение в мир культуры



Тот, кто пропустил в этом сезоне свои любимые оперы, может воспользоваться возможностью, которую предоставляют кинотеатры летом.

Будут демонстрироваться в записи:

★ 19 июля – Ж. Бизе. Кармен.

Сопрано Элина Гаранча исполняет главную партию.

★ 28 июня – Дж. Верди. Макбет.

Сопрано Анна Нетребко великолепно исполняет роль Леди Макбет.

★ 12 июля – Дж. Верди. Набукко.

В этой ранней драме композитора дирижирует выдающийся дирижер Джеймс Левайн, поет Пласидо Доминго.

★ 21 июня – Ж. Бизе. Les Pêcheurs de Perles («Искатели жемчуга»)

Сопрано Диана Дамрау исполняет партию Лейлы, ее поклонников – тенор Мэтью Полензани и баритон Mariusz Kwiecien.

Театр балета Бориса Эйфмана

В этом году Санкт-петербургскому государственному академическому театру балета Бориса Эйфмана — 40 лет. В США труппа гастролирует в преддверии еще одной круглой даты — в 2018 году исполнится 20 лет со дня первых ее больших гастролей в США.

В программу вошли легендарный балет «Красная Жизель» в новой хореографической версии и выпущенный в предыдущем сезоне спектакль «Чайковский. PRO et CONTRA».

Именно с постановкой «Красная Жизель» театр впервые приехал в Нью-Йорк в 1998 году. Дебют произвел сильное впечатление как на зрителей, так и на критиков. «Балетный мир, который ищет главного хореографа, может прекратить поиск. Он найден, и это – Борис Эйфман», – писала The New York Times в апреле 19 лет назад.

Балет «Красная Жизель» на музыку Петра Чайковского, Альфреда Шнитке и Жоржа Бизе — это история русской балерины начала XX века Ольги Спесивцевой. Блиставшая на

сцене, боготворимая поклонниками и критиками, гениальная Жизель покинула революционный Петроград, пережив за пределами России личные и творческие драмы, которые привели ее на одинокие 20 лет в лечебницу для душевнобольных под Нью-Йорком.

Десятки лет спустя балетный театр усилиями труппы Эйфмана отдал дань трагической судьбе великой балерины.

Другой спектакль гастрольного тура также вдохновлен миром творца — великого Петра Чайковского, самого любимого композитора Эйфмана. Пластический рассказ, раскрывающий художественные и технологические возможности современного балетного театра, выходит из стихии творческих мук Чайковского. Это также и пластическое исследование внутреннего личностного раскола, который мучительно переживался Чайковским, причиняя душевные страдания.

Гастроли в Нью-Йорке состоятся со 2 по 11 июня в New York City Center.

New York City Center: 131 W 55th St, New York, NY 10019;
(212) 581-1212; www.nycitycenter.org

В Музее Гуггенхайма / The Guggenheim Museum появилась комната абсолютной тишины

В нью-йоркском Музее Гуггенхайма открылась инсталляция Дуга Виллера «Искусственная пустыня III», посвященная абсолютной тишине. Арт-объект представляет собой помещение с экранами, которые дают зрительное ощущение бесконечного пространства. Пространство комнаты организовано таким образом, чтобы в него не проникали даже малейшие звуки окружающей среды.

Идея инсталляции у Дуга Виллера появилась еще в 1971 году, но материалы для создания арт-объекта не находились. Проект «Искусственная

пустыня III» поддержала и снабдила подходящими пеноматериалами компания BASF Corporation. Тишина измеряется в 30 дБ, а комната Дуга Виллера имеет уровень шума в пределах 10–15 дБ — так тихо, что можно услышать биение собственного сердца.

Дуг Виллер — художник, участник прогрессивного арт-движения 1960-х годов «Свет и пространство». Работы Виллера выставлены в музее Хиршхорн в Вашингтоне, в Музее Гуггенхайма в Нью-Йорке и в Музее современного искусства в Лос-Анджелесе, Стокгольме и Копенгагене.

Музей Гуггенхайма: 1071 5th Ave, New York, NY 10128; (212) 423-3500;
www.guggenheim.org

ФЕСТИВАЛЬ КИТАЙСКИХ ФОНАРЕЙ / THE BRILLIANCE OF CHINESE CULTURE RETURNS TO FRANKLIN SQUARE

Это единственное в своем роде зрелище включает в себя совершенно новую коллекцию скульптур из шелка с подсветкой, акробатику, танцоров, аутентичные поделки и дракона длиной в 200 футов.

Фестиваль проходит с 9 мая по 11 июня 2017 года.

В этом году Фестиваль китайских фонарей на площади Франклина возвращается в исторический район Филадельфии с новыми, сделанными руками мастеров фонарями, которые загораются, когда заходит солнце. Это потрясающее зрелище! По 11 июня парк будет освещен 29 новыми фонарями, включая Китайского дракона, самого популярного фонаря прошлого года, изготовленного китайскими мастерами художественных промыслов. Другие изделия художников включают совершенно новые входные ворота, львов, панд, изображения морских и мифологических существ. В этом году детям в возрасте 12 лет и младше было предложено представить рисунки китайской зодиакальной обезьяны, петуха или собаки, чтобы ремесленники могли превратить их в настоящую



скульптуру. Победитель конкурса получит возможность забрать свою скульптуру после завершения фестиваля фонарей.

Люди всех возрастов приглашаются погулять по парку и посетить все, что предлагает Франклин-сквер, в том числе популярную карусель и поле для минигольфа. Работы художников размещены на площади и их можно приобрести.

Фестиваль также предлагает развлечения, выступления, включающие акробатику и народные танцы.

В изобилии представлена классическая азиатская кулинария.

Franklin Square является одним из пяти оригинальных парков в открытом пространстве, запланированных Уильямом Пенном и заложенных им в городе Филадельфия в 1682 году.

Фестиваль проходит по адресу: Franklin Square, 200 6th St, Philadelphia, PA 19106.

В кинотеатрах города идет новый американский фильм "Dinner" («Ужин») режиссера Орена Мувермана.

В ролях: Ричард Гир, Лора Линни, Стив Кутан, Ребекка Холл, Хлоя Севиньи.

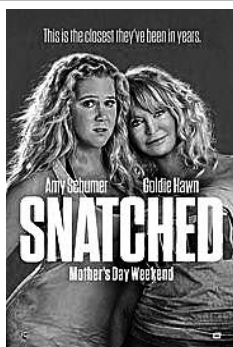
События фильма разворачиваются вечером в престижном ресторане, куда зашли двое братьев со своими женами, чтобы поужинать и обсудить некоторые вопросы. Один из братьев — бывший учитель, а другой вскоре должен стать премьер-министром. В каждой семье есть дети подросткового возраста. Неожиданно в разговоре всплывают различные семейные секреты, и напряжение за столом начинает неумолимо расти.



В кинотеатрах идет новая кинокомедия "Snatched" («Похищенные»), главные роли в которой исполнили Эми Шумер и Голди Хоун, вернувшаяся в кино после 15-летнего перерыва.

В фильме рассказывается история о том, как героиню Шумер бросает парень. В расстроенных чувствах она приезжает к маме и предлагает ей вместе отправиться в Южную Америку, куда она планировала поехать с экзотическим другом. Мирная на первый взгляд поездка превращается в кошмар, когда турист похищают — матери и дочери приходится объединиться, чтобы спасти, и в экстремальных условиях они узнают друг о друге много нового.

Режиссёр фильма — Джонатан Левин. Над сценарием работала сама Шумер, её сестра Ким Карамел и Кэти Дипполд.



Мода

Тенденции 2017 Серебро и металлик

Назад в будущее
Увлечение научно-популярной фантастикой снова входит в моду, а вместе с ним – металлические сияющие текстуры. Благодарить за это стоит не только режиссеров кино, но и дизайнеров, которые как будто сговорились и начали ностальгировать по 1960-м и ретрофутуризму. Вдохновленные сай-фаем и творчеством дизайнеров 1960-х годов коллекции уже появились на подиумах всех модных столиц, поэтому приобщиться к тренду как этого, так и будущего осеннего сезона можно уже сейчас.



Марк Джейкобс, который окрестил свою коллекцию «рейвом будущего», показал отливающие в серебро блузы, металлические плащи и расшитые серебряными нитками жакеты. Почти космический металлик появился в весенне-летней коллекции Marques' Almeida: серебряные куртки из виниловой кожи, брюки и топы как будто из фольги. Mugler, чья эстетика во многом строится именно вокруг темы будущего, в сезоне весна-лето сохранили



курс на футуризм в формах и оттенках: платья и жакеты были декорированы серебряным глиттером. По их следам пошли дизайнеры Moncler Gamme Rouge и «отправили» моделей в космос: в коллекции было представлено множество вариантов курток с «металлическими» вставками.

Цветной тотал-лук

Теперь составить образ из вещей одного цвета – совсем не стыдно



Долгое время на тотал-лук было наложено табу, за исключением разве что полностью черного варианта. Казалось, что нет более скучного способа одеться, чем целиком в один цвет. В этом году правила игры стремительно меняются и тотал-лук – желательный яркий – становится главным трендом сезона весна-лето 2017.



На весенне-летнем показе Gucci тотал-луки были не только розовыми и блестящими, но и с узорным принтом. На розовый сделал упор и Пьерпаоло Пиччоли в весенне-летней коллекции Valentino. На



показе Louis Vuitton был представлен брючный костюм в футуристичной эстетике темного зеленого цвета и кружевной костюм кобальтового синего оттенка. Dries Van Noten, Mulberry и Emilio Pucci в своих весенне-летних коллекциях показали сочетания, все элементы которых выполнены в самом модном цвете сезона – желтом.

Если вы решили поддержать этот тренд, стоит запомнить два правила – выбирать самую яркую цветовую палитру и не отклоняться от тотальности, так как теперь одного цвета может быть все – и одежда, и обувь, и аксессуары.



КОЛОНКА ЙОГА

ВЕДЁТ АРКАДИЙ ШМУРАК

Школа Йоги Тел. 215-638-8379

В предыдущей статье по йоге нами рассматривалась техника исполнения позы: Мукта падмасана – свободный лотос (см. рис. 1).

В данной статье рассмотрим другой, более сложный вариант позы падмасаны: **Баддха падмасана** (замкнутый лотос, часть II).

Техника исполнения:

Находясь в позе рис. 1 – свободный лотос, с левой ногой поверх правой, следует наклониться немного вперед, завести левую руку за спину и захватить ею пальцы левой ноги (см. позу рис. 2). Затем завести за спину правую руку и захватить правую ступню (см. позу рис. 3).

Поначалу локти будут располагаться за спиной на некотором расстоянии от спины и друг от друга, но по мере наработки практики захват кистями ступней станет глубже, и локти будут прижаты друг к другу и к поверхности спины более близко. Далее следует откинуть голову назад и сделать несколько глубоких выдохов-вдохов в стиле Уджайи. Поза Баддха падмасана

в своем завершении показана на рис. 4. – вид спереди и на рис. 5 – вид со спины.

Далее в позе Баддха падмасана (рис. 4) выполняем глубокий вдох и на медленном глубоком выдохе выполняем наклон вперед до касания лицом пола. Полученная поза **Йога мудрасана** показана на рис. 6. В этой асане рекомендуется задержаться на фазах дыхания: вдох-выдох-вдох-выдох-вдох-выдох и на медленном выдохе возвращаемся в сидячее положение. Находясь в асане Йога-мудрасана, следует сконцентрироваться на внутренних органах, посылать в них энергию, промывая ею эти органы. Это приводит к их омоложению и оздоровлению.

Далее, находясь в позе Йога мудрасана (рис. 6), следует слегка приподняться на вдохе и поместить лицо на правое и затем на левое колено с задержкой в фазе ды-

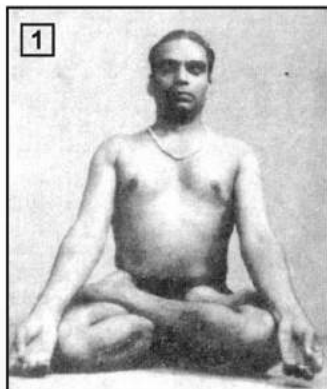
хания: выдох-вдох-выдох и перейти в сидячее положение на медленном выдохе. Выполненные позы показаны на рис. 7 и рис. 8.

Положительный эффект:

Баддха падмасана (замкнутый лотос) гораздо сложнее в исполнении, чем Мукта падмасана (свободный лотос). Она оказывает более значимые физические и энергетические воздействия на человеческое тело. Асана убирает ревматические боли из суставов ног и рук, устраняет дефекты позвоночника и омолаживает его.

Баддха падмасана оказывает мощное воздействие на печень, селезенку и органы пищеварения, оздоравливая их.

Продолжение следует





Сергей Суймин. Выпускник аграрного факультета университета "Дружбы народов". 215-971-5630

Сергей Суймин – из той категории людей, которые располагают к себе с первой минуты. Уже после первой встречи возникает ощущение многолетнего знакомства. Он покоряет обаянием, размеренной речью, умением выслушать собеседника, начитанностью, эрудированностью и, конечно же, глубоким знанием тонкостей своего дела. Уже почти девять лет Сергей занимается ландшафтным дизайном: превращает унылые придомовые территории в райские уголки, где буйство красок поражает своим великолепием, а идеальное сочетание всех элементов проектирования вызывает интерес даже у равнодушных. Профессионализм Сергея Суймина оценили и власти Филадельфии. В 2005 году он занял I место в конкурсе дизайнеров-ландшафтников, в котором участвовало более шестидесяти компаний – специалистов в этой области.



- Сергей, связано ли полученное Вами образование с этой интересной и творческой работой, ведь в советское время профессии ландшафтного дизайнера не было вообще?

- Разумеется, в школьные годы о дизайнерском искусстве я даже и не помышлял. Мне очень нравилась история, я зачитывался произведениями русской классики. Планировал поступить на исторический, чтобы прививать любовь к истории подрастающему поколению. Но жизнь распорядилась совершенно по-другому. В педагогический вуз я не прошел по конкурсу, не хватило баллов. Год терять не хотелось, поэтому принял решение последовать примеру старшего брата, который уже учился в сельскохозяйственном техникуме в Казахстане, где мы тогда всей семьей и жили. И, как я сейчас понимаю, сделал правильный выбор.

Учился легко, в охотку и с интересом. И настолько увлекся этой профессией, что закончив с отличием техникум по специальности агроном-полевод, без проблем поступил на

ПРОФЕССИЯ – ЛАНДШАФТНЫЙ АРХИТЕКТОР

аграрный факультет одного из самых престижных вузов бывшего Советского Союза – в Университет дружбы народов имени Патриса Лумумбы, в котором учились студенты из 140 стран мира. Обучение в этом международном вузе и заложило базу для моей нынешней профессии. Как дипломированный специалист – ученый-агроном – по окончании университета я устроился на работу в подмосковный плодоовощной совхоз, хорошо владея основами плодоовощеводства, земледелия, почвоведения, агрохимии, защиты растений, мелиорации и др. Благодаря базовому образованию не сложно было вникать в тонкости новой профессии – ландшафтного дизайнера.

- А как так случилось, что вы, имея не самую плохую работу в Узбекистане, оказались в Филадельфии и занимаетесь ландшафтным дизайном?

- Вот так и случилось. Мы с женой думали о будущем наших детей, которым могло не так повезти, как мне, учитывая сложившуюся ситуацию, как в странах бывшего СССР, так и в Узбекистане. Решили попытать счастья: 10 лет назад приняли участие в розыгрыше Green Card и выиграли. Несказанно повезло и по приезду в Филадельфию: мы здесь встретили верующую семейную пару, которая помогла пережить адаптационный период и избежать многих ошибок.

Удачно сложилось и с работой. За короткий срок я устроился на стройку. Дом был большой и красивый, а вот необустроенная территория вокруг него портила всю картину. У меня очень быстро сложился в голове проект, как можно облагородить этот земельный участок. Предложил свои услуги по оформлению ландшафта хозяину. Он с некоторыми сомнениями согласился. Результат привел в восторг хозяина дома и стал стартовым проектом моей будущей профессии. Через два с половиной месяца пребывания в Америке, я зарегистрировал свою компанию The World of Plants и потихонечку стал привносить стиль и красоту в жизнь жителей Филадельфии.

- В последнее время ландшафтный дизайн из элитного удовольствия перешел в разряд доступного по цене благоустройства участка земли рядом с домом. Много ли желающих создать «красоту неопишемую», и что Вы предлагаете заказчикам?

- За девять лет работы моя компания выполнила около четырехсот заказов. Были и самые простые варианты, и очень сложные. Компания World of Plants выполняет работы любой сложности. Для нас почти не существует невозможного. Мы предлагаем разнообразные элементы ландшафтного дизайна таких как, оформление клумб, цветников, альпинариев, альпийские горки, декинг (применение садового паркета), патио (открытые

дворики, веранды), органические огороды, японские и зимние сады, посадка и обрезка плодовых деревьев, прокладка дорожек, разбивка газонов, установка малых архитектурных форм, скульптура, фонтаны, пруды и пр. Мы готовы выполнить

любой каприз клиента. В наши обязанности входит и полный уход за благоустроенным участком в течение теплого периода года.

- Откуда Вы узнаете о новых тенденциях в ландшафтном дизайне? Каким образом преумножаете свои знания в этой области?

- Накапливать знания в ландшафтном дизайне я стал с момента основания компании. Закупил тогда всю существовавшую литературу по этой теме и штудировал ежедневно по несколько часов после работы. Настолько было сильно желание освоить в совершенстве это дело, что усталость отступала перед новыми открытиями и возможностями. Но одной стопкой учебников и пособий мое обучение не ограничилось. Ежегодно, когда я езжу в Москву, обязательно покупаю себе книги о новых веяниях и тенденциях в ландшафтном дизайне, ищу неизвестные мне до сих пор материалы в библиотеках, посещаю тематические семинары и тренинги. Так что расширять свои познания я не перестаю ни на минуту.



- Какие заказы Вам приходится выполнять чаще всего?

- У меня есть свой почерк в профессии, однако, всегда придерживаюсь такого правила: ни одна работа не должна копировать предыдущую. Американцы – народ практичный. Чаще всего они заказывают декоративные клумбы, уход за которыми максимально облегчен. Разбивка и оформление клумб – целая наука: подбираются разные растения с разным временем цветения, в тени высаживаются тенелюбивые цветы, в солнечных местах – солнцелюбивые (если есть прудик, то и водные), проводится капельное орошение, устанавливается защита от сорняков. Правильно составленные цветочные композиции будут радовать глаз хозяев с ранней весны до поздней осени.



- Какой самый сложный проект довелось выполнить компании The World of Plants?

- Над нашим самым сложным заказом пришлось поработать (с перерывами в зимний период) почти два года. Но это была масштабная работа, которая превратила большой и унылый участок земли в великолепный архитектурно-дизайнерский ансамбль, где можно было любоваться каждым элементом композиции. Там был осуществлен полный комплекс каменных работ, из натурального камня построен водопад, проложены дорожки, выведен дренаж, сооружены террасы, обустроены патио, проведено освещение, установлены декоративные столбы с канделябрами. Идеальное сочетание гармонии и удобства.

- Как рождаются идеи обустройства территорий у домов? Вы предлагаете свои варианты проектов, и заказчик полностью на Вас полагается, или же четко следуете пожеланиям клиентов?

- Зачастую, достаточно первого взгляда, чтобы в голове созрело предварительное дизайнерское решение. При этом, обязательно выслушиваю мнение хозяина. Если понимаю, что его задумки не очень вписываются в общий антураж, предлагаю альтернативы. Практика показала, что лучше всего дизайн получается, когда хозяева не мешают работать. Очень часто мои проекты по дизайну ландшафта клиентам нравятся больше их собственных.

- Читала много ваших статей о ландшафтном дизайне, о домашних цветах, о выращивании органических овощей. Чувствуется, что рубрику ведет не любитель-садовод, а профессионал, который делится своими знаниями на понятном для обывателя языке.

- Приятно, когда после каждой статьи мне звонят мои читательницы, делятся впечатлениями и успехами, просят совета. Ну а раз есть резонанс, значит, статьи мои кому-то нужны и, следовательно, будут продолжаться.

- Большое спасибо за интервью. Интересных дизайнерских решений вам и благодарных заказчиков.

Беседовала Любовь Чегаровская

Ученых всегда интересовало явление гениальности среди людей с отклонениями в развитии. Таких в научно-популярной литературе принято называть савантами. Человек, имеющий заболевания аутистического спектра или переживший серьезную черепно-мозговую травму, порой проявляет нечеловеческие способности. Сегодня ученые подошли вплотную к разгадке этого феномена, и практическая польза от этих знаний может оказаться поистине невероятной.

Особо одаренные

Классический савант – главный герой знаменитого «Человека дождя», блестяще сыгранный Дастином Хоффманом. Прототипом был вполне реальный человек – аутист Ким Пик. Его даже называли Кимпьютер. Другой савант, математик Дэниэл Таммет, утверждает, что ощущает числа как им-то шестым чувством. И если его просят перемножить астрономические величины, он сразу видит результат. Художник-савант Стивен Уилтшир знаменит тем, что летал на вертолете над разными городами и благодаря фотографической памяти рисовал потом многометровые детализированные панорамы мегаполисов, включающие в себя все главные здания с их архитектурными особенностями!

По всему миру насчитывается около 50 известных савантов, причем подавляющее большинство из них граждане США. Чем это объяснить? Неужели у американцев особая предрасположенность к «избирательной гениальности»? «Дело в том, что на Западе нет такого отношения к аутизму, как у нас, – уверена российский психолог Ольга Серебровская. – Там аутисты работают даже в Microsoft, и для этого есть основания: общение с машинами дается им намного проще, чем с людьми. В нашей же действительности гораздо меньше возможностей заметить и развить талант у аутичного гения. Однако это вовсе не означает, что нет саванта в своем отечестве».

Юной москвичке Соне Шаталовой врачи ставили диагноз «глубокая умственная отсталость». Но в 7 лет Соня начала писать стихи. Она не обучалась правописанию, но, оказывается, обладала абсолютной грамотностью. Особое восприятие мира, которое она пытается донести через стихи, сложнее и глубже, чем у многих из нас. Такой дар можно объяснить лишь синдромом саванта. «Специалисты никак не комментируют ее способности, – говорит мама Сони, Евгения Шаталова. – Врач районной больницы сказала нам, что, возможно, все это стало проявляться потому, что я не давала дочери нейролептиков. Если бы я ей их давала, то сидела бы она у нас смиренно на диване, и стихов у нее не было бы».

О Соне снят документальный фильм «В ауте». Посмотрев его, режиссер Петр Тодоровский заметил, что такие, как Соня, должны быть, уникальные, Божьи люди, способные получать информацию напрямую из Вселенной. Звучит поэтично, однако у ученых на сегодняшний день есть более прагматичные объяснения данному феномену.

ВКЛЮЧИТЬ ГОЛОВУ

«Аварийный источник»

Почему природа дарит вдруг необыкновенные интеллектуальные способности тем, кто обделен ею же физически? Специалисты Чикагского университета считают, что во всем виноват некий вирус, вызывающий мутацию нейронов головного мозга. Нейрофизиологи из Университета Вандербильта в Нашвилле полагают, что в мужской X-хромосоме есть гены, отвечающие за рождение ребенка-саванта. Именно так они объясняют тот факт, что савантов-мальчиков рождается в пять раз больше, нежели савантов-девочек. Есть версия, что аномально высокий уровень тестостерона у новорожденных савантов вызывает у них усиленный рост мозга, причем одновременно подавляется выработка гормона окситоцина, отвечающего за успешную социализацию. В общем, голова у савантов определенно устроена иначе. Но как?



Дэниэл Таммет

Специалисты рассказывают такую историю. Однажды некий нейрохирург похвалился в кругу коллег, что у его сына поразительные математические способности. Один из врачей заметил, что нужно непременно проверить мальчика на опухоль мозга. Как ни странно, спустя некоторое время у ребенка действительно обнаружили новообразование, которое и было причиной его «гениальности». Так неужели Божьим даром мы обязаны «телесным скорбям»?

Невролог Владимир Карпенко уверен, что невероятные способности человека действительно связаны с мозговой аномалией. Например, известно, что у Кима Пика был врожденный порок – правое и левое полушария его мозга не были соединены при помощи мозолистого тела. Ученые предполагают: из-за отсутствия у полушарий обычного соединения нейроны мозга создали свои собственные, что многократно увеличило память Кима. Включение «аварийных источников» неминуемо влечет за собой активизацию нечеловеческих способностей. Кстати, вот что любопытно: схожий механизм включается, когда человек проходит восстановление после инсульта. Функции, которые выполнял погибший участок мозга, должны перераспределиться между уцелевшими участками в течение 6 месяцев после инсульта, иначе способности будут утрачены навсегда.

Но, оказывается, есть отдельный участок мозга, который отвечает исключительно за сверхспособности, и его можно активизировать у любого желающего.

Прививка гениальности

«Савантизм – удивительное явление, – говорит Ольга Серебровская. – Как показали недавние исследования, у савантов электрически активен особый участок мозга, который не функционирует у обычных людей. Это так называемая зона гениальности». Психолог уверена: патологическое функционирование основных зон мозга и активация «центра гениальности» запускаются в действие благодаря некоему экстраемальному фактору. Им может быть, например, повреждение левого полушария мозга, которое у здоровых людей более активно. Нейрофизиологи из Калифорнийского и Сиднейского университетов независимо друг от друга

Перспектива штамповать гениев конвейерным способом уже не представляется фантастичной. Однако практикующие нейрохирурги и нейробиологи сомневаются, что можно ставить подобные манипуляции на поток на основании нескольких экспериментов по магнитному воздействию на мозг. Любое вмешательство в организм человека, предупреждают врачи, может аукнуться как новыми, хорошо изученными заболеваниями, так и еще неизвестными науке. Например, велик риск простимулировать возникновение опухолей мозга, особенно, если воздействовать на него довольно часто. Психологи однозначно заявляют, что такой механизм пробуждения гения в себе сродни наркотикам. То есть, попробовав однажды, от этого уже не откажешься, будешь чувствовать себя неполноценным. И обычным людям подобного медицинского вмешательства пока ждать не стоит. Скорее всего, как считают трансгуманисты, активно выступающие за скорейшее искусственное преобразование человека, этот способ достижения гениальности будет лишь на вооружении узкого круга экспериментаторов над своим телом. И уже на их ошибках будут учиться остальные.

Елизавета Гаврикова

Мнения

Виктория Юркевич, кандидат психологических наук:

– Возникновение гениальных способностей у савантов можно сравнить с зеленым ростком, пробивающимся сквозь толщу асфальта, – это растение не даст ни плодов, ни цветов. Благодаря гиперкомпенсации у таких людей активируются некоторые участки мозга, которые у других молчат. Причем нужно учитывать, что это не показателем интеллектуальных способностей, а всего лишь частный компонент, который является только характеристикой мозга.

Тем не менее, люди с патологиями, бесспорно, обладают развитым эмоциональным интеллектом. Так же, как и юродивые на Руси, они могут ощущать образ настоящего, чувствовать самого человека и его эмоциональное состояние. Известная болгарская предсказательница Ванга, судя по ее речи и поведению, тоже, возможно, была савантом. Синдром саванта как явление – иллюстрация того, как необычен мозг человека, это целая вселенная. Все, что мы видим вокруг – от мобильного телефона до персонального компьютера, – появилось благодаря нашим интеллектуальным решениям.

Вячеслав Звонников, доктор медицинских наук, профессор, врач-психотерапевт:

– Утверждать о существовании необычных способностей у аутистов, которых почти поголовно причисляют к савантам, самонадеянно. Ведь статистики по этому вопросу попросту нет. Если мы хотим обнаружить научное явление, то необходимо провести сравнение групп людей, больных аутизмом, с аналогичными группами здоровых людей, при этом они должны быть схожи по возрасту и полу. Данная проблема не изучена наукой, поэтому назвать это феноменом нельзя.

Икона итальянского кино, «богиня любви» и одна из самых красивых женщин XX века. Она попала на экран почти случайно, но навсегда вписала свое имя в историю кинематографа.

Сицилийка в Тунисе

Клаудиа Кардинале родилась в Тунисе, куда ее родители переехали из Сицилии. Она с детства говорила на нескольких языках – французском, сицилийском, арабском, однако итальянский выучила лишь на съемочной площадке, так как до этого ей почти не приходилось с ним сталкиваться.

В детстве Клаудиа была застенчива и молчалива. Несмотря на очевидную и исключительную красоту, она не пользовалась популярностью в школе, и сверстники считали ее странной. Клаудиа никогда не мечтала об актерской карьере, она воспитывалась в строгости и намеревалась стать учительницей. Впрочем, как и все девочки ее поколения, была очарована Брижит Бардо, прославившейся после фильма «И Бог создал женщину».

Один кадр

Однако еще в школе Клаудиа случайно снялась в документальной короткометражке французского режиссера Рене Вотье. Она сыграла саму себя – просто красивую девушку. Появляясь на экране



лишь на миг, но крупным планом, ее лицо сразу же врезалось в память. Благодаря этой маленькой роли Клаудиа на какое-то время стала знаменитостью среди своих соседей и знакомых.

И не исключено, что это осталось бы единственным ее актерским достижением, но фильм попал на Берлинский кинофестиваль. И снова Клаудиа была замечена. Вскоре после фестиваля с ней связался режиссер Жак Бараттье. Он предложил небольшую второстепенную роль, которая хоть и стала дебютом Кардинале в игровом кино, особой радости ей не принесла. Клаудиа и согласилась-то неохотно, и сниматься не стремилась.

Но предложения находили ее сами. Когда Клаудиа победила в конкурсе «Самая красивая итальянка в Тунисе», ее наградили поездкой на Венецианский кинофестиваль. Там, конечно же, красивую девушку снова заметили. На этот раз ее пригласили учиться в Центр экспериментальной кинематографии в Риме. Актриса проучилась всего семестр и вскоре вернулась домой. Актерское мастерство давалось с трудом, так как Клаудиа почти не знала итальянского.

В руках у продюсера

Несколько месяцев в Риме не прошли зря. Кардинале познакомилась с продюсером Франко Кристалди, который предложил ей заключить семилетний контракт с его компанией Vides.

Актриса согласилась и следующие несколько лет не только карьеру, но и личную жизнь Кардинале контролировал ее продюсер. Ему же пришлось решать проблему с беременностью Клаудии. Она стала результатом травматичных и «ужас-

КЛАУДИА КАРДИНАЛЕ: БОЛЬШЕ, ЧЕМ БОГИНЯ

ных», как назвала их позже сама актриса, отношений с неким французом, который был старше ее на 10 лет.

Когда 17-летняя Клаудиа узнала, что ждет ребенка, она решила прекратить сотрудничество и просто уехать домой. Однако продюсер настоял на тайных родах. Кардинале родила сына в Англии и потом еще несколько лет выдавала его за родного брата. Она несколько раз порывалась раскрыть правду, но решила сделать это, только когда уже стала знаменитой, так как Кристалди запугал ее, сказав, что, если публика узнает о сыне, ее карьера будет разрушена.



Контракт также запрещал Клаудии выходить замуж, толстеть и менять прическу. Несмотря на достаточно жесткие условия, сотрудничество с Кристалди оказалось выгодным. На первом этапе карьеры Кардинале он многое сделал для ее продвижения, проведя актрису по пути от эпизодических до главных ролей.

Следующая богиня любви

Первым серьезным фильмом в карьере Кардинале стала криминальная комедия «Злоумышленники, как всегда, остались неизвестны», где она сыграла одну из второстепенных ролей. После этого она получила уже одну из главных ролей в фильме «Три иностранки в Риме».

Договор с Кристалди приносил плоды. Только с 1958 по 1960 годы Клаудиа снялась в полутора десятках фильмов. И уже работала с такими прославленными режиссерами как Висконти, и такими итальянскими звездами как Витторио Гассман, Тото, Марчелло Мастоияни, Ренато Сальватори и многими другими.

В начале 60-х Клаудиа Кардинале была уже одной из самых популярных и многообещающих молодых актрис Италии. Особенной популярностью пользовались такие фильмы с ее участием, как «Девушка с чемоданом» и «Ла Вьяча», которая принесла Клаудии первую известность за пределами Италии. А фильм «Картуш» сделал ее одной из главных звезд Франции.

Клаудиа отличалась невообразимой красотой и, став популярной актрисой, моментально превратилась в один из главных секс-символов своего времени и сегодня считается одной из самых красивых женщин XX века. Когда журнал «Эсквайр» в 1961 году брал у нее интервью, он выпустил материал под заголовком «Следующая богиня любви».

В общем-то, так оно и было. Молодая и сексуальная Клаудиа на равных соревновалась с Софи Лорен, Брижит Бардо и другими «богинями любви» начала 60-х. Интересно, что при этом Клаудиа никогда не обнажалась в кадре полностью и всячески сопротивлялась тому, чтобы ее воспринимали исключительно как сексуальный объект.

Звезда вестернов

Успех в Италии и Франции вскоре повлек за собой и международное признание. Снявшись в таких шедеврах мирово-

го кинематографа как «81/2» Феллини и «Леопард» Висконти, Клаудиа в том же году сыграла роль в своем первом американском фильме – криминальной комедии «Розовая пантера». Она сыграла очаровательную восточную красавицу принцессу Далу.

Ее партнер по этому фильму, актер Дэвид Нивен, был настолько впечатлен работой с Клаудией, что сказал ей: «После спагетти вы – самое счастливое изобретение Италии». Зрители были в не меньшем восторге. После роли в «Пантере» Клаудиа почти три года провела в Голливуде.

Вместе с такими звездами как Рита Хейворт и Джон Уэйн, она сыграла в фильме «Мир цирка». Потом были картины «С завязанными глазами», «Пропаший отряд», «Не гони волну» и другие. Пожалуй, самой большей удачей для Клаудии стала картина «Однажды на Диком Западе», где она сыграла роль бывшей проститутки и молодой вдовы Джилл Макбейн. Не менее яркой была роль в вестерне «Профессионалы».

Впрочем, в то же время Кардинале не переставала сниматься в итальянском кино, прежде всего, у того же Висконти. Становиться американской кинозвездой она изначально не собиралась. Позднее она говорила, что американские студии пытались купить всех успешных артистов, чтобы создать монополию, и это повредило карьере многих европейских актеров и актрис.

Уже после нескольких ролей в Голливуде Клаудиа признавалась, что боится стать слишком гламурной и превратиться в клише, как это во многом произошло с Софи Лорен. Собственно, к концу 60-х она уже практически отказалась от работы в американском кино. Тем более, что своей цели она достигала – теперь ее знал весь мир.

Икона итальянского кино

К концу 60-х Клаудиа стала безусловной кинозвездой, одной из главных в мировом кинематографе. Она снялась к тому времени почти в 40 фильмах, среди которых было изрядное количество шедевров – прежде всего работы итальянских и французских режиссеров.

В 1969 году Клаудиа закрепила свой статус международной суперзвезды, снявшись в советском фильме «Красная палатка» – последней режиссерской работе Михаила Калатозова.



Кардинале – одна из самых иконографичных звезд мирового кино. Первое, что привлекает внимание – ее лицо. Многие отмечали необыкновенное сочетание чистой и непорочной красоты, которая читается в образе актрисы, с ее яркой и неотразимой сексуальностью.

Клаудиа Кардинале воплощала в себе практически весь спектр мужских желаний. Она была так красива и сексуальна, что неизбежно вызывала мысли о «грехе», при этом она была так прекрасна, совер-



шенна и недоступна, что казалась отвлеченным воплощением женственности, самым совершенством.

Эта внешняя фактура во многом предопределила и успех, и амплуа актрисы. И судя по всему, Клаудиа прекрасно это осознавала. Она регулярно подчеркивала – «я играю в кино, но не торгую своим телом».

Зависимость

При всей успешности и мировом признании Клаудии пришлось побороться за свое освобождение в личной жизни. С тех пор, как ее взял под свое крыло Кристалди, актриса была вынуждена жить под его давлением.



Она отзывалась о продюсере как о замкнутом и почти не способном к диалогу человеке. Все решения он принимал сам. Даже свадьба стала для Клаудии сюрпризом.

Во время небольшого перерыва между съемками в Америке Кристалди вдруг предложил ей съездить в небольшое путешествие. И только на месте, в Атланте актриса узнала, что ее ждет свадебная церемония. Такой сюрприз. Она не стала сбегать из-под венца, но почувствовала, что все меньше принадлежит сама себе.

Решение об усыновлении ее сына Патрика Кристалди также принял в одиночку, и Клаудиа с большой неохотой согласилась.

Много лет Клаудиа не решалась взбунтоваться, хотя уже давно была мировой знаменитостью и могла позволить себе независимость. Вырваться из рук Кристалди Клаудиа смогла только с помощью режиссера Паскуале Скюиттери, к которому сбежала в 1974 году, окончательно порвав все отношения с деспотичным продюсером.

Клаудиа отдавала должное тому, что именно Кристалди сделал ее звездой, но и понимала, что он лишил ее свободы и права на личную жизнь. Впоследствии актриса говорила, что полностью изжила травму этих отношений и закончила их без сожалений и обид.

НОВОСТИ МАГАЗИНА

«КНИЖНИК – Gift»

Вот и вновь пришло время новой встречи с вами, наши дорогие читатели, на страницах этой замечательной газеты.

Сегодня, впрочем, как и всегда, я сделаю (по мере возможности) обзор поступивших книжных новинок за последние две недели.

Пожалуй в отечественной словесности нет равных Дине Рубиной по мастерству поэтических формул городов, местечек, стран, национальных языков: голландский – «отрывистые, рубленные звуки – хруст корабельных мачт, стук топоров, харканье усталых плотников», немецкий – «мягкий, полнозвучный, рокошущий – то остроконечный и шпильевый, то оплетающий язык серпантинном, то убегающий в перспективу, то закругленный и выющийся, как локон, – целый рой порхающих бабочек в гортани! – великолепно оркестрованный язык»... «Сквозь сеточку шляпы» – это недавно вышедший сборник повестей и рассказов, результат годового путешествия автора по миру. Впервые они издаются в хронологическом порядке. Это дает читателю возможность увидеть, как менялся почерк писателя, как его талант множился на судьбу.

Церковь о нем сказала – «Еретик!». «Хулиган!» – сказали чиновники. «Бесстыдник!» – сказали мещане, а **Александр Невзоров** ответил на это очередной язвительной колонкой. Легенда ранних девяностых, он вернулся к почтеннейшей публике лучше прежнего: сменил кожанку на костюм, папиросу на трубку, молодую ярость – на горькую иронию зрелости. Неизменна лишь реакция на его тексты: «Он что, издевается, что ли?!». О нет, он абсолютно серьезен. Он врачует раны и бичует пороки, говорит о боге и человеке, России и Америке, религии и истории. Сегодня мы представляем его книгу «**Искусство оскорблять**».

Дарья Дезомбре – писатель-эстет, автор интеллектуальных детективов, получивших признание и популярность среди думающих читателей, любителей тонкой интриги, мистических тайн, детальных экскурсов в историю, культуру и искусство. Ее новый детективный роман называется «**Тени старой квартиры**»... Более полувека назад в одной питерской коммуналке люди любили, дружили, делили не только общую кухню, но и радости, печа-

ли и даже секреты. Одной из общих тайн было загадочное убийство старушки – божий одуванчик из «бывших», которую, вероятнее всего, отравил кто-то из соседей. Но тогда преступника найти так и не удалось. Однако спустя 50 лет любившийся читателям следователь с Петровки Мария Каравай по просьбе внучки одной из жительниц коммунальной квартиры решает расследовать странное дело. Но не тут-то было... Этот запутанный детективный сюжет заставляет напряженно и лихорадочно следить за событиями, разгадывая загадку за загадкой, и дарит настоящее интеллектуальное удовольствие от чтения.

Современная российская писательница, член Российского Союза Писателей, член Академии русской словесности и изящных наук им. Г. Державина, чьи произведения совмещают художественный вымысел и документальный исторический материал – **Наталья Павлицева**, чьи произведения совмещают художественный вымысел и документальный исторический материал, написала новый роман «**Екатерина и Потемкин**». ...Ее ославили как «Северную

Мессалину» и «распутницу на троне». О ее «сластолюбии» и «ненасытности» ходят легенды. Историки до сих пор спорят, сколько любовников было у Екатерины Великой – десятки или сотни? Но лишь одного из фаворитов она любила по-настоящему, всю жизнь, лишь с ним тайно сочеталась браком, лишь он был достоин ее страсти и стал «ночным императором» России – Григорий Потемкин.

В новую книгу **Александра Городницкого «Полное собрание песен»**, наиболее полно представляющую творчество одного из «патриархов» авторской песни, вошло более 300 песен, написанных им, начиная с 1953 года. Среди них как хорошо известные и любимые песни, так и самые новые, последние из которых датируются 2017 годом. В книге тексты наиболее популярных песен приведены с аккордами.

Вот и закончилось на сегодня мое газетное время, в котором, как всегда, трудно поместить информацию про все полученные литературные новинки.

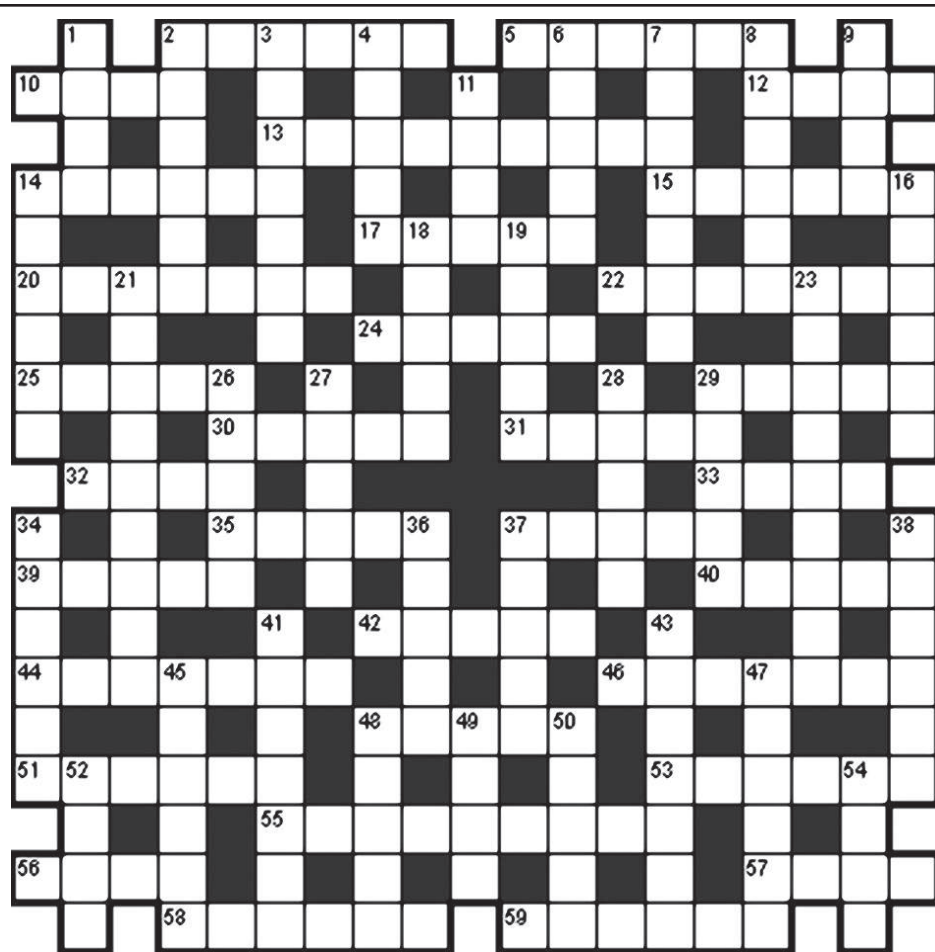
До новых встреч.
С уважением
Наташа Дютина.



Bell's Corner Plaza

8342 Bustleton Avenue

215-969-7082



По горизонтали:

2. Наёмный сельскохозяйственный рабочий в помещичьем хозяйстве.
5. Состояние смущения, неловкости.
10. Напиток, содержащий алкоголь.
12. Лицо с высшим медицинским образованием.
13. Женское имя.
14. Низший духовный сан в православной церкви.
15. Участник состязаний в скорости езды на автомобилях, велосипедах, яхтах.

По вертикали:

17. Быстрое и решительное наступление.
20. То же, что фильм.
22. Фигура в форме человеческого туловища для примерки или показа одежды.
24. В философии: результат и идеальная форма отражения предметов и явлений материального мира в сознании человека.
25. Южное дерево с сочными сладкими плодами.
29. Редкая сетчатая ткань для вышивания по клеткам.

30. Снижение работоспособности техники из-за старения.
31. Объявление о спектаклях, концертах.
32. Движение, сопровождающее речь.
33. Лошадь искусственно выведенной мелкой и низкорослой породы.
35. Местность в пустыне, где есть растительность и вода.
37. Японская система самозащиты без оружия.
39. Создатель литературного или иного художественного произведения.
40. Путешествие по круговому маршруту.
42. Непрозрачная краска.
44. Прямолинейная полоса, прорубленная в лесу для обозначения границы лесного квартала.
46. Художественное изделие из толстых плетёных нитей.
48. Воодушевление, подъём, энтузиазм.
51. Рабское следование заведённому шаблону или известным навыкам.
53. Путь движения небесного тела.
55. Ботанический сад, в котором выращиваются различные деревья и кустарники.
56. Оптический эффект в атмосфере.
57. Характер, душевный уклад.
58. Род деревьев из семейства буковых.
59. Ущерб, потеря.

По вертикали:

1. Ряд, вереница.
2. Полное или частичное прекращение отношений с отдельным государством.
3. Система, режим тренировок.
4. Единственный вид семейства пастушковых журавлей.
6. Листовое дерево, родственное тополи.
7. Самое крупное или лучшее судно флота данного района, специальной флотилии, данного типа судов.

8. Официально присвоенное наименование, определяющее степень заслуг.
9. Условие, по которому проигравший в споре обязан сделать что-либо.
11. Женщина по отношению к мужчине, с которым она состоит в официальном браке.
14. Степень отчётливости произношения.
16. Холодное оружие.
18. Трубка, в которой заключён окуляр микроскопа.
19. Присвоение чужого имущества.
21. Государственный праздник в России.
23. Небольшое судно, вооружённое пушками.
26. Оратор, говорящий много и высокопарно.
27. В феодальной Руси: предводитель войска и правитель области.
28. Сорт кружев, отличающийся выпуклым рисунком узора.
29. Женская домашняя одежда свободного покроя.
34. Крупная летучая мышь.
36. Транспортное средство Бабы-Яги.
37. Часть конской упряжи.
38. Лекарственное растение семейства сложноцветных.
41. Деталь подшипника скольжения.
43. Ткань с набитым вручную узором.
45. Старинная рукопись, свёрнутая в трубку.
47. Дерево семейства розоцветных.
48. Плёнка на остывшем молоке, киселе.
49. Мелко изрубленная начинка для кушаний.
50. Крупный осьминог.
52. Уменьшение чего-нибудь при плавке, горении, технической обработке.
54. Звено гусеничной цепи трактора, танка.

ПО ГОРИЗОНТАЛИ:
ОТВЕТЫ

Остерегайтесь коварной Европы!

Кто не был в Европе, остерегайтесь туалетов, не по нашим мозгам они! В Штутгарте малая нужда заставила зайти вечером в уличный общественный биотуалет. Одноместная кабинка, очень аккуратная, блестящая, чистая, напичкана датчиками и управляется компьютером. Бросаешь в прорезь двери монетку 2 евро, двери автоматически открываются, зажигается свет, заходишь, двери закрываются. Клаустрофобией не страдаю, но так как всю жизнь занимаюсь электроникой и компьютерными программами, немного напрягает.

Ну, сделал я свои дела, нужно выходить, а кнопки для открытия двери никакой нет. Инструкций тоже. Что, тупой что ли, инструкцию по пользованию сортиром тебе писать? Включаю свою логику, как немцы программу управления написали, зашёл – поднял крышку унитаза, слил воду, закрыл крышку. Может датчик какой заело? Повторяю процесс. Дверь не открывается. Может на крышку сесть надо, потом встать, потом слив воды?

Юмор

ШУТКИ В СТОРОНУ

Повторяю процесс. Дверь не открывается. Так. Что забыл? Может руки помыть? Ещё раз повторяю процесс сначала. Подношу руку к крану, датчик срабатывает, вода течёт, потом автоматически выключается, в надежде и с грустью смотрю на дверь – не открывается...

Перспектива ночевать в навороченном немецком сортире меня не вдохновила. Кричу своему товарищу, оставшемуся снаружи (везунчик): "Женя, эта зараза меня не выпускает!" Он пытается дать взятку туалету, засовывая монетку в прорезь. Автомат неумолим, не берёт и всё. На пинки и удары тоже не реагирует. Женя кричит: "Держись, сейчас полицию

вызову!" От нечего делать, повторяю процесс, умываю руки, включаю фен... фен выключается, дверь открывается...

Потом где-то прочитал историю, как чувак в такой же навороченный туалет во Франции ходил. Заплатив положенные сантимы, наш соотечественник не мог и предположить, что всё внутри кабинки является стерильно чистым, а посему, как и положено чистоплотному гомосапиенсу, залез ногами на унитаз...

В компьютерных мозгах туалета нестыковка: датчик пола отключен, значит, человек вышел, вода не слита, что-то не так – ну и включилась дезинфекция. Чувак на горшке сидит, свои дела делает, а тут



свет выключился, и на него дезраствором из душа как ливанёт! Он с унитаза прыгнул, компьютер вообще заклинило: дверь закрыта, а человек появился?! И завис, предварительно включив сушку струями горячего воздуха... Целый час спасатели резали вандалоустойчивые двери автогеном, вытаскивая обезумевшего бедолагу из цепких лап парижского туалета. Так что я ещё легко отделался...

А посему, нет ничего роднее и привычнее россиянам, чем знакомое и простое сооружение, которое придумали ещё в незапамятные времена. С него-то и начинается Родина.

Вы шо, спешите скорее, чем я?!

Секс по телефону по-одесски:

ОН:

– Мадам, угадайте, шо я держу в одной руке?

ОНА:

– Та я вас умоляю, не смешите меня, шо можно путное держать в одной руке?!

– Рабинович, неделю тому назад вы починили мои часы. Через день после вашей починки они остановились. А вы говорили, что они будут ходить до моей смерти.

– Знаете, вы тогда очень плохо выглядели...

На Дерибасовской две дамы:

– Милочка, ты ничего не замечаешь?
– Нет, а что?
– Я была в косметическом салоне.
– И что, было закрыто?

Мойша – гостю:

– Тебе пять или шесть ложечек сахара?
– Три, но шоб я видел.

– Диночка Исааковна, я вас поздравляю с днем рождения и желаю всего самого-самого!

– Спасибо, дорогая! Ведь никто меня не поздравил, ни одна сволочь, кроме тебя!

Одесса. Ателье мод. Пожилой еврей-закройщик. Заходит молодая клиентка.

– Уважаемый, у вас можно пошить юбку?

– Конечно.

– А сколько надо ткани?

Закройщик, внимательно посмотрев на ноги клиентки:

– 60 сантиметров.

– А так, чтоб чашечки было видно?

– Берите 20 – и будет виден весь сервис!

– Не жалеешь, Фира, что замуж вышла?

– Да что ж я, не человек, что ли? Жалко его, конечно...

– Знаешь, когда я встречаю тебя, сразу думаю об Изе.

– Почему вдруг?

– Он тоже мне должен и не отдает.

Вы шо, с мозгами поссорились?

Фима, не расчесывай мне нервы!

Объявление на Привозе: Приехало свежее мясо из Киева.

Одесса. Дерибассовская. По ней мечется взмыленный мужик. Подскакивает к одесситу:

– Вы не знаете, где находится почта?

– Знаю. А зачем она вам?

– Хочу послать деньги родителям в Москву.

– Пошлите со мной.

– Нет! Я вас не знаю!

– Не бойтесь, пошлите со мной!

– Нет! Вы меня обманете!

– Ну ладно, придурок, если ты из Москвы, скажу тебе по-русски: идёте со мной! Я покажу, где почта!

– Хотите, я порекомендую вам хорошего адвоката? Вот, например, доктор права Лифшиц. На последнем процессе для своего подзащитного, приговоренного к электрическому стулу, он добился значительного снижения напряжения.

Говорят дети

Когда дети начинают говорить, а их прекрасное воображение – работать на полную катушку, наступает такое время, что даже профессиональные юмористы не сравнятся с нашими малышами.

Отправляю перед обедом сына (3 года) мыть руки. Стоит и держит руки под струей воды. Говорю:

– Мой руки, три их.

Посмотрел на меня как на ненормального:

– Две их.

Ожидаем пополнения. Асяне (4 года 5 месяцев) сообщили, что у мамы в животе завелся ребенок. Асяня философствует на тему:

– Ребенок сначала в животике, а потом его достают, и ему будет ноль годиков. А еще воспитательница говорит, что в животе бывают глисты! Бывает, что ребенок, а бывает, что глисты, как повезет...

Уходим из гостей. Говорю малому (5 лет):

– Попрощайся.

– Я вас прощаю!

Антон (6 лет 5 месяцев) спрашивает:

– Мам, я забыл, коровы, овцы, куры, гуси – как одним словом называются? Скотина или сволочи?

Сын разгадывает кроссворд: «Без неё не приготовишь блины – четыре буквы, первая М». Ребёнок без колебаний пишет «МАМА».

Кормлю Раду (2 года 8 месяцев) с ложкой и уговариваю:

– Ну, давай за маму, за Инну!

Доченька жевала минут пять, я ей опять говорю:

– Давай теперь за Любу!

Радмила, показывая пальцем на свой ещё полный рот, говорит:

– Подожди. Там ещё Инна.

Папа говорит Тохе: «Или вы сейчас идёте спать, или буду ругаться». Тоха (3,5 года) смотрит на него внимательно: «Из этого мы не хотим ничего».



Аня, 4 года, увидев только что родившихся котят:

– Ой, какие хорошенькие, так на мышек похожи, только по лицу и определишь, что это люди!

С утра, одевая брата в садик, загадал загадку:

– Кто рано встаёт, детям спать не даёт?

Ответ убил:

– Мама.

Собираю сына гулять, обувая сапожки, для ускорения процесса решила помочь:

– Давай ножку.

Сын поднимает ногу, мне кажется, что не ту. Говорю:

– Давай другую!

Он подаёт другую. Я понимаю, что в первый раз он был прав, снова ему:

– Давай другую!

Сын удивлённо оглядывается по сторонам, разводит руками и говорит:

– А больше нету!

Сестра упала в детском садике и ударила локоть. Садится в машину и говорит:

– Я сегодня упала и совсем не плакала! Мама, я готова рожать!

Сын учится во втором классе. Римские цифры им еще не объяснили, но текст про Петра I уже задали. Сын делает уроки, а мы с женой сидим рядом, читаем каждый свое и одним ухом слушаем, что он там читает...

Слышим следующее:

– ...русский император Петр-палочка.

– Мама, можно я пойду погуляю?

– С этой дыркой в колготках?

– Нет, со Светкой с третьего этажа.

Хотели подразнить Вику (6,5 лет), гонящуюся за мальчиком:

– Вика, ты в Никиту влюбилась, что ли?

Вика невозмутимо:

– Хм, мы уже в три года свадьбу планировали – конечно, влюбилась!

Муж моется. Сын подбегает ко мне и спрашивает:

– Мама, ты когда-нибудь видела нашего папу голым?

– Ну, э-э...

– Иди скорей, посмотри на этот ужас!

Ругала сначала старшего сына за уроки, потом младшего за то, что таскал кота, потом кота, за то, что ел из детских тарелок. Сели наконец-то обедать.

Малый радостно:

– Ой, мы кушаем как будто мы дружная семья!

Лера (3 года 5 месяцев) вечером:

– А когда я подрасту и окончу садик, куда я буду ходить?

– В школу, как Женя.

– А потом?

– В институт.

– А потом?

– На работу.

– А потом?

– Э-э... на пенсию.

– Да?... А жить я когда буду?

Сын уснул на диване, папа решил переложить его в кровать.

Взял осторожно на руки, а сынуля сквозь сон:

– Положи, где взял.

Транспортная компания N-Trans Inc. принимает на работу в TEAM водителей грузовиков класса А.



N-Trans Inc. предоставляет услуги и возможность получения CDL Class A License, необходимого для работы дальнотойщиком.

Механическая и автомат-коробки передач, 3 вида парковки с прицепом, полный Pre-Trip Inspection, Air Brake Test, много других и важных уроков, необходимых для безопасной езды и транспортировки грузов, включая дополнительные бесплатные уроки езд в экстремальных условиях и ситуациях.

SAFETY (безопасность) - Ваша и других участников движения на дороге - Наш Приоритет

В случае поломки в дороге, предоставляется другой трак для продолжения рейса.

СТАБИЛЬНОСТЬ - ЭТО N-TRANS INC.

2000 Bennett Road. Suite 100
Philadelphia. PA. 19116 (8 am – 6 pm)
215.500.7552 (8 am - 6 pm)
email: ntranslogistics@yahoo.com

267-441-6600

У Вас нет прав CDL Class A?

Не знаете, где получить квалифицированный сервис и профессиональный опыт?

2016-2017 траки (Volvo, I-Shifts), 2015-2017 трейлеры (Thermoking, Carriers),
стабильные рейсы в Калифорнию и Аризону (6-7 дней),
своевременная зарплата и финансовая стабильность.

Пройдя полный, индивидуальный курс обучения и сдачи экзамена - Вы имеете первостепенное право получить работу и бесценный "первый" опыт в нашей компании, начиная зарабатывать с первого рейса.

После 6 месяцев совместного сотрудничества, N-Trans Inc. возмещает Вам полную стоимость CDL курса, экзамена и Medical card.

FREE

○ Ваш CDL License Class A
○ Drive With N-Trans Inc. & Get Your CDL

ДОБРО ПОЖАЛОВАТЬ В САМУЮ БОЛЬШУЮ РУССКУЮ АПТЕКУ!



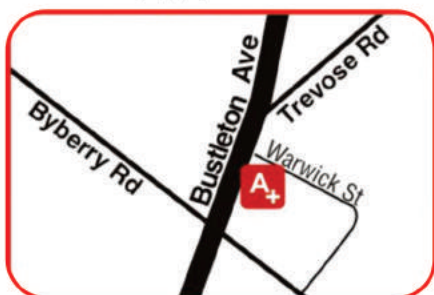
267-731-6163

13023 Bustleton Ave
Philadelphia, PA 19116

Пн.-Пт. 9am-7pm
Сб. 10am-2pm

- Большой выбор американских и европейских лекарств, медицинского оборудования, трав, натуральных добавок и витаминов
- Бесплатная доставка лекарств на дом
- В случае необходимости можем привезти пациента в аптеку и доставить обратно или забрать рецепт из вашего дома
- Продукты питания, в том числе молочные продукты, чаи
- Лекарственные травы
- Для клиентов аптеки оплата коммунальных услуг и маниордера **БЕСПЛАТНО!**

Будьте здоровы!





Лето в разгаре.
Солнце в венце!
И лучезарная улыбка
на загорелом лице!

Лучшее качество!
Доступные цены!



В клиниках **Absolute Smile** вас ждет:

1. Полный комплекс стоматологических, косметических и эстетических услуг для вашей улыбки и лица.

2. Квалифицированный персонал.

Наши специалисты внимательные и опытные врачи, профессионалы, прошедшие тысячи часов курсов повышения квалификации.

3. Новейшее оборудование, позволяющее создать максимально комфортабельные условия для наших пациентов.

4. Полная гарантия на всё лечение.

5. Безболезненные процедуры, самые современные методы обезболивания.

6. Самые доступные цены и беспроцентное финансирование.

Нет страховки?
Наш план-страховка
снизит ваши цены
до **50%**.

КУПОН

КОРОНКИ

\$100 OFF

FROM REGULAR PRICE

EXP. DATE: 06/30/17

КУПОН

ИМПЛАНТЫ

скидки до **50%**

EXP. DATE: 06/30/17

КУПОН

VENEERS

КЕРАМИЧЕСКИЕ НАКЛАДКИ

скидки до **25%**

EXP. DATE: 06/30/17

КУПОН

INVISALIGN

скидки до **40%**

EXP. DATE: 06/30/17

КУПОН

ROOT КАНАЛ

\$200 OFF

FROM REGULAR PRICE

EXP. DATE: 06/30/17

КУПОН

BOTOX

\$12.00 UNIT

REGULAR PRICE \$15.00

EXP. DATE: 06/30/17

Southampton
1045 Street Road
215-355-4007

NE Philadelphia
6737 Harbison Avenue
215-331-7585

9733 Bustleton Ave
Philadelphia PA 19115
215-774-5050

All in Bloom

Ready for

Planting

EXCELLENT SERVICE
GREAT PRICES



Annuals • Perennials • Tropicals • Flowering Shrubs • Roses • Evergreens • Hanging Baskets



HIBISCUS

Great selections of colors



FIG TREES



LARGE SELECTION OF BERRY BUSHES AND GRAPES

Currants, Raspberries
Gooseberries, Jostaberries
\$12,99 - 29,99

45th Annual Tree Planting SALE

You BUY the TREE
We PLANT it for FREE*
Mature size

*Trees \$269.99 & up included & nominal delivery charge



FURNITURE



Find us on
Facebook

1134 Bustleton Pike
Feasterville, PA 19053
215.322.4300
www.feeneys.com

Sales end May 31, 2017

Feeney's

Garden • Patio • Gift • Christmas

Spring Store Hours:

Mon. - Fri. 8am - 7pm

Sat. 8am - 5pm

Sun. 9am - 5pm

May not be combined with any other offer
or sales. No adjustments on prior purchases.
In-stock items only. While supplies last. Not
responsible for typographical errors.

BRAIN GUT CLINICAL SPIRIT PHYSIQUE

РЕВОЛЮЦИОННЫЙ МЕТОД ЛЕЧЕНИЯ НАРКОТИЧЕСКОЙ И АЛКОГОЛЬНОЙ ЗАВИСИМОСТИ

Позвольте своему организму восстановиться самостоятельно,
используя возможности 4^{го} измерения.
Помогаем пациентам нашей клиники круглосуточно, 7 дней в неделю
без использования наркотических средств.

Специализируемся на детоксикации от:
алкоголя, опиатов (морфин, кодеин) бензодиазепинов (психотропные вещества),
метадона, субоксона/субутекса и других медицинских наркотических препаратов.



Grand Opening!

Натуральный NAD DETOX –
один из новых комплексных методов
лечения наркозависимости!

Клиника рассчитана только
на 15 койкомест
ПЕРСОНАЛЬНЫЙ ПОВАР

У НАС ОРГАНИЗОВАНЫ СЛЕДУЮЩИЕ КЛАССЫ:

- ♦ правильного питания (под руководством диетолога)
- ♦ йоги и ароматерапии
- ♦ медитационного лабиринта
- ♦ индивидуальной терапии
- ♦ психологической помощи



FUTURE NOW DETOX

Medical Detox

REGENERATE YOUR SOUL • REVIVE YOUR SENSES
REGAIN YOURSELF

CONTACT US TODAY! • 866-419-3899
• 786-942-0502

FUTURENOWDETOX.COM Licensed by FL DCF

TRUCKING CO.

732.757.5343
516.901.6171

НЕОБХОДИМО ИМЕТЬ:

- Опыт работы в США на траке и трейлере не менее 1 года.
- T-Endorsment (double-triple), чистые права и знание английского языка на бытовом уровне.

Dedicated
рейсы возможны:
дома каждые
выходные!!!

- Стабильные заработки от \$1100 до \$1800 в неделю
- Медицинская страховка, оплачиваемый отпуск
- Перевозим только по терминалам комплекса. Нет погрузки и выгрузки



20 лет
в
бизнесе